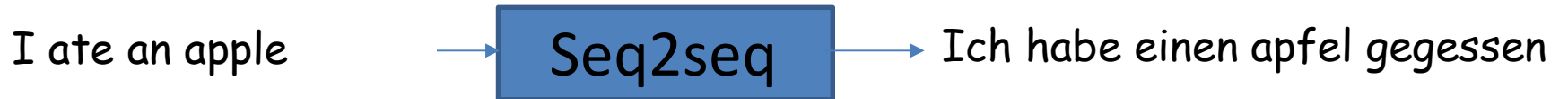


**Deep Learning**  
**Sequence to Sequence models:**  
**Attention Models**

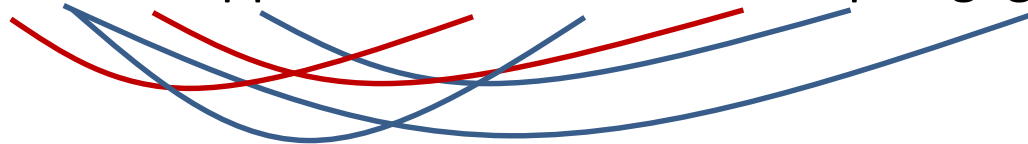
# Sequence-to-sequence modelling

- Problem:
  - A sequence  $X_1 \dots X_N$  goes in
  - A different sequence  $Y_1 \dots Y_M$  comes out
- E.g.
  - Speech recognition: Speech goes in, a word sequence comes out
    - Alternately output may be phoneme or character sequence
  - Machine translation: Word sequence goes in, word sequence comes out
- In general  $N \neq M$ 
  - No synchrony between  $X$  and  $Y$ .

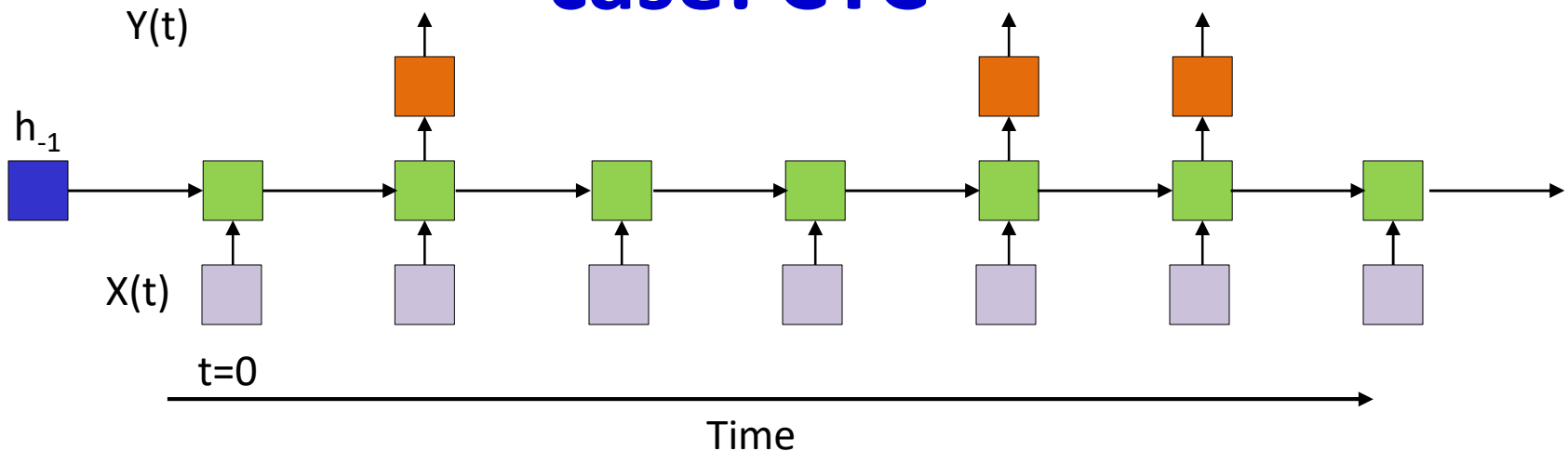
# Sequence to sequence



- Sequence goes in, sequence comes out
- No notion of “synchrony” between input and output
  - May even not have a notion of “alignment”
    - E.g. “I ate an apple” → “Ich habe einen apfel gegessen”



# Recap: Have dealt with the “aligned” case: CTC



- The input and output sequences happen in the same order
  - Although they may be asynchronous
    - Order-correspondence, but no time synchrony
  - E.g. Speech recognition
    - The input speech corresponds to the phoneme sequence output

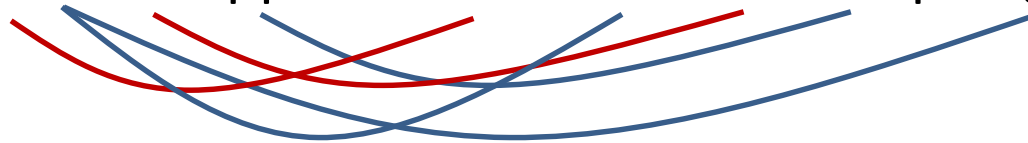
# Today

I ate an apple



Ich habe einen apfel gegessen

- Sequence goes in, sequence comes out
- No order correspondence between input and output
  - Output may have more symbols than input!
    - E.g. “I ate an apple” → “Ich habe einen apfel gegessen”



# Recap: Predicting text

- Simple problem: Given a series of symbols (characters or words)  $w_1 w_2 \dots w_n$ , predict the next symbol (character or word)  $w_{n+1}$

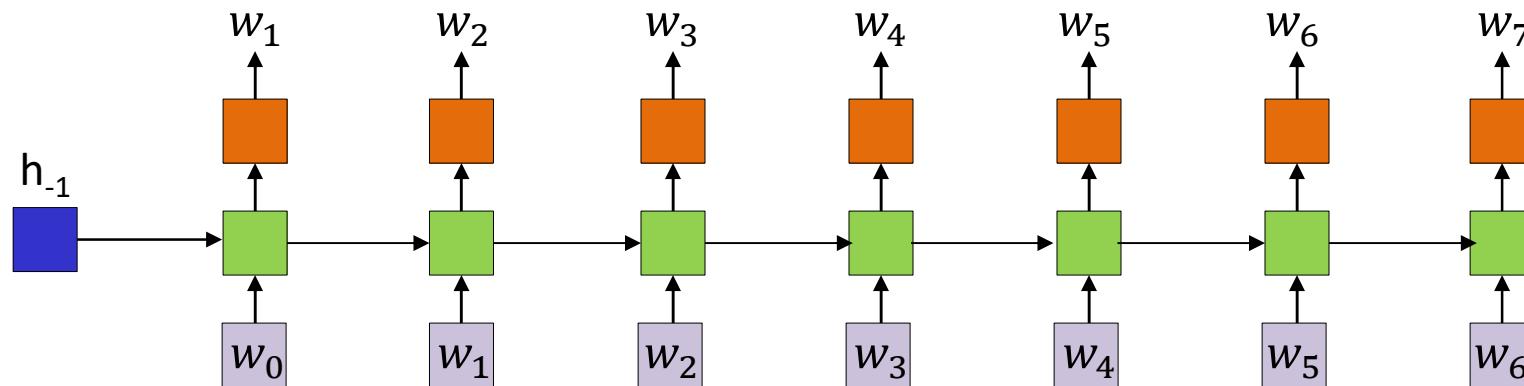
# Language modelling using RNNs

Four score and seven years ???

A B R A H A M L I N C O L ??

- Problem: Given a sequence of words (or characters) predict the next one
  - The problem of learning the sequential structure of language

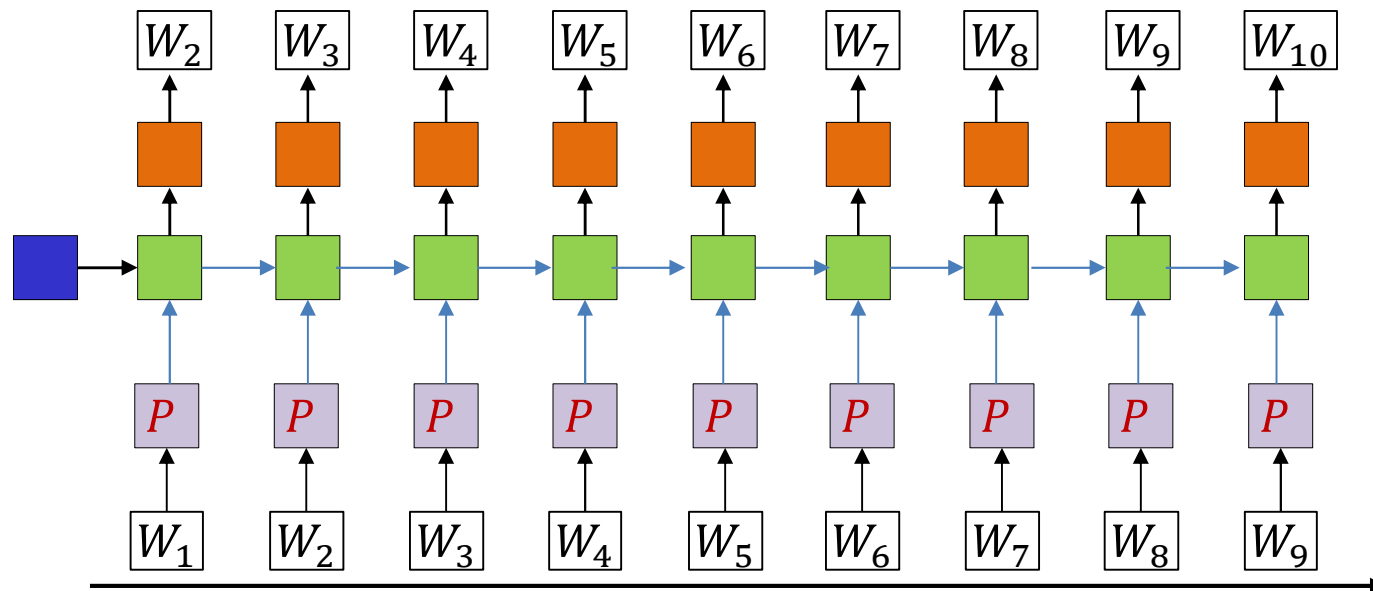
# Simple recurrence : Text Modelling



- Learn a model that can predict the next symbol given a sequence of symbols
  - Characters or words
- After observing inputs  $w_0 \dots w_k$  it predicts  $w_{k+1}$ 
  - In reality, outputs a probability distribution for  $w_{k+1}$

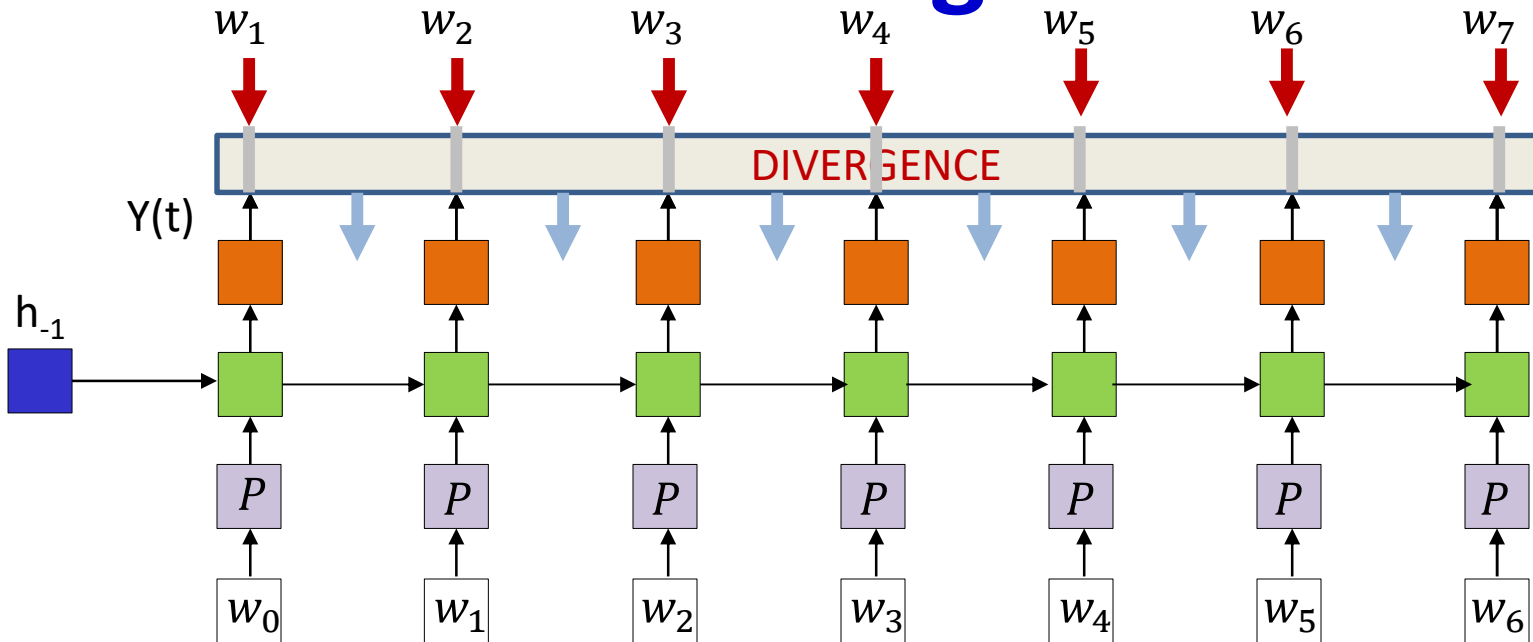


# Generating Language: The model



- Input: symbols as one-hot vectors
  - Dimensionality of the vector is the size of the “vocabulary”
  - Projected down to lower-dimensional “embeddings”
- The hidden units are (one or more layers of) LSTM units
- Output at each time: A probability distribution that ideally assigns peak probability to the next word in the sequence
- All parameters are trained via backpropagation from a lot of text

# Training

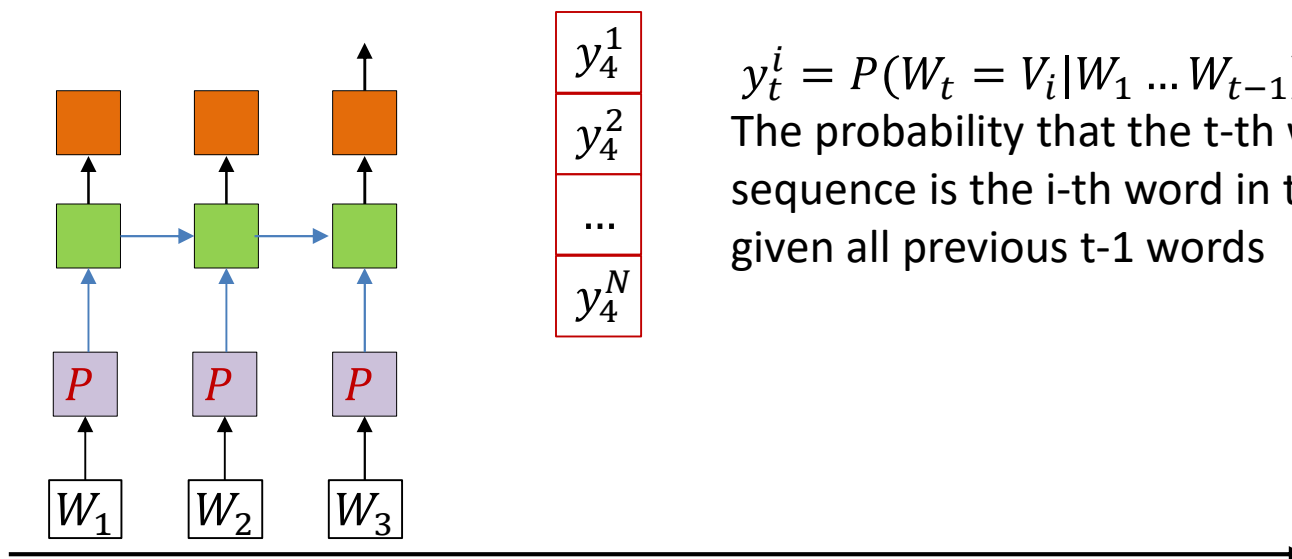


- Input: symbols as one-hot vectors
  - Dimensionality of the vector is the size of the “vocabulary”
  - Projected down to lower-dimensional “embeddings”
- Output: Probability distribution over symbols
 
$$Y(t, i) = P(V_i | w_0 \dots w_{t-1})$$
  - $V_i$  is the  $i$ -th symbol in the vocabulary
- Divergence

The probability assigned to the correct next word

$$Div(\mathbf{Y}_{target}(1 \dots T), \mathbf{Y}(1 \dots T)) = \sum_t X_{ent}(\mathbf{Y}_{target}(t), \mathbf{Y}(t)) = - \sum_t \log Y(t, w_{t+1})$$

# Generating Language: Synthesis

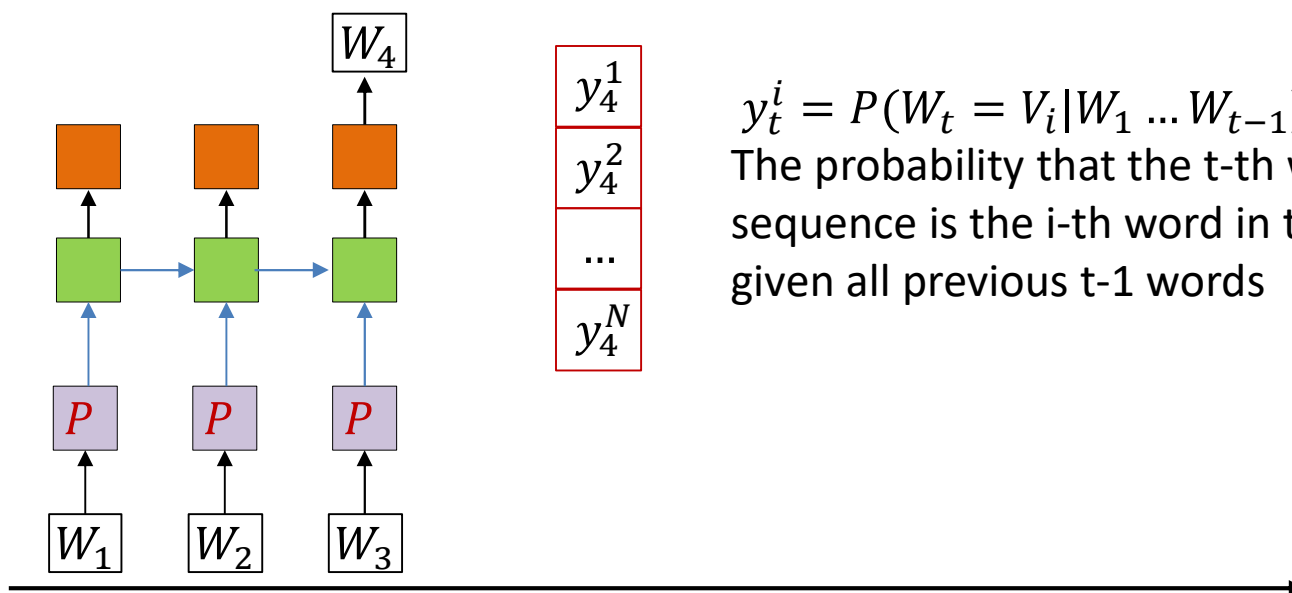


$$y_t^i = P(W_t = V_i | W_1 \dots W_{t-1})$$

The probability that the t-th word in the sequence is the i-th word in the vocabulary given all previous t-1 words

- On trained model : Provide the first few words
  - One-hot vectors
- After the last input word, the network generates a probability distribution over words
  - Outputs an N-valued probability distribution rather than a one-hot vector

# Generating Language: Synthesis

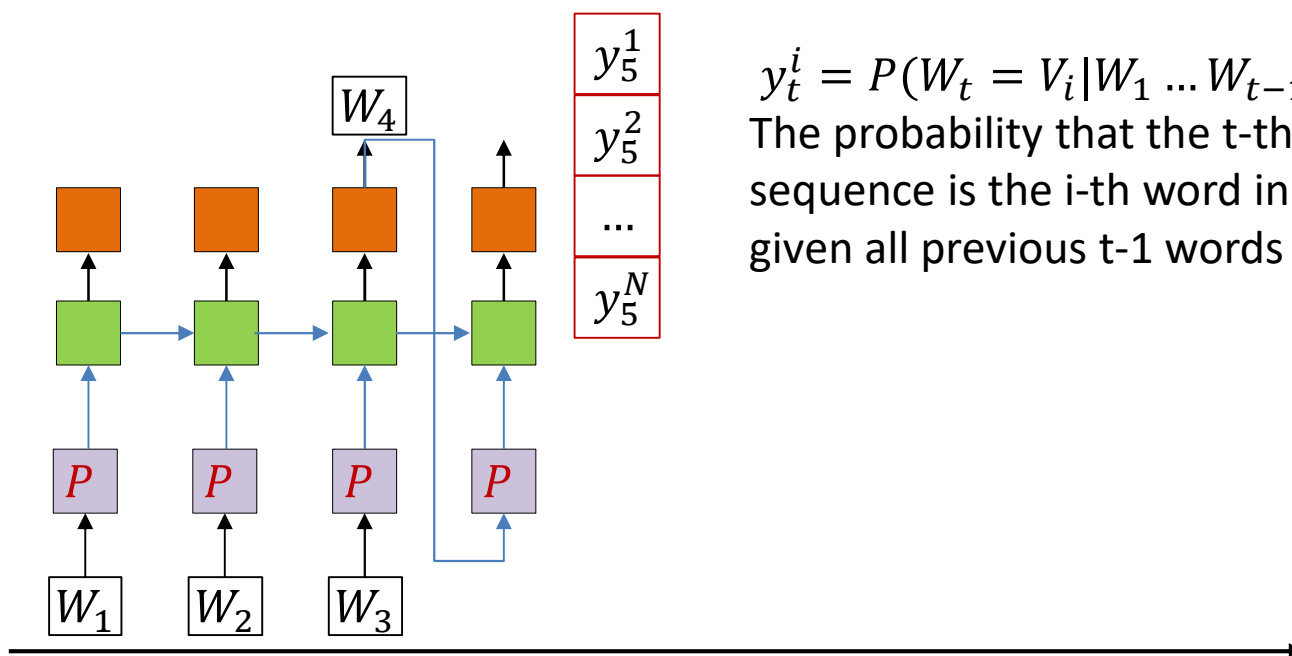


$$y_t^i = P(W_t = V_i | W_1 \dots W_{t-1})$$

The probability that the t-th word in the sequence is the i-th word in the vocabulary given all previous t-1 words

- On trained model : Provide the first few words
  - One-hot vectors
- After the last input word, the network generates a probability distribution over words
  - Outputs an N-valued probability distribution rather than a one-hot vector
- Draw a word from the distribution
  - And set it as the next word in the series

# Generating Language: Synthesis

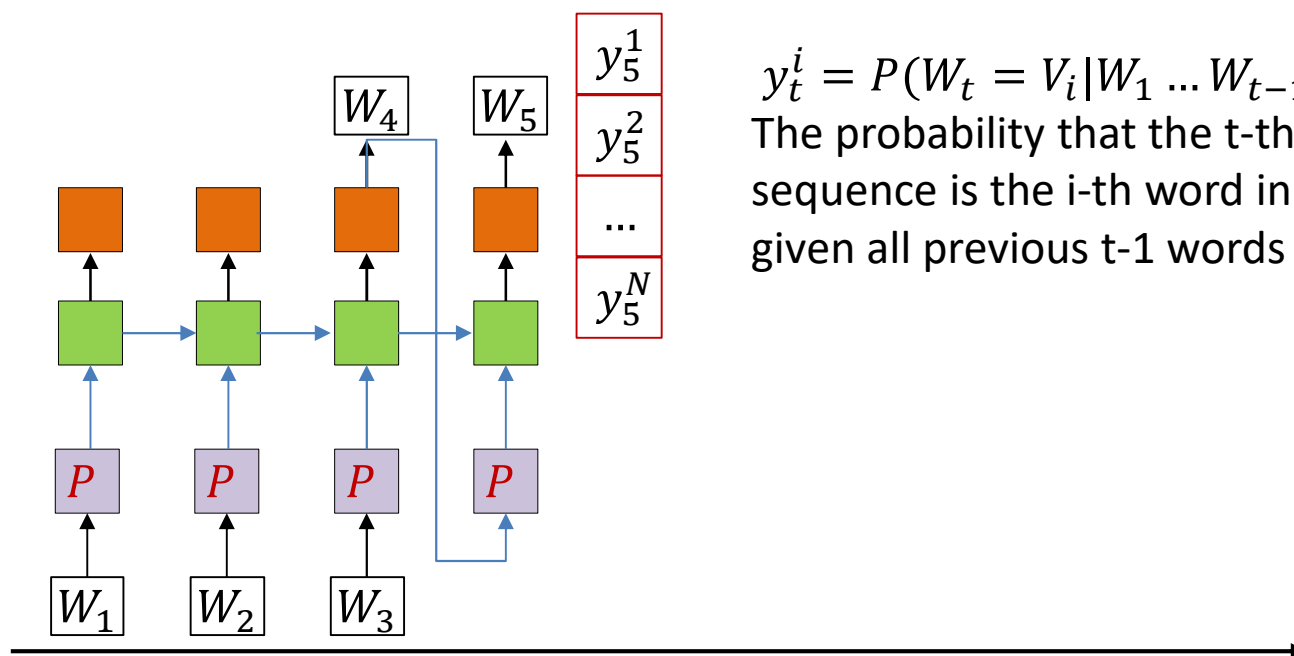


$$y_t^i = P(W_t = V_i | W_1 \dots W_{t-1})$$

The probability that the  $t$ -th word in the sequence is the  $i$ -th word in the vocabulary given all previous  $t-1$  words

- Feed the drawn word as the next word in the series
  - And draw the next word from the output probability distribution

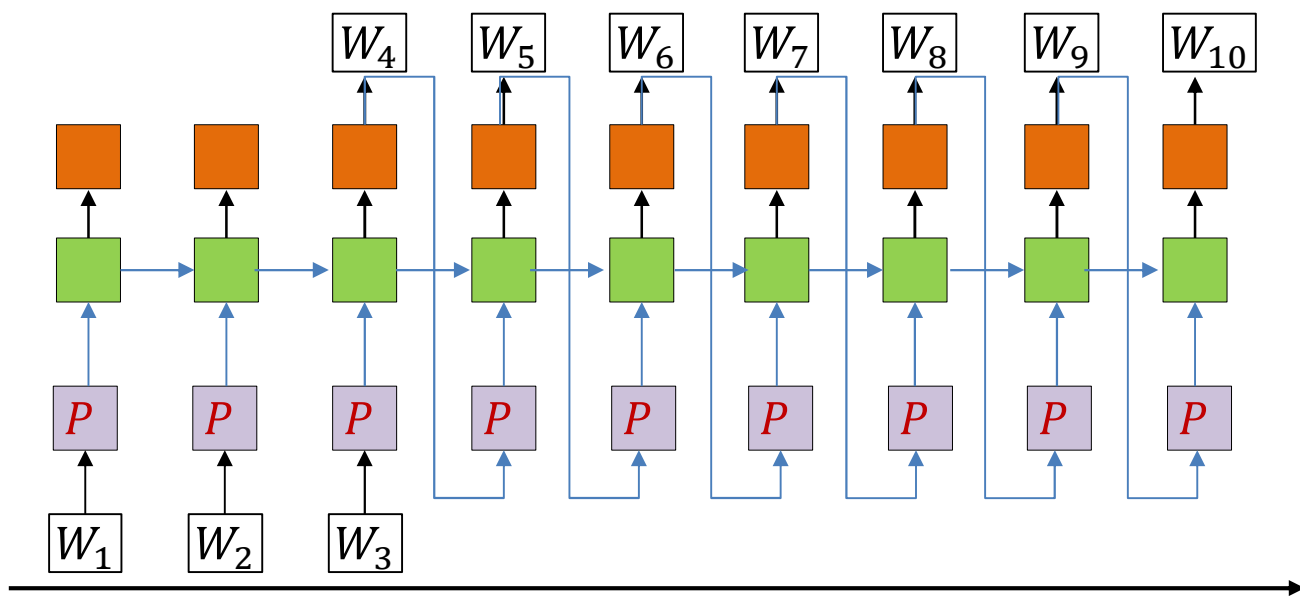
# Generating Language: Synthesis



$y_t^i = P(W_t = V_i | W_1 \dots W_{t-1})$   
The probability that the  $t$ -th word in the sequence is the  $i$ -th word in the vocabulary given all previous  $t-1$  words

- Feed the drawn word as the next word in the series
  - And draw the next word from the output probability distribution

# Generating Language: Synthesis



- Feed the drawn word as the next word in the series
  - And draw the next word from the output probability distribution
- **When do we stop?**

# A note on beginnings and ends

- A sequence of words by itself does not indicate if it is a complete sentence or not

... *four score and eight* ...

- Unclear if this is the *start* of a sentence, the *end* of a sentence, or *both* (i.e. a complete sentence)
- To make it explicit, we will add two additional symbols (in addition to the words) to the base vocabulary
  - **<SOS>** : Indicates start of a sentence
  - **<EOS>** : Indicates end of a sentence



# A note on beginnings and ends

- Some examples:

four score and eight

- This is clearly the middle of sentence

<SOS> four score and eight

- This is a fragment from the *start* of a sentence

four score and eight <EOS>

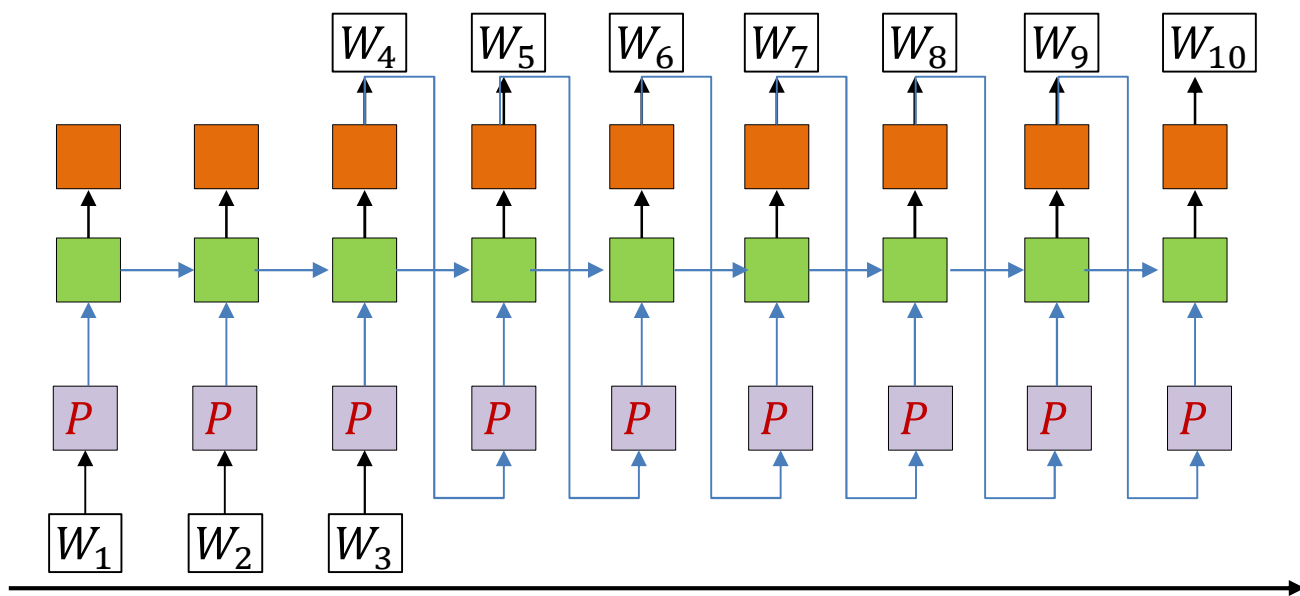
- This is the *end* of a sentence

<SOS> four score and eight <EOS>

- This is a full sentence

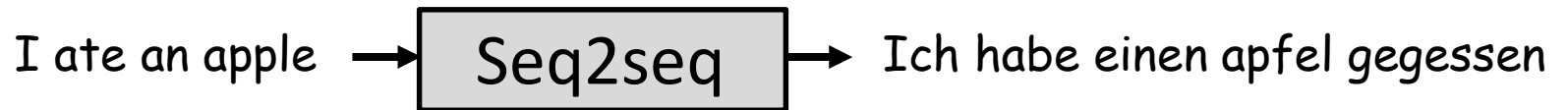
- In situations where the start of sequence is obvious, the <SOS> may not be needed, but <SOS> is required to terminate sequences
- Sometimes we will use a single symbol to represent both start and end of sentence, e.g. just <EOS> , or even a separate symbol, e.g. <S>

# Generating Language: Synthesis



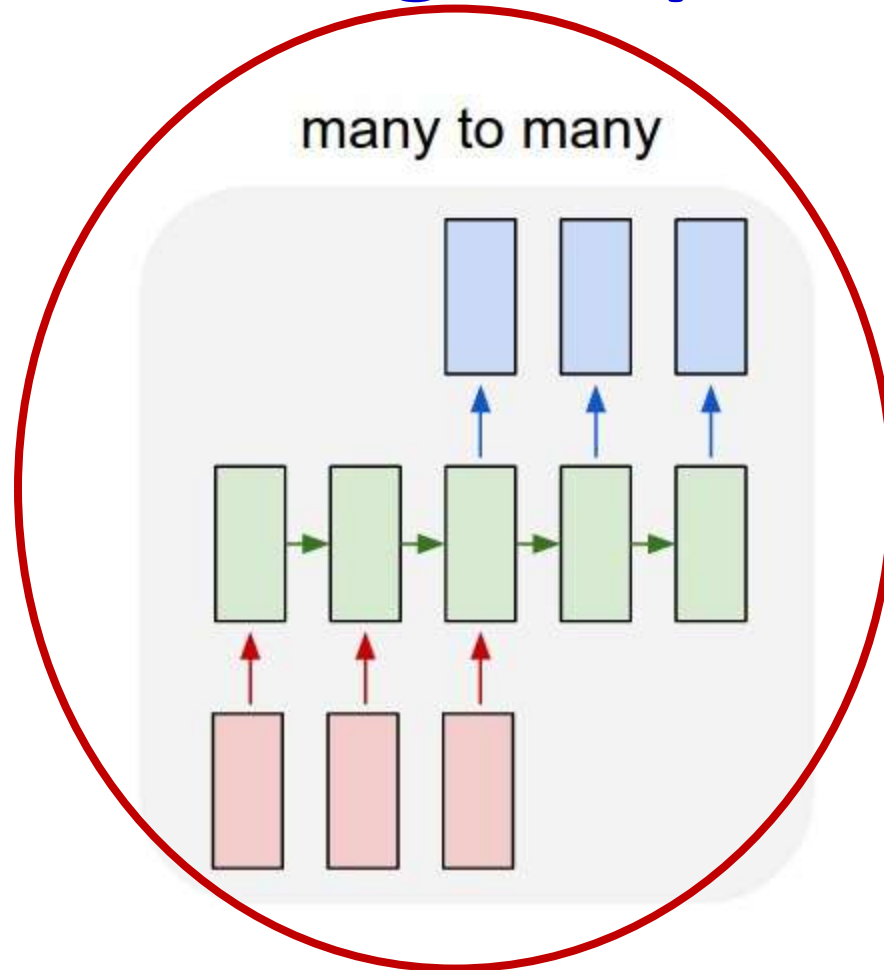
- Feed the drawn word as the next word in the series
  - And draw the next word from the output probability distribution
- Continue this process until we draw an  $\langle \text{eos} \rangle$ 
  - Or we decide to terminate generation based on some other criterion

# Returning our problem



- Problem:
  - A sequence  $X_1 \dots X_N$  goes in
  - A different sequence  $Y_1 \dots Y_M$  comes out
- Similar to predicting text, but with a difference
  - The output is in a different language..

# Modelling the problem

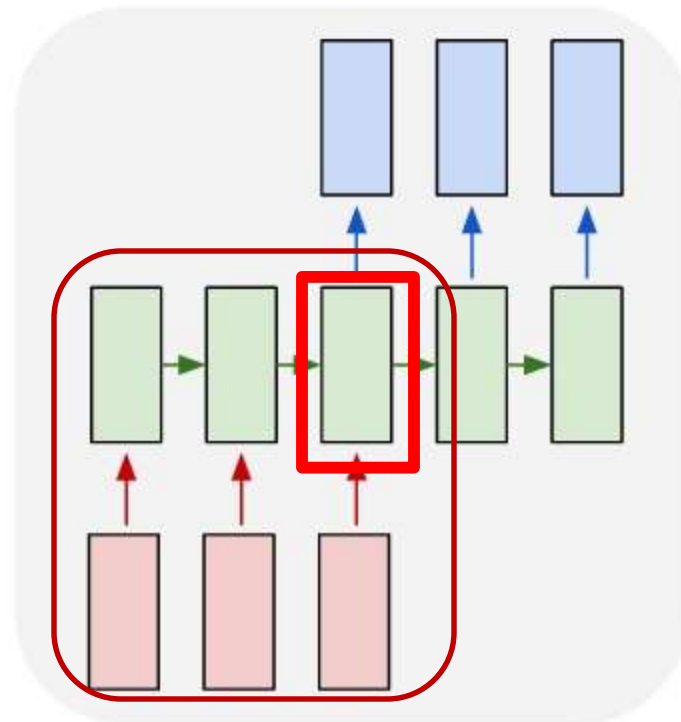


- *Delayed* sequence to sequence

# Modelling the problem

many to many

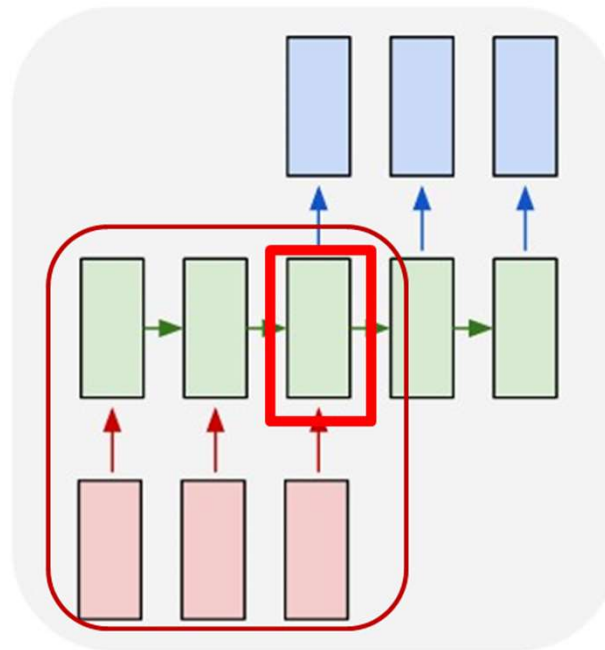
First process the input and generate a hidden representation for it



- *Delayed* sequence to sequence

# Pseudocode

```
# First run the inputs through the network
# Assuming  $h(-1, l)$  is available for all layers
for t = 0:T-1 # Including both ends of the index
     $[h(t), \dots] = \text{RNN\_input\_step}(x(t), h(t-1), \dots)$ 
H = h(T-1)
```

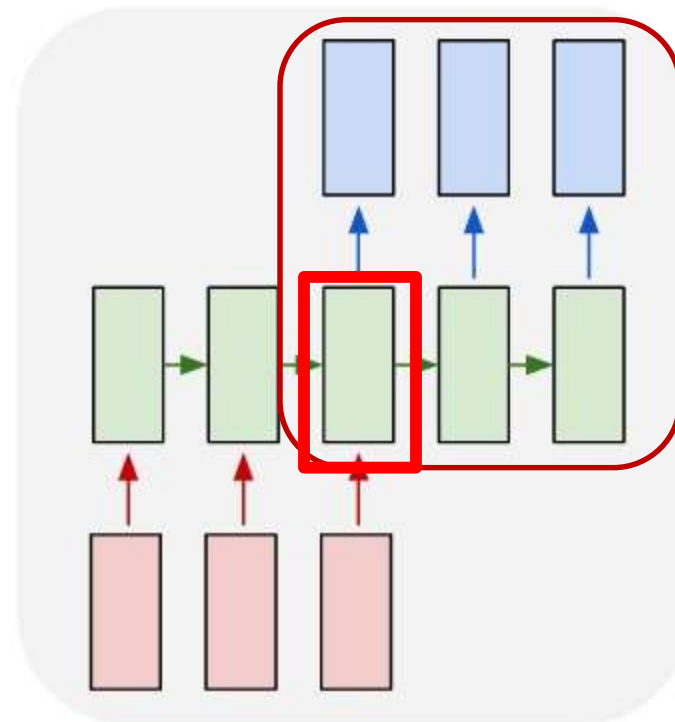


**“RNN\_input”** may be a multi-layer RNN of any kind

# Modelling the problem

many to many

First process the input and generate a hidden representation for it



Then use it to generate an output

- *Delayed* sequence to sequence

# Pseudocode

```
# First run the inputs through the network
# Assuming  $h(-1,1)$  is available for all layers
for  $t = 0:T-1$  # Including both ends of the index
     $[h(t), \dots] = \text{RNN\_input\_step}(x(t), h(t-1), \dots)$ 
H =  $h(T-1)$ 
```

```
# Now generate the output  $y_{\text{out}}(1), y_{\text{out}}(2), \dots$ 
 $t = 0$ 
 $h_{\text{out}}(0) = H$ 
do
     $t = t+1$ 
     $[y(t), h_{\text{out}}(t)] = \text{RNN\_output\_step}(h_{\text{out}}(t-1))$ 
     $y_{\text{out}}(t) = \text{draw\_word\_from}(y(t))$ 
until  $y_{\text{out}}(t) == \langle \text{eos} \rangle$ 
```

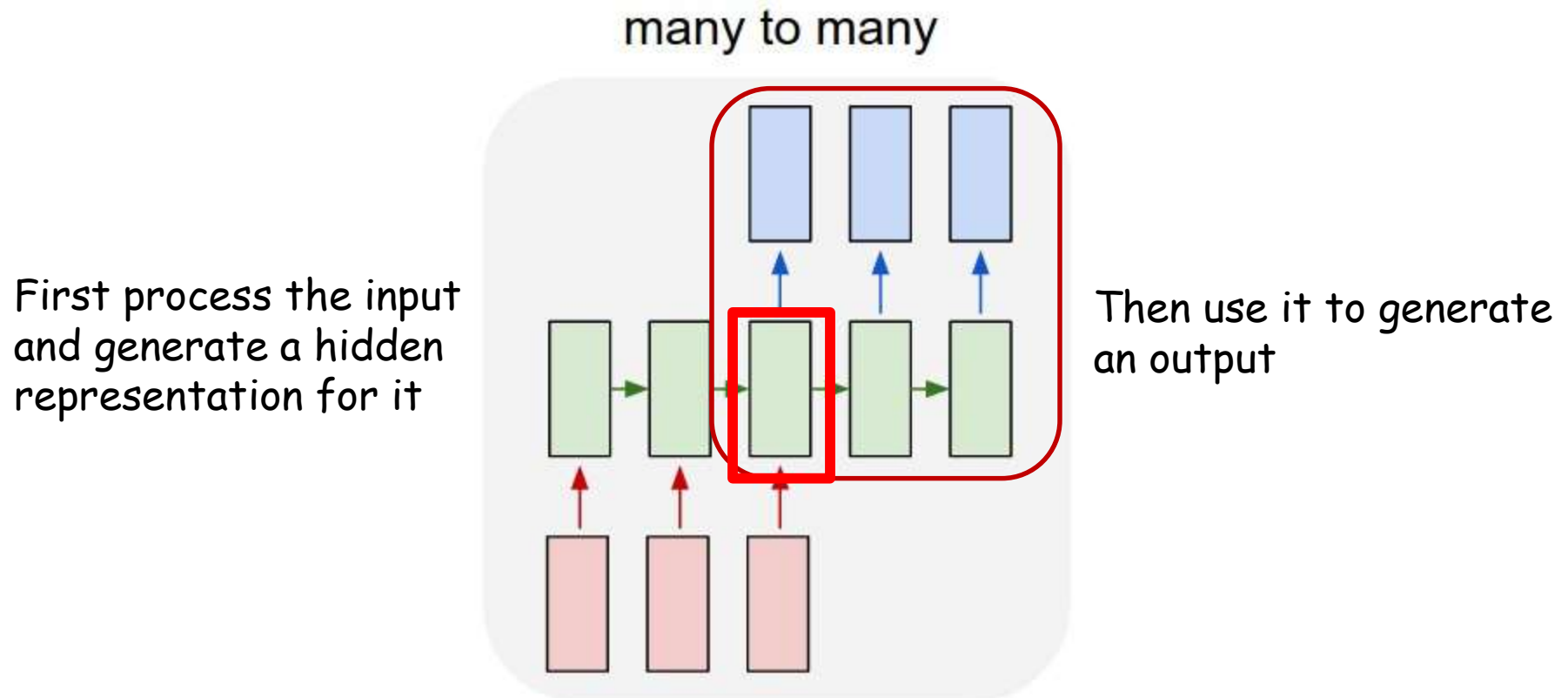


# Pseudocode

```
# First run the inputs through the network
# Assuming  $h(-1, l)$  is available for all layers
for  $t = 0:T-1$  # Including both ends of the index
     $[h(t), \dots] = \text{RNN\_input\_step}(x(t), h(t-1), \dots)$ 
 $H = h(T-1)$ 
# Now generate the output  $y_{\text{out}}(1), y_{\text{out}}(2), \dots$ 
 $t = 0$ 
 $h_{\text{out}}(0) = H$ 
do
     $t = t+1$ 
     $[y(t), h_{\text{out}}(t)] = \text{RNN\_output\_step}(h_{\text{out}}(t-1))$ 
     $y_{\text{out}}(t) = \text{draw\_word\_from}(y(t))$ 
until  $y_{\text{out}}(t) == \langle \text{eos} \rangle$ 
```

The output at each time is a probability distribution over symbols.  
We draw a word from this distribution

# Modelling the problem



- *Problem:* Each word that is output depends only on current hidden state, and not on previous outputs

# Pseudocode

*Changing this output at time  $t$  does not affect the output at  $t+1$*

E.g. If we have drawn "It was a" vs "It was an", the probability that the next word is "dark" remains the same (dark must ideally not follow "an")

This is because the output at time  $t$  does not influence the computation at  $t+1$

```
# Now generate the output  $y_{out}(1), y_{out}(2), \dots$ 
```

```
 $t = 0$ 
```

```
 $h_{out}(0) = H$ 
```

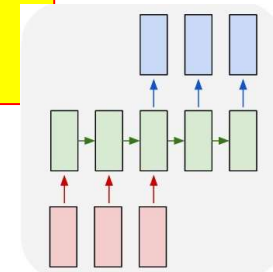
```
do
```

```
   $t = t+1$ 
```

```
   $[y(t), h_{out}(t)] = \text{RNN\_output\_step}(h_{out}(t-1))$ 
```

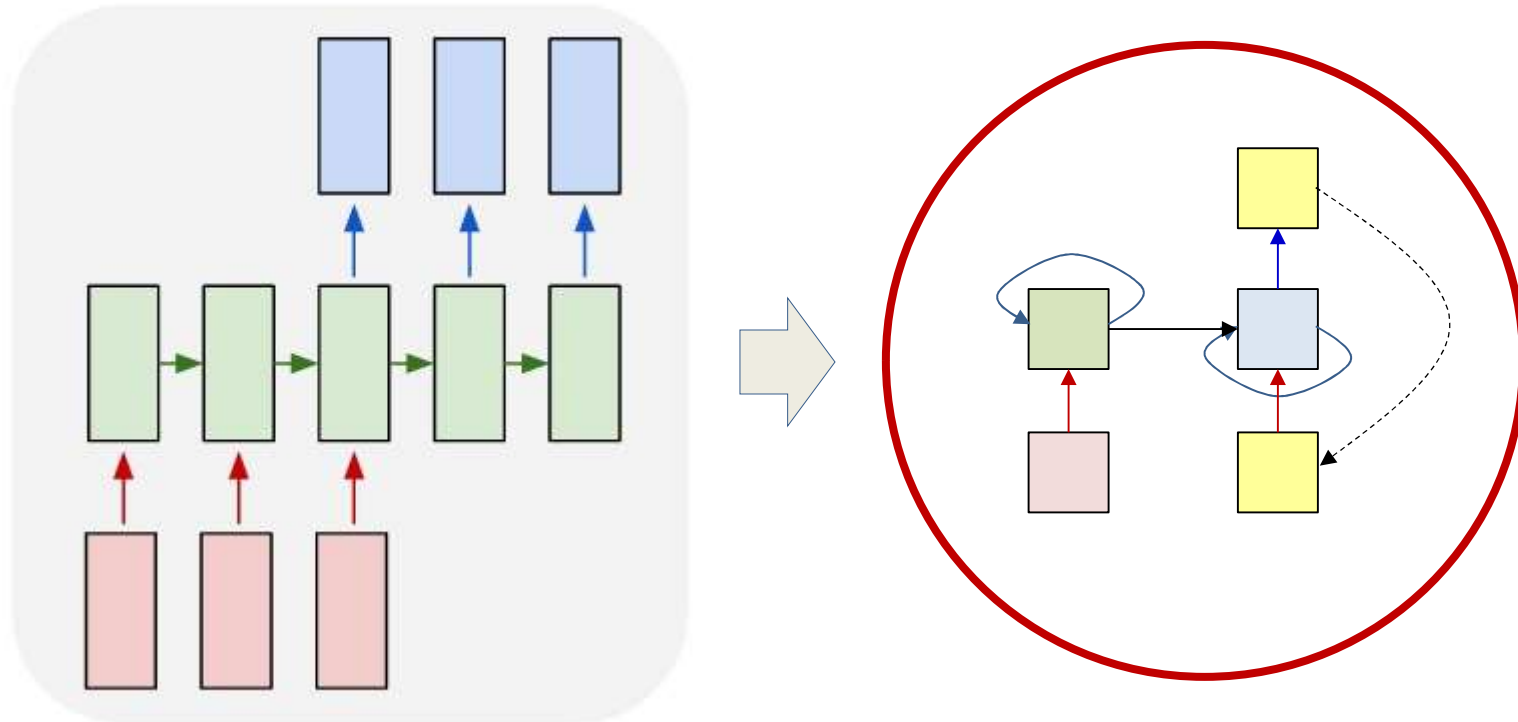
```
   $y_{out}(t) = \text{draw\_word\_from}(y(t))$ 
```

```
until  $y_{out}(t) == \langle \text{eos} \rangle$ 
```



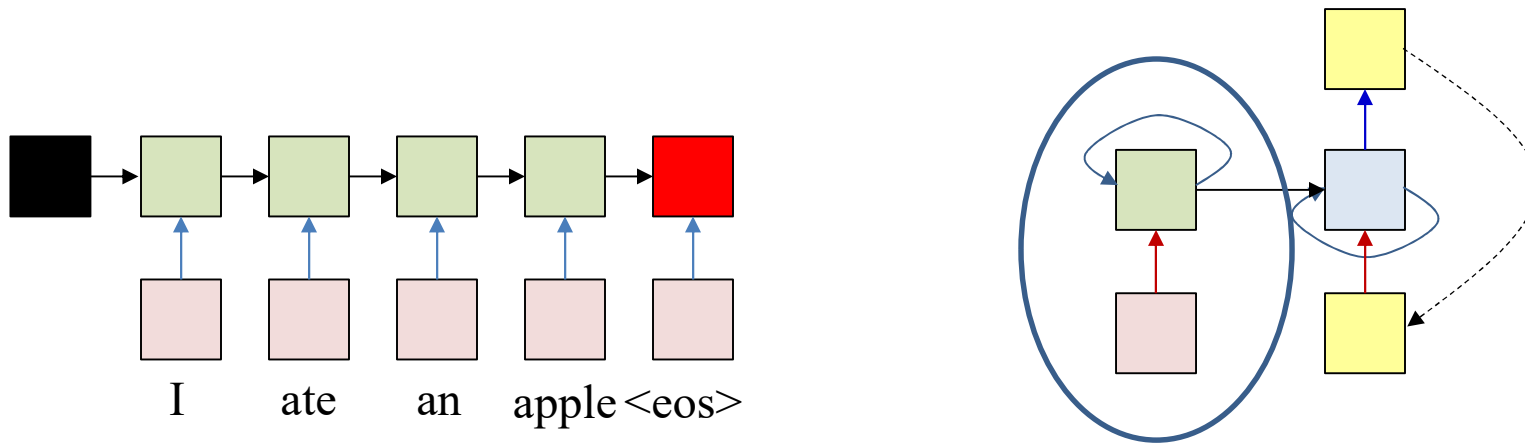
# Modelling the problem

many to many



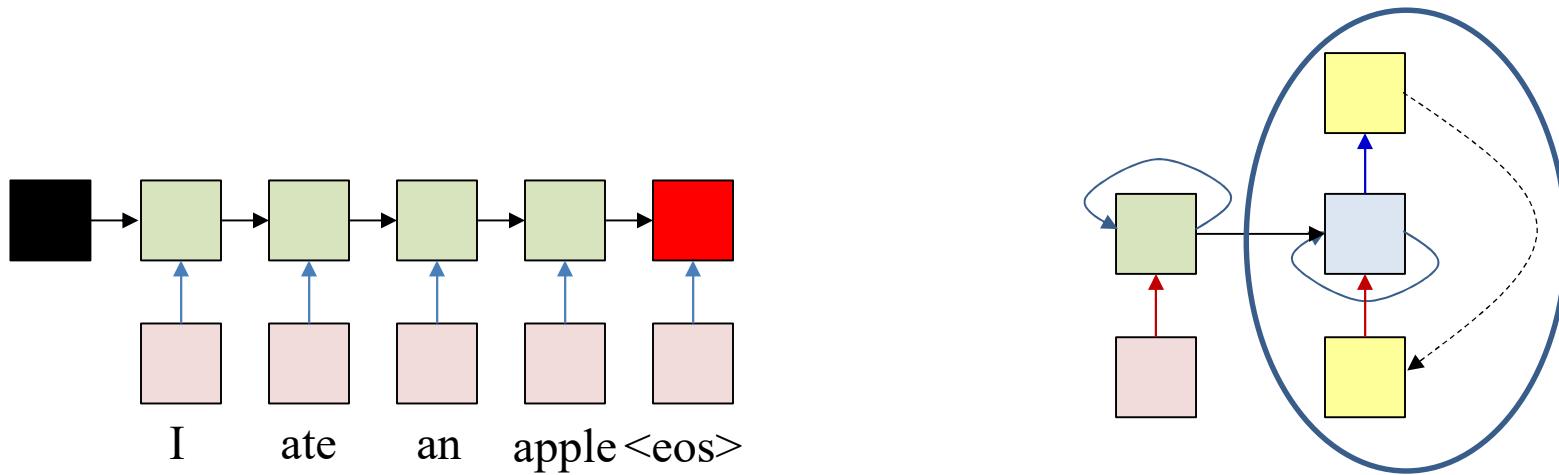
- *Delayed* sequence to sequence
  - Delayed *self-referencing* sequence-to-sequence

# The “simple” translation model



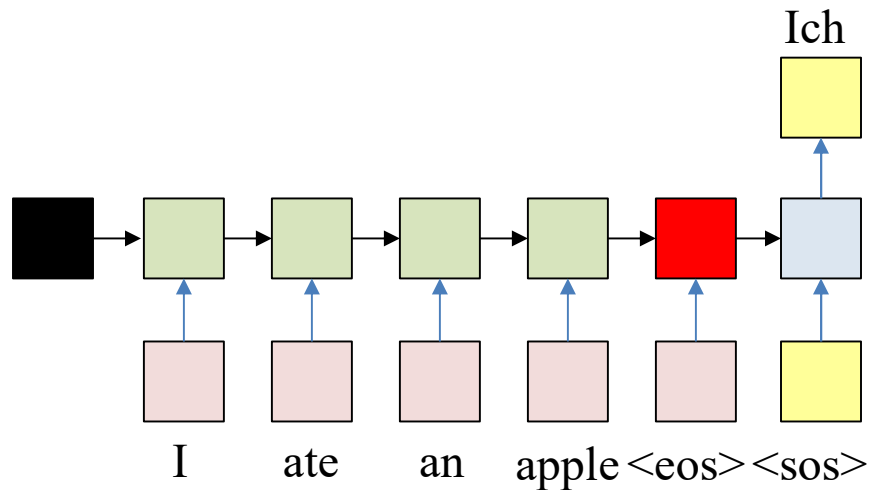
- The input sequence feeds into a recurrent structure
- The input sequence is terminated by an explicit <eos> symbol
  - The hidden activation at the <eos> “stores” all information about the sentence

# The “simple” translation model



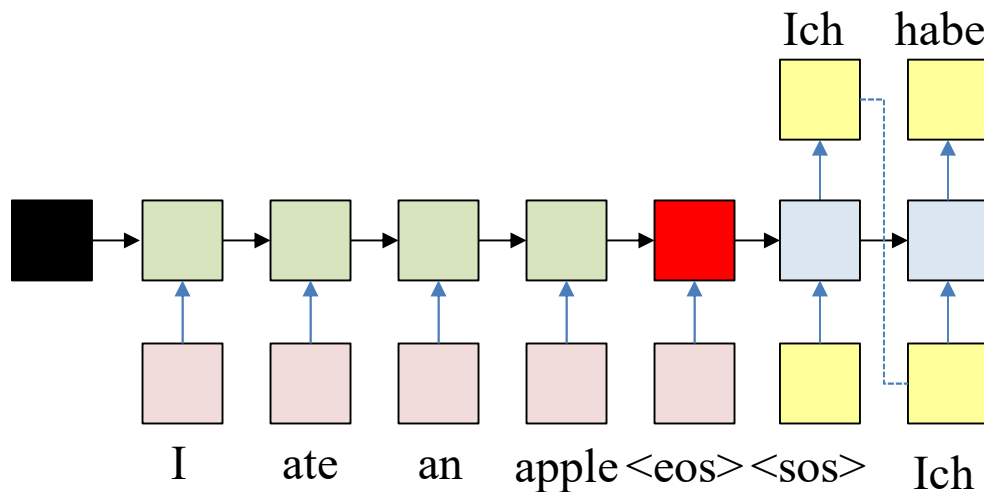
- The input sequence feeds into a recurrent structure
- The input sequence is terminated by an explicit <eos> symbol
  - The hidden activation at the <eos> “stores” all information about the sentence
- Subsequently a *second* RNN uses the hidden activation as initial state to produce a sequence of outputs
  - The output at each time becomes the input at the next time
  - Output production continues until an <eos> is produced

# The “simple” translation model



- The input sequence feeds into a recurrent structure
- The input sequence is terminated by an explicit <eos> symbol
  - The hidden activation at the <eos> “stores” all information about the sentence
- Subsequently a *second* RNN uses the hidden activation as initial state to produce a sequence of outputs
  - The output at each time becomes the input at the next time
  - Output production continues until an <eos> is produced

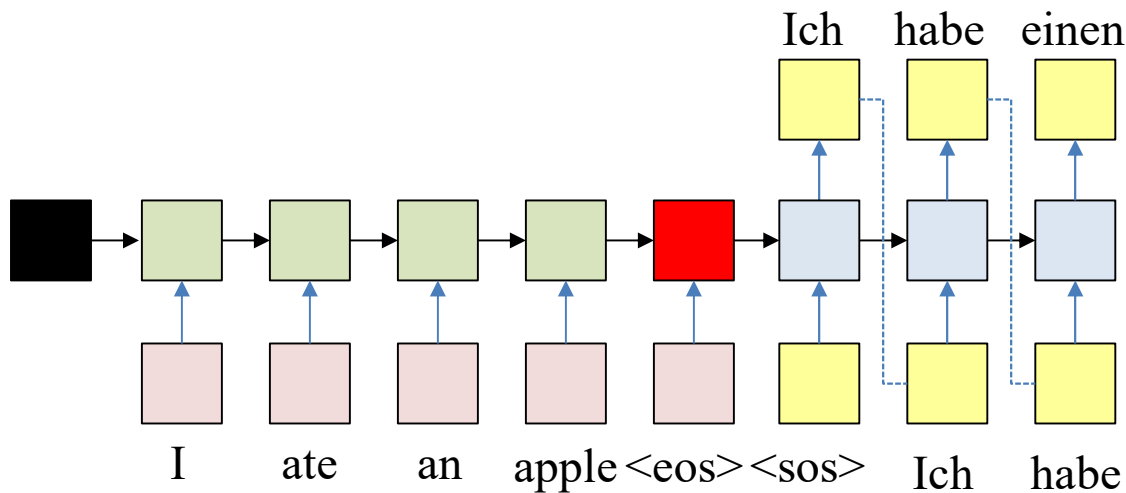
# The “simple” translation model



- The input sequence feeds into a recurrent structure
- The input sequence is terminated by an explicit <eos> symbol
  - The hidden activation at the <eos> “stores” all information about the sentence
- Subsequently a *second* RNN uses the hidden activation as initial state to produce a sequence of outputs
  - The output at each time becomes the input at the next time
  - Output production continues until an <eos> is produced

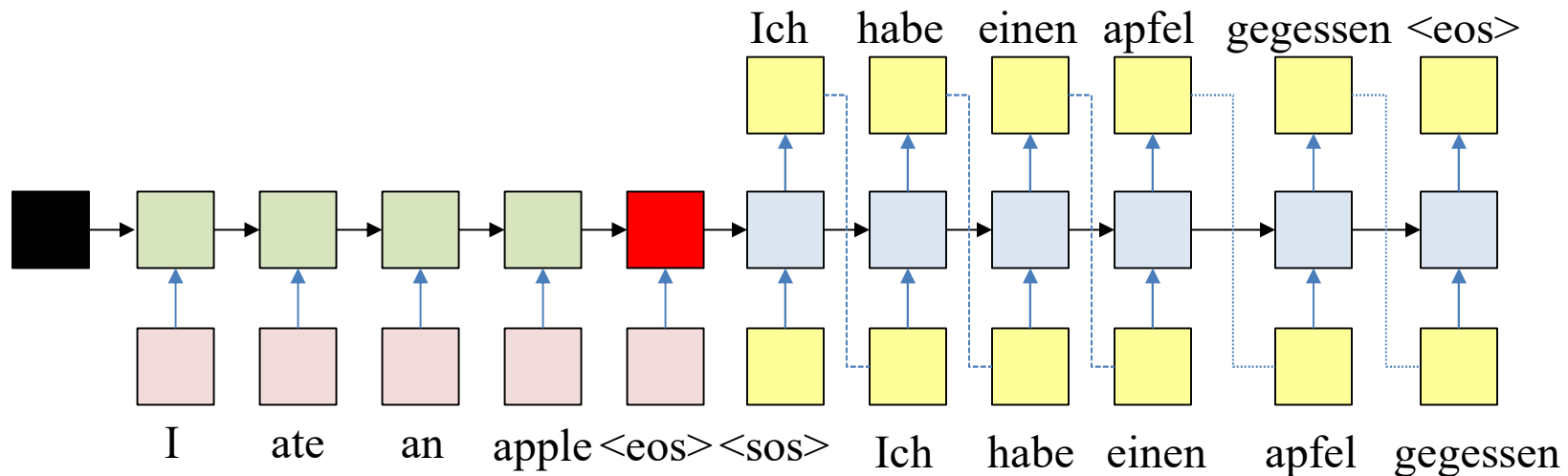


# The “simple” translation model

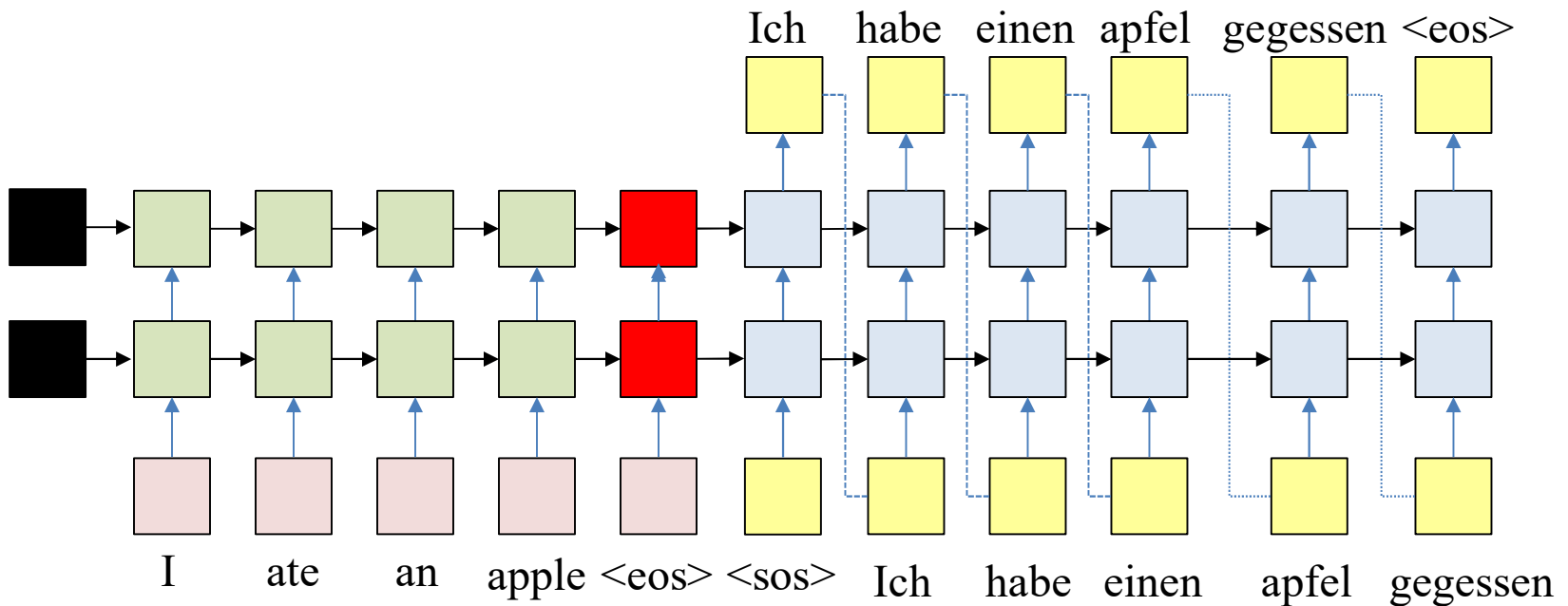
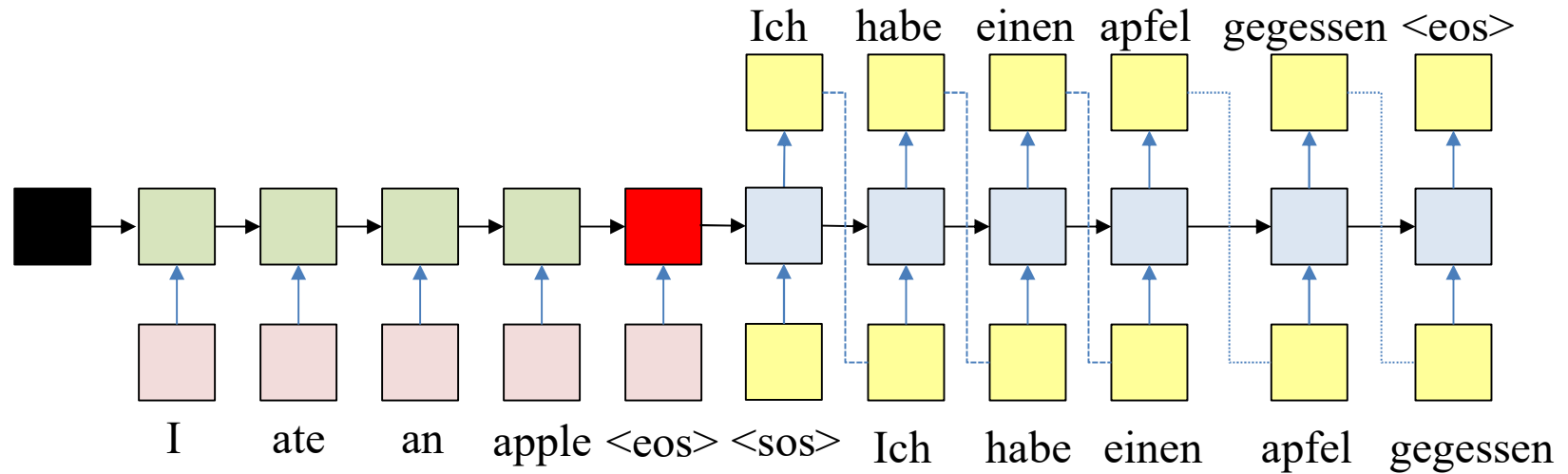


- The input sequence feeds into a recurrent structure
- The input sequence is terminated by an explicit <eos> symbol
  - The hidden activation at the <eos> “stores” all information about the sentence
- Subsequently a *second* RNN uses the hidden activation as initial state to produce a sequence of outputs
  - The output at each time becomes the input at the next time
  - Output production continues until an <eos> is produced

# The “simple” translation model



- The input sequence feeds into a recurrent structure
- The input sequence is terminated by an explicit <eos> symbol
  - The hidden activation at the <eos> “stores” all information about the sentence
- Subsequently a *second* RNN uses the hidden activation as initial state to produce a sequence of outputs
  - The output at each time becomes the input at the next time
  - Output production continues until an <eos> is produced



- We will illustrate with a single hidden layer, but the discussion generalizes to more layers

# Pseudocode

```
# First run the inputs through the network
# Assuming  $h(-1,1)$  is available for all layers
t = 0
do
     $[h(t), \dots] = \text{RNN\_input\_step}(x(t), h(t-1), \dots)$ 
until  $x(t) == \text{"<eos>"}$ 
H =  $h(T-1)$ 

# Now generate the output  $y_{\text{out}}(1), y_{\text{out}}(2), \dots$ 
t = 0
 $h_{\text{out}}(0) = H$ 

# Note: begins with a "start of sentence" symbol
#       <sos> and <eos> may be identical
 $y_{\text{out}}(0) = \text{<sos>}$ 
do
    t = t+1
     $[y(t), h_{\text{out}}(t)] = \text{RNN\_output\_step}(h_{\text{out}}(t-1), y_{\text{out}}(t-1))$ 
     $y_{\text{out}}(t) = \text{draw\_word\_from}(y(t))$ 
until  $y_{\text{out}}(t) == \text{<eos>}$ 
```

# Pseudocode

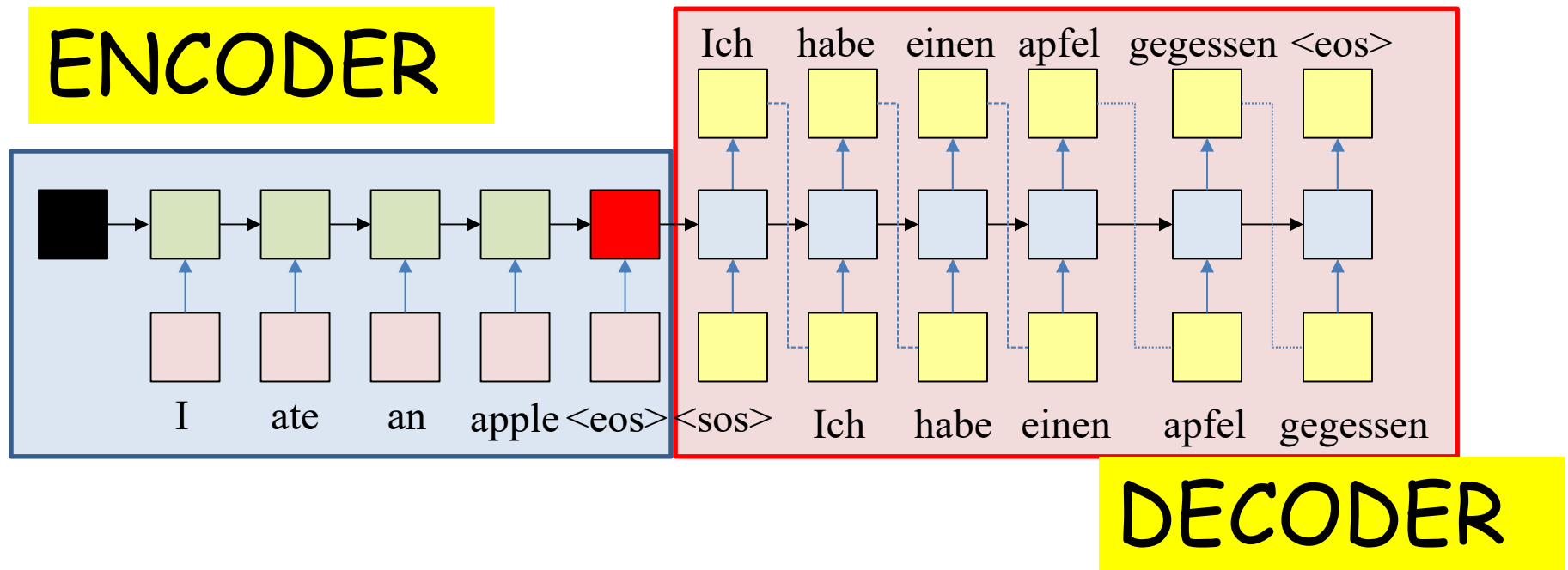
```
# First run the inputs through the network
# Assuming  $h(-1,1)$  is available for all layers
t = 0
do
     $[h(t), \dots] = \text{RNN\_input\_step}(x(t), h(t-1), \dots)$ 
until  $x(t) == \text{"<eos>"}$ 
H =  $h(T-1)$ 

# Now generate the output  $y_{\text{out}}(1), y_{\text{out}}(2), \dots$ 
t = 0
 $h_{\text{out}}(0) = H$ 

# Note: begins with a "start of sentence" symbol
#       <sos> and <eos> may be identical
 $y_{\text{out}}(0) = \text{<sos>}$ 
do
    t = t+1
     $[y(t), h_{\text{out}}(t)] = \text{RNN\_output\_step}(h_{\text{out}}(t-1), y_{\text{out}}(t-1))$ 
     $y_{\text{out}}(t) = \text{draw\_word\_from}(y(t))$ 
until  $y_{\text{out}}(t) == \text{<eos>}$ 
```

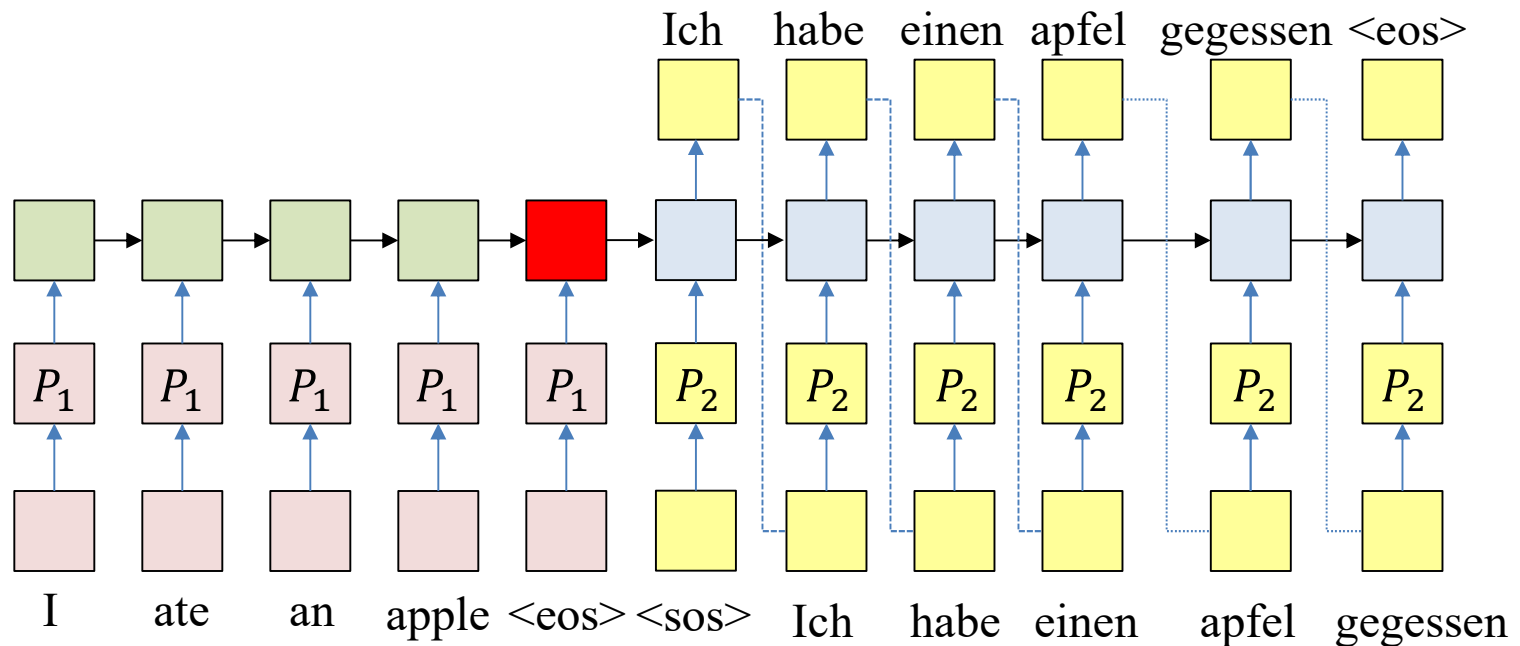
*Drawing a different word at  $t$  will change the next output since  $y_{\text{out}}(t)$  is fed back as input*

# The “simple” translation model



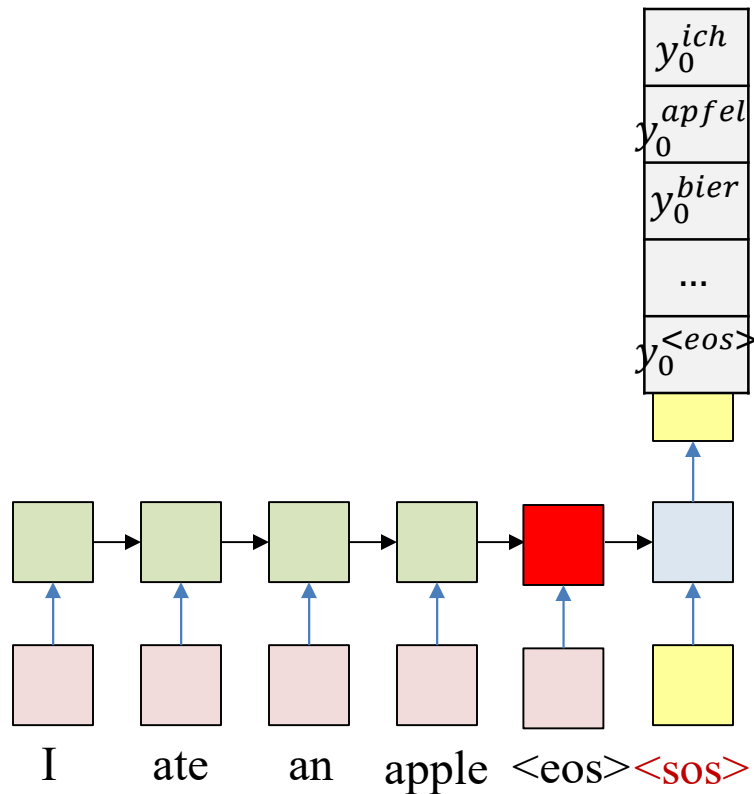
- The recurrent structure that extracts the hidden representation from the input sequence is the *encoder*
- The recurrent structure that utilizes this representation to produce the output sequence is the *decoder*

# The “simple” translation model



- A more detailed look: The one-hot word representations may be compressed via embeddings
  - Embeddings will be learned along with the rest of the net
  - In the following slides we will not represent the projection matrices

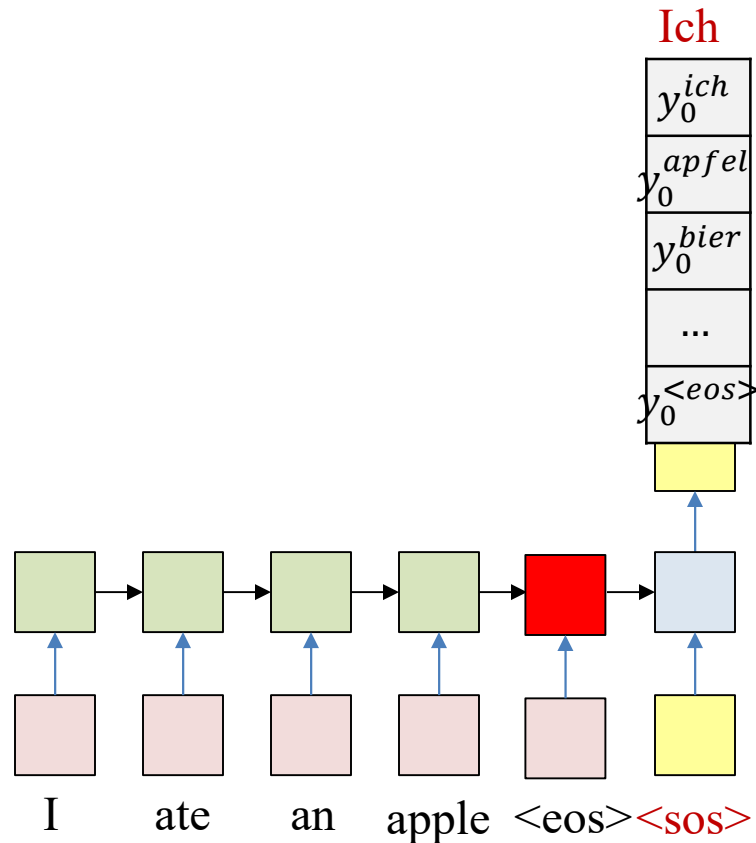
# What the network actually produces



- At each time  $k$  the network actually produces a probability distribution over the output vocabulary
  - $y_k^w = P(O_k = w | O_{k-1}, \dots, O_1, I_1, \dots, I_N)$
  - The probability given the entire input sequence  $I_1, \dots, I_N$  and the partial output sequence  $O_1, \dots, O_{k-1}$  until  $k$
- At each time a word is *drawn* from the output distribution
- The drawn word is provided as input to the next time

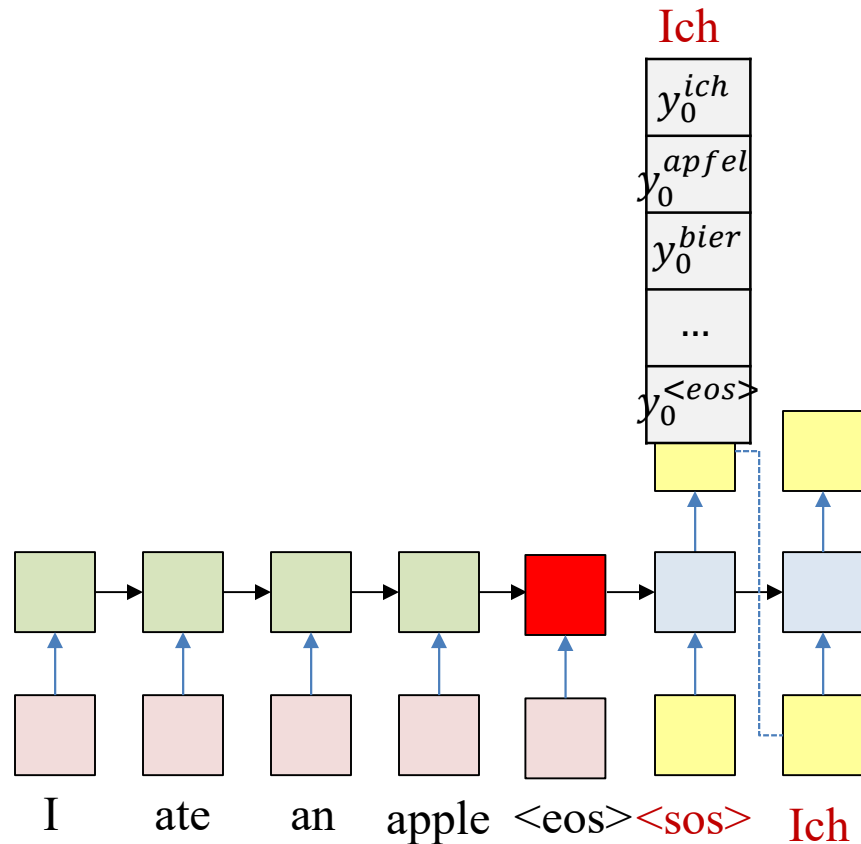


# What the network actually produces



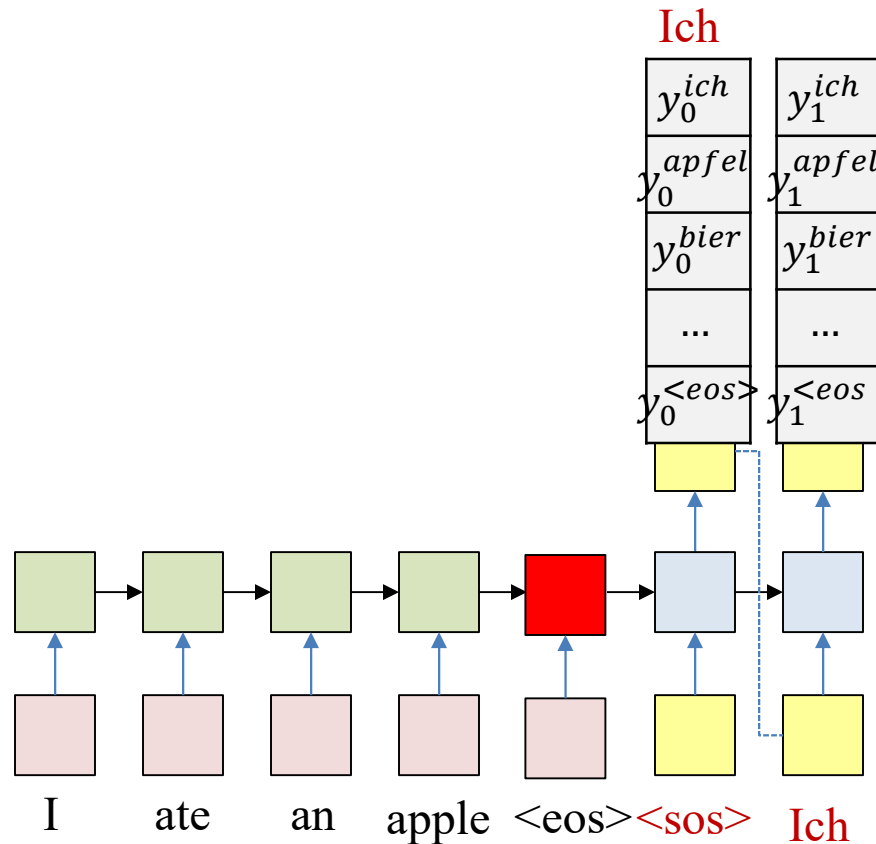
- At each time  $k$  the network actually produces a probability distribution over the output vocabulary
  - $y_k^w = P(O_k = w | O_{k-1}, \dots, O_1, I_1, \dots, I_N)$
  - The probability given the entire input sequence  $I_1, \dots, I_N$  and the partial output sequence  $O_1, \dots, O_{k-1}$  until  $k$
- At each time a word is *drawn* from the output distribution
- The drawn word is provided as input to the next time

# What the network actually produces



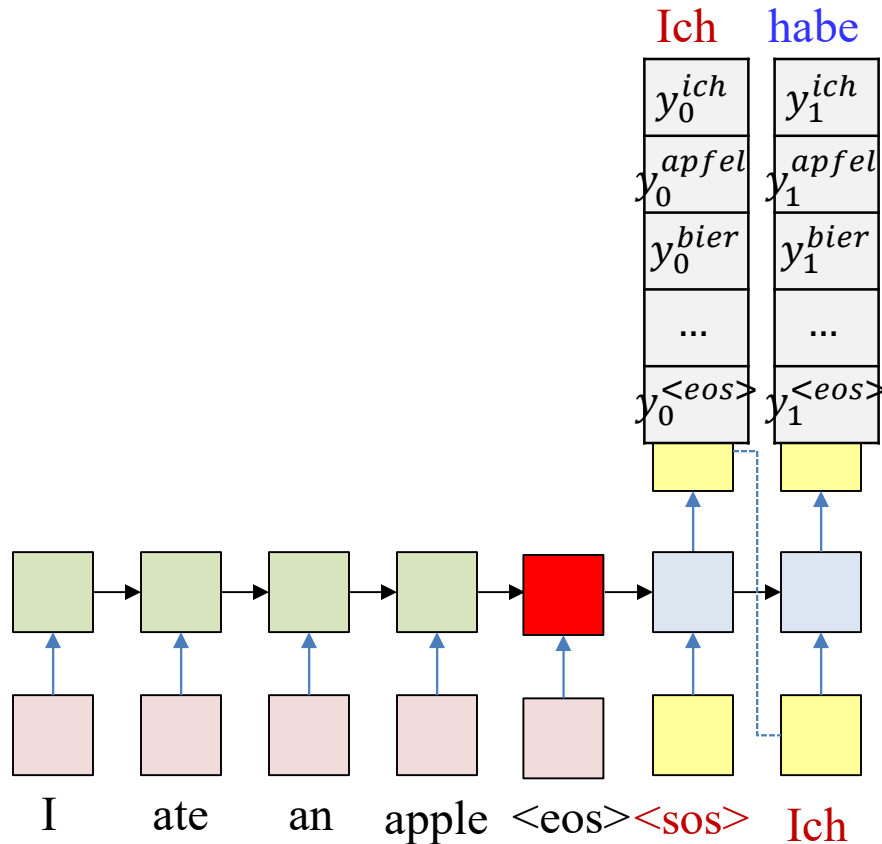
- At each time  $k$  the network actually produces a probability distribution over the output vocabulary
  - $y_k^w = P(O_k = w | O_{k-1}, \dots, O_1, I_1, \dots, I_N)$
  - The probability given the entire input sequence  $I_1, \dots, I_N$  and the partial output sequence  $O_1, \dots, O_{k-1}$  until  $k$
- At each time a word is *drawn* from the output distribution
- The drawn word is provided as input to the next time

# What the network actually produces



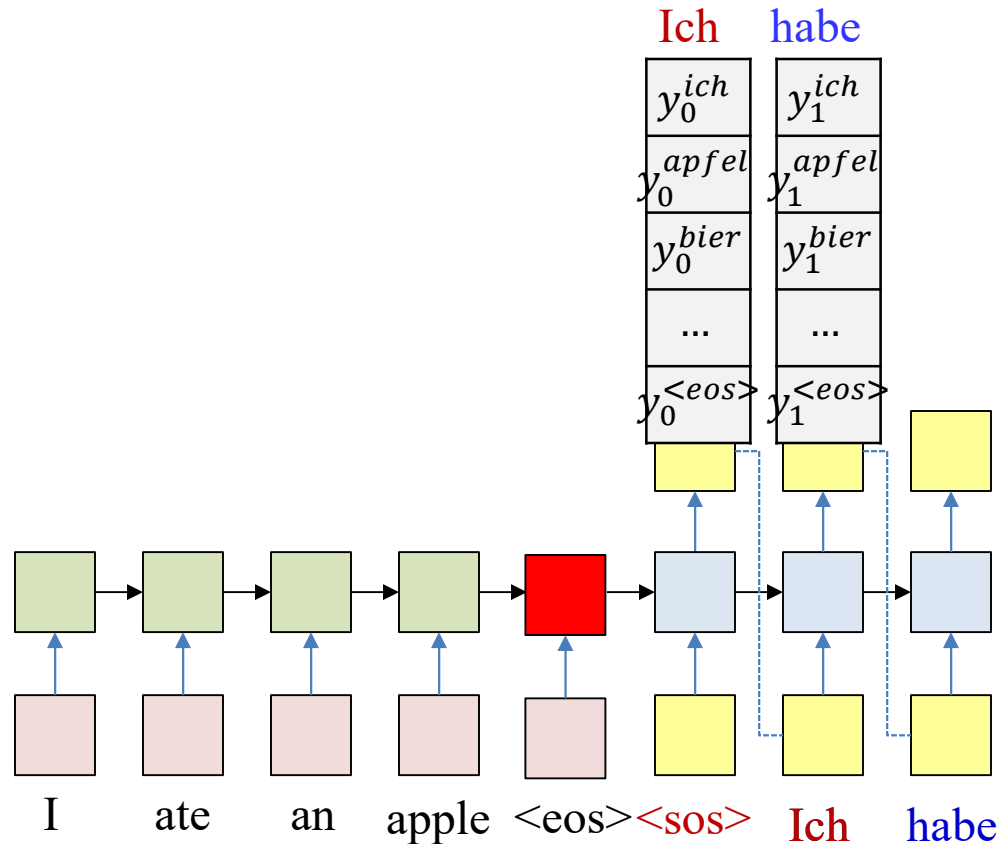
- At each time  $k$  the network actually produces a probability distribution over the output vocabulary
  - $y_k^w = P(O_k = w | O_{k-1}, \dots, O_1, I_1, \dots, I_N)$
  - The probability given the entire input sequence  $I_1, \dots, I_N$  and the partial output sequence  $O_1, \dots, O_{k-1}$  until  $k$
- At each time a word is *drawn* from the output distribution
- The drawn word is provided as input to the next time

# What the network actually produces



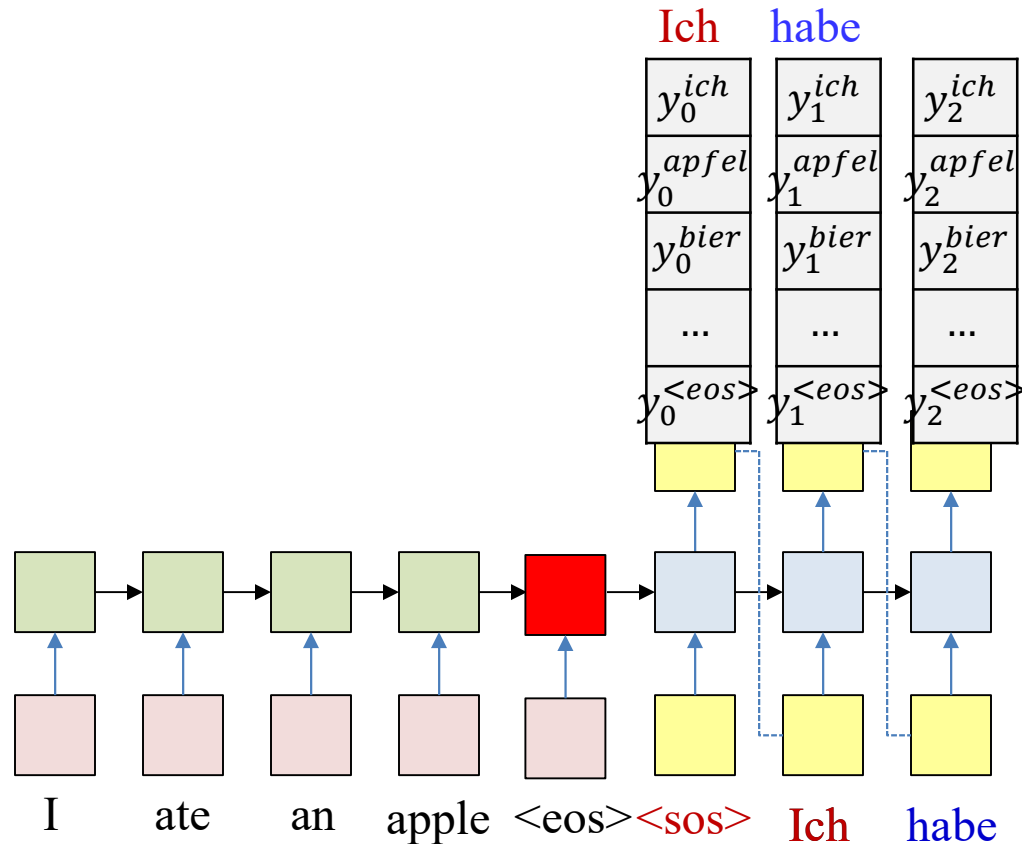
- At each time  $k$  the network actually produces a probability distribution over the output vocabulary
  - $y_k^w = P(O_k = w | O_{k-1}, \dots, O_1, I_1, \dots, I_N)$
  - The probability given the entire input sequence  $I_1, \dots, I_N$  and the partial output sequence  $O_1, \dots, O_{k-1}$  until  $k$
- At each time a word is *drawn* from the output distribution
- The drawn word is provided as input to the next time

# What the network actually produces



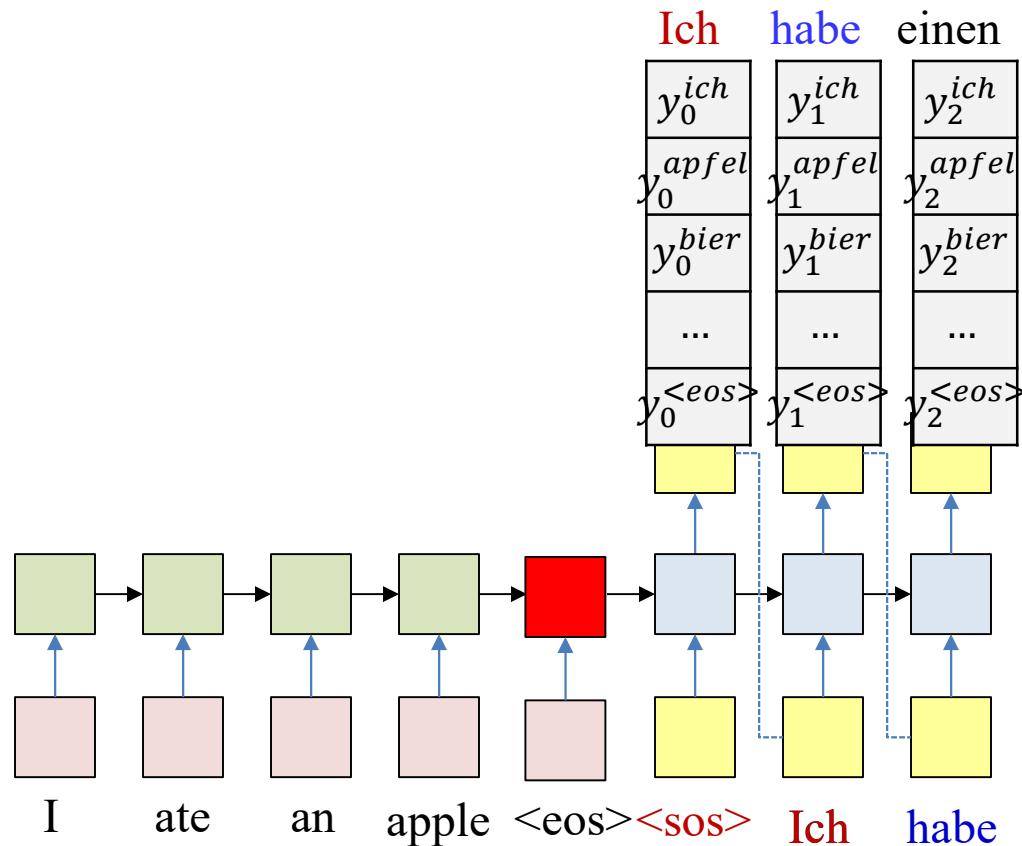
- At each time  $k$  the network actually produces a probability distribution over the output vocabulary
  - $y_k^w = P(O_k = w | O_{k-1}, \dots, O_1, I_1, \dots, I_N)$
  - The probability given the entire input sequence  $I_1, \dots, I_N$  and the partial output sequence  $O_1, \dots, O_{k-1}$  until  $k$
- At each time a word is *drawn* from the output distribution
- The drawn word is provided as input to the next time

# What the network actually produces



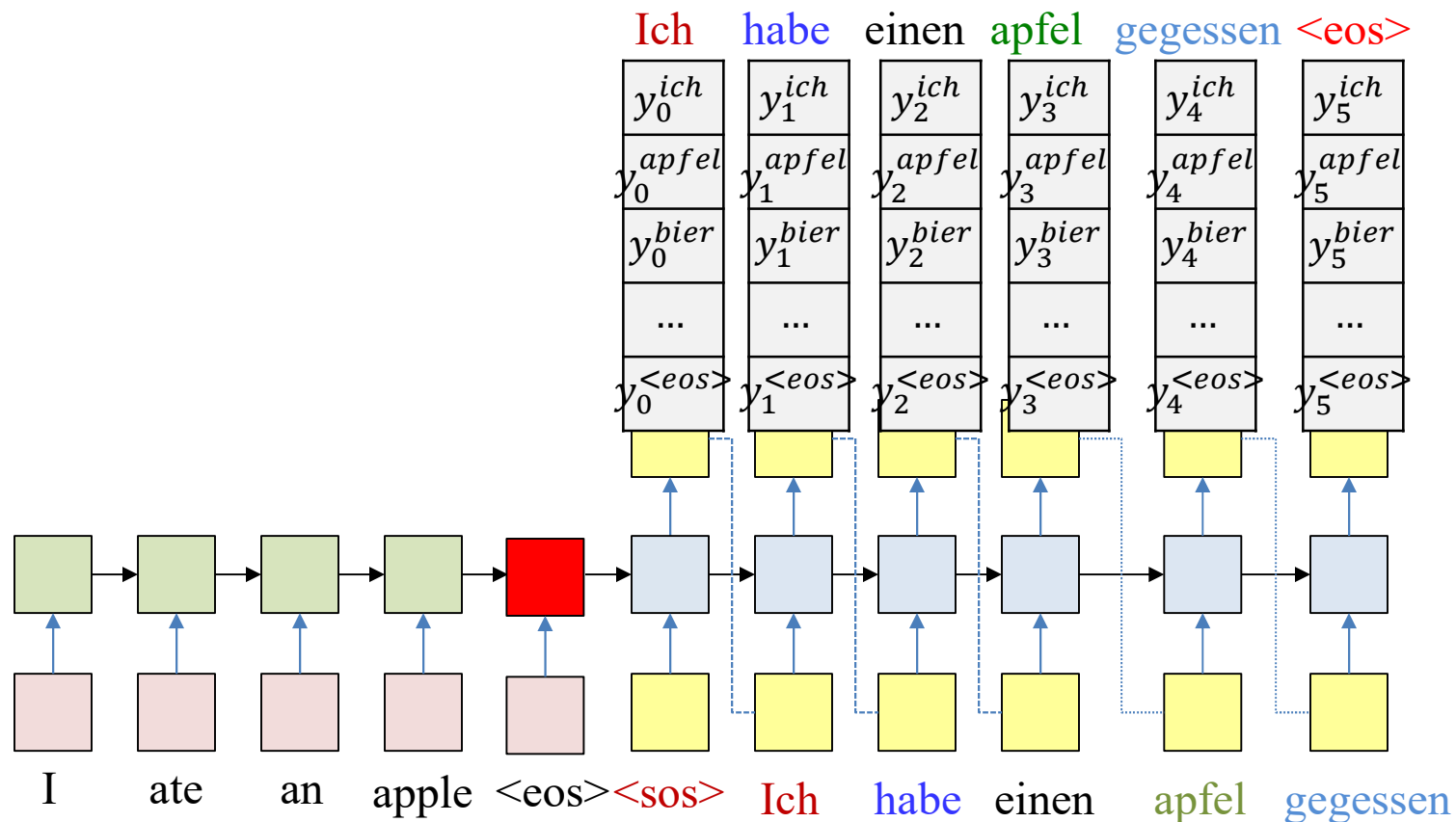
- At each time  $k$  the network actually produces a probability distribution over the output vocabulary
  - $y_k^w = P(O_k = w | O_{k-1}, \dots, O_1, I_1, \dots, I_N)$
  - The probability given the entire input sequence  $I_1, \dots, I_N$  and the partial output sequence  $O_1, \dots, O_{k-1}$  until  $k$
- At each time a word is *drawn* from the output distribution
- The drawn word is provided as input to the next time

# What the network actually produces



- At each time  $k$  the network actually produces a probability distribution over the output vocabulary
  - $y_k^w = P(O_k = w | O_{k-1}, \dots, O_1, I_1, \dots, I_N)$
  - The probability given the entire input sequence  $I_1, \dots, I_N$  and the partial output sequence  $O_1, \dots, O_{k-1}$  until  $k$
- At each time a word is *drawn* from the output distribution
- The drawn word is provided as input to the next time

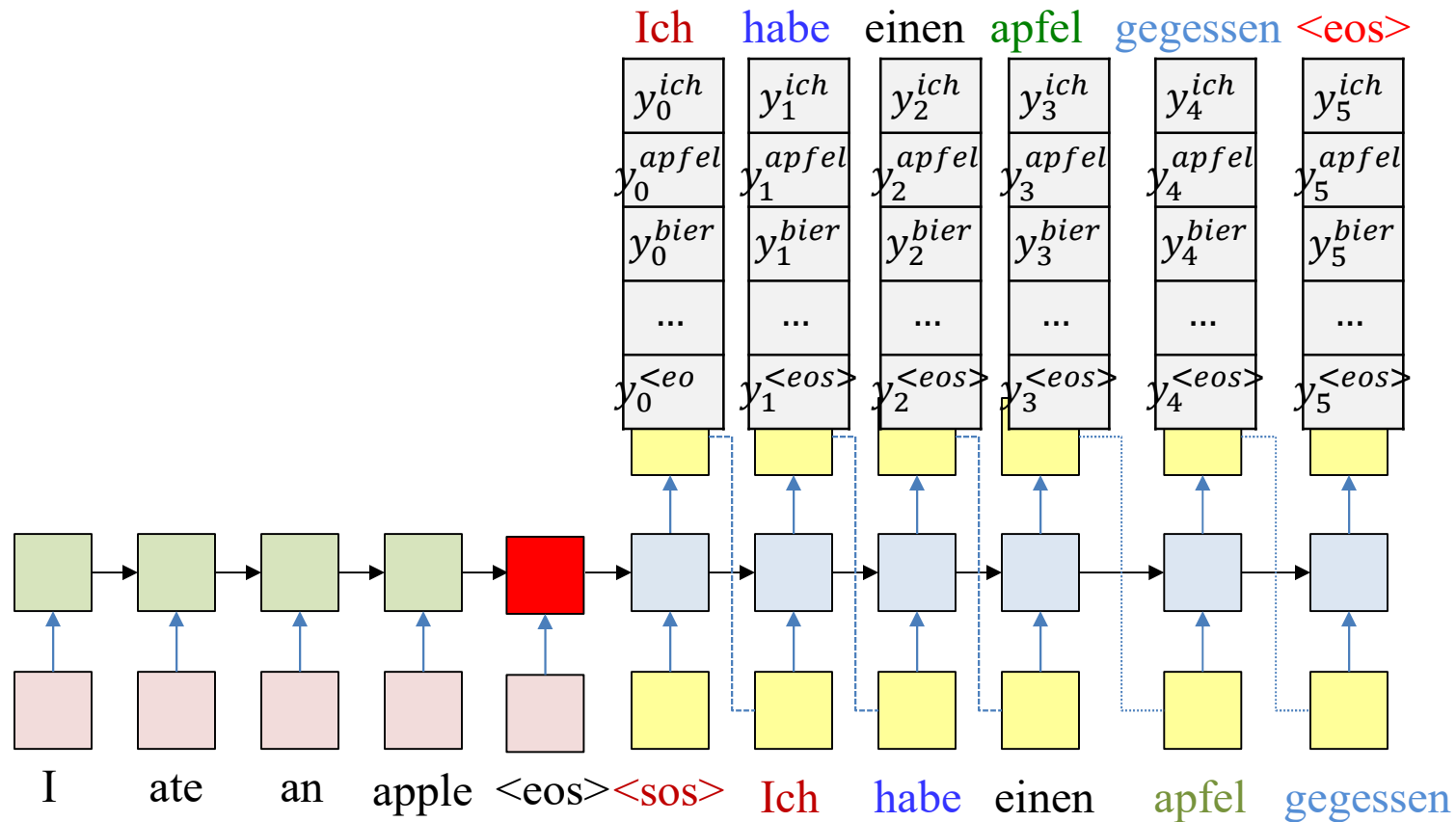
# What the network actually produces



- At each time  $k$  the network actually produces a probability distribution over the output vocabulary
  - $y_k^w = P(O_k = w | O_{k-1}, \dots, O_1, I_1, \dots, I_N)$
  - The probability given the entire input sequence  $I_1, \dots, I_N$  and the partial output sequence  $O_1, \dots, O_{k-1}$  until  $k$
- At each time a word is *drawn* from the output distribution
- The drawn word is provided as input to the next time



# Generating an output from the net



- At each time the network produces a probability distribution over words, given the entire input and previous outputs
- At each time a word is *drawn* from the output distribution
- The drawn word is provided as input to the next time
- The process continues until an <eos> is generated

# Pseudocode

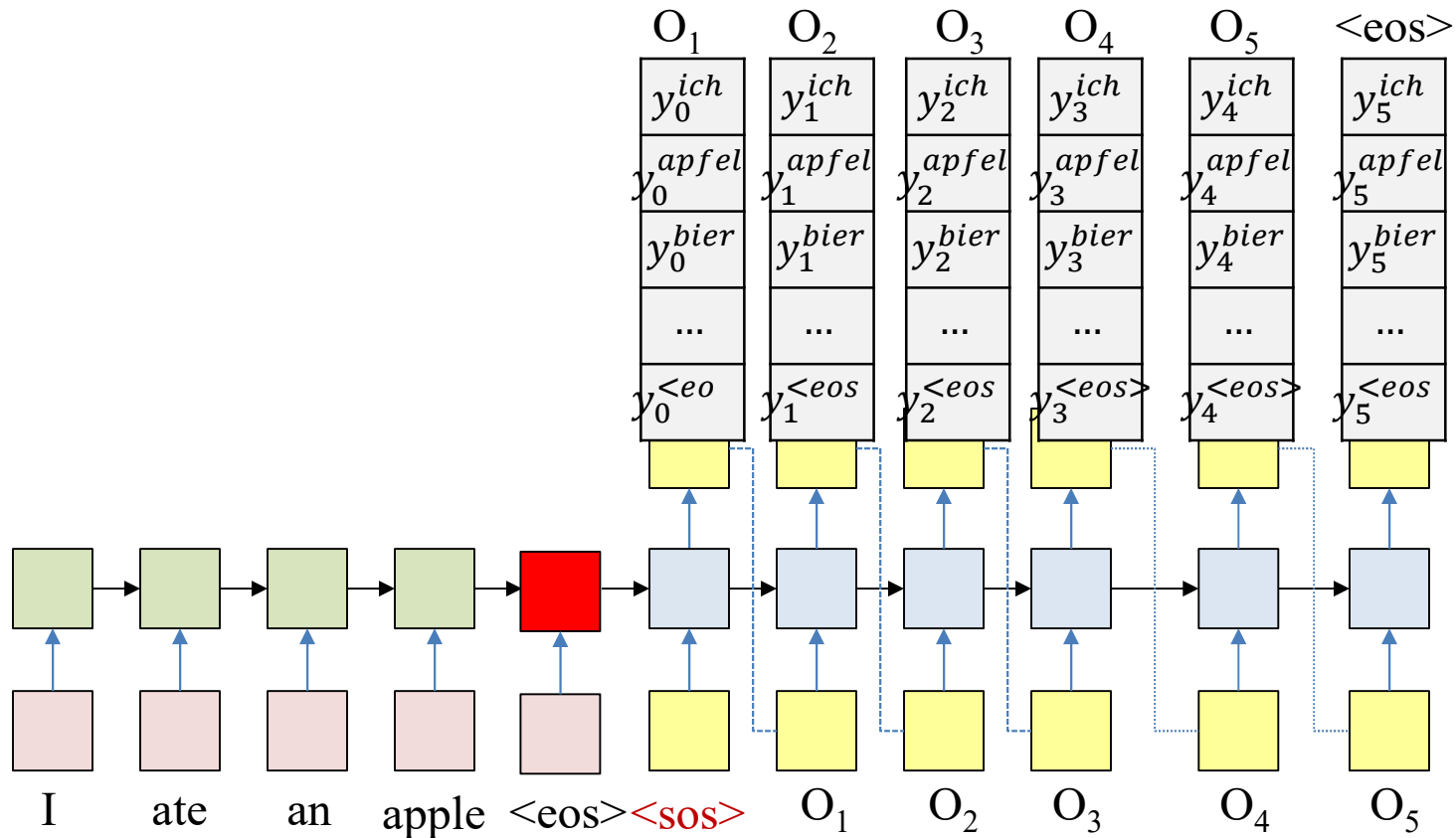
```
# First run the inputs through the network
# Assuming  $h(-1,1)$  is available for all layers
t = 0
do
     $[h(t), \dots] = \text{RNN\_input\_step}(x(t), h(t-1), \dots)$ 
until  $x(t) == \text{"<eos>"}$ 
H =  $h(T-1)$ 

# Now generate the output  $y_{\text{out}}(1), y_{\text{out}}(2), \dots$ 
t = 0
 $h_{\text{out}}(0) = H$ 

# Note: begins with a "start of sentence" symbol
#       <sos> and <eos> may be identical
 $y_{\text{out}}(0) = \text{<sos>}$ 
do
    t = t+1
     $[y(t), h_{\text{out}}(t)] = \text{RNN\_output\_step}(h_{\text{out}}(t-1), y_{\text{out}}(t-1))$ 
     $y_{\text{out}}(t) = \text{draw\_word\_from}(y(t))$ 
until  $y_{\text{out}}(t) == \text{<eos>}$ 
```

*What is this magic operation?*

# The probability of the output



$$P(O_1, \dots, O_L | W_1^{in}, \dots, W_N^{in}) = y_1^{O_1} y_2^{O_2} \dots y_L^{O_L}$$

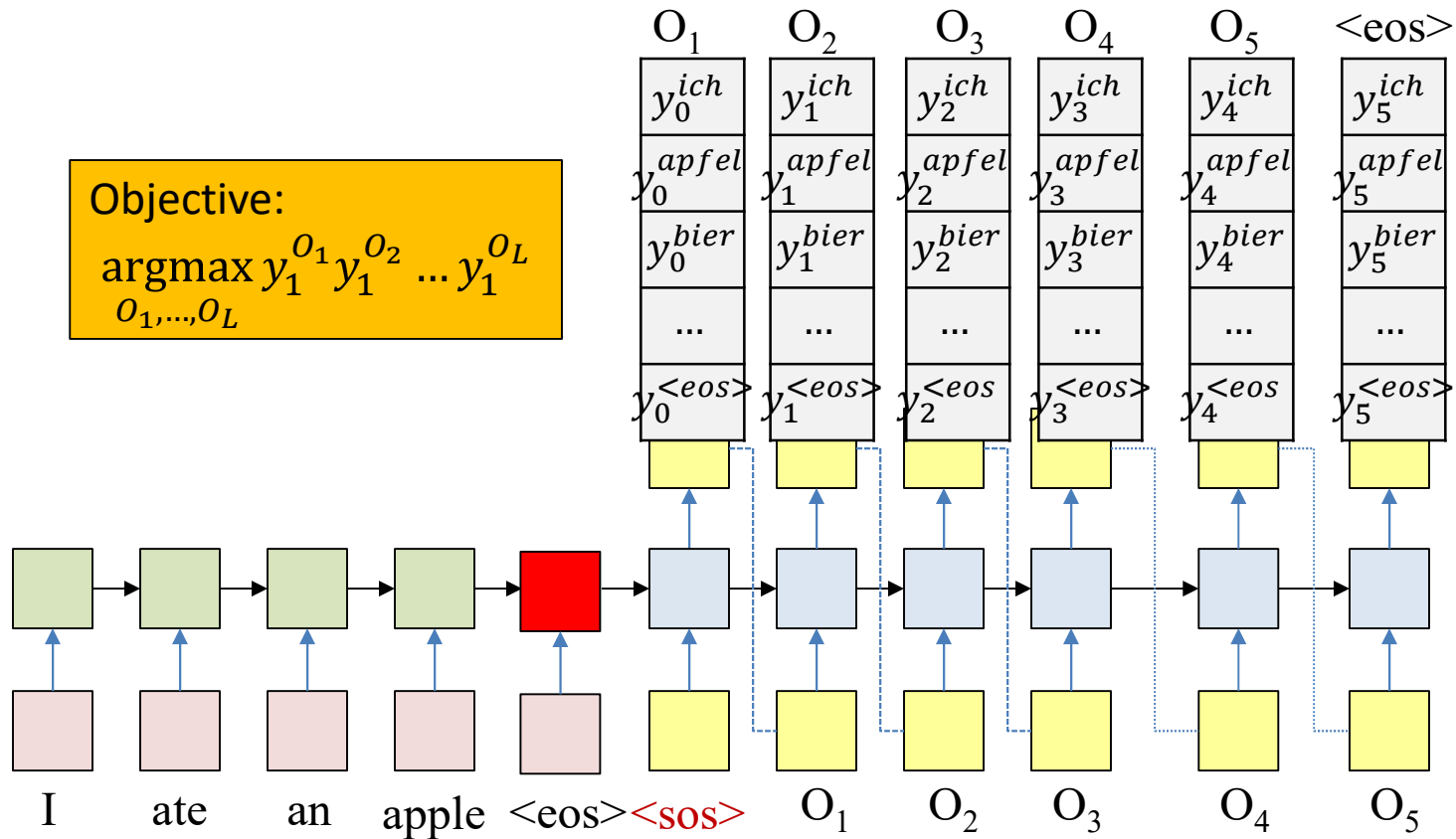
- **The objective of training: Produce the most likely output (that ends in an <eos>)**

$$\operatorname{argmax}_{O_1, \dots, O_L} y_1^{O_1} y_2^{O_2} \dots y_L^{O_L}$$

# Greedy drawing

Objective:

$$\operatorname{argmax}_{O_1, \dots, O_L} y_1^{O_1} y_1^{O_2} \dots y_1^{O_L}$$



- So how do we draw words at each time to get the most likely word sequence?
- *Greedy* answer – select the most probable word at each time

# Pseudocode

```
# First run the inputs through the network
# Assuming  $h(-1,1)$  is available for all layers
t = 0
do
     $[h(t), \dots] = \text{RNN\_input\_step}(x(t), h(t-1), \dots)$ 
until  $x(t) == \text{"<eos>"}$ 
H =  $h(T-1)$ 

# Now generate the output  $y_{\text{out}}(1), y_{\text{out}}(2), \dots$ 
t = 0
 $h_{\text{out}}(0) = H$ 

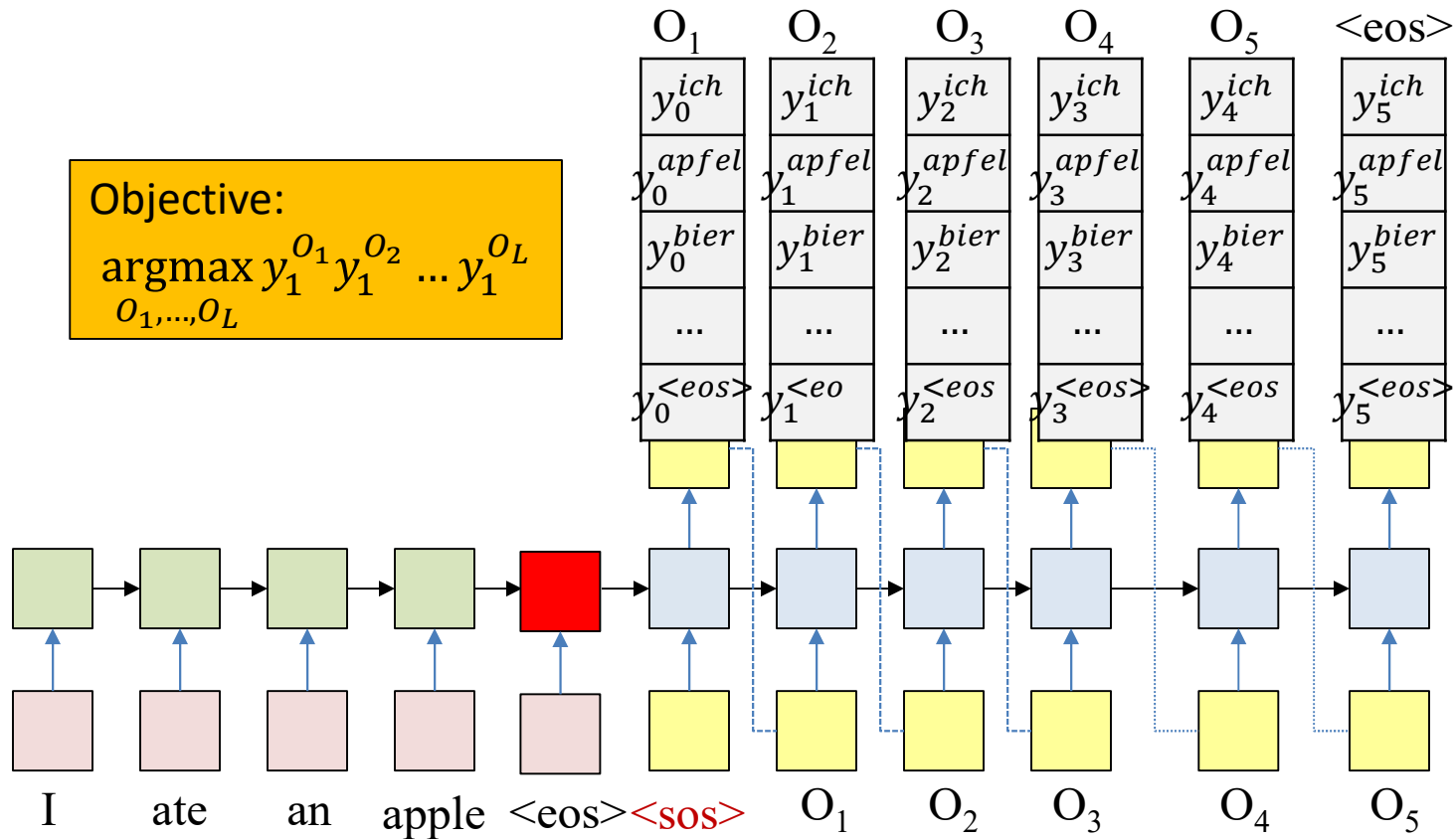
# Note: begins with a "start of sentence" symbol
#       <sos> and <eos> may be identical
 $y_{\text{out}}(0) = \text{<sos>}$ 
do
    t = t+1
     $[y(t), h_{\text{out}}(t)] = \text{RNN\_output\_step}(h_{\text{out}}(t-1), y_{\text{out}}(t-1))$ 
     $y_{\text{out}}(t) = \text{argmax}_i(y(t, i))$ 
until  $y_{\text{out}}(t) == \text{<eos>}$ 
```

Select the most likely output at each time

# Greedy drawing

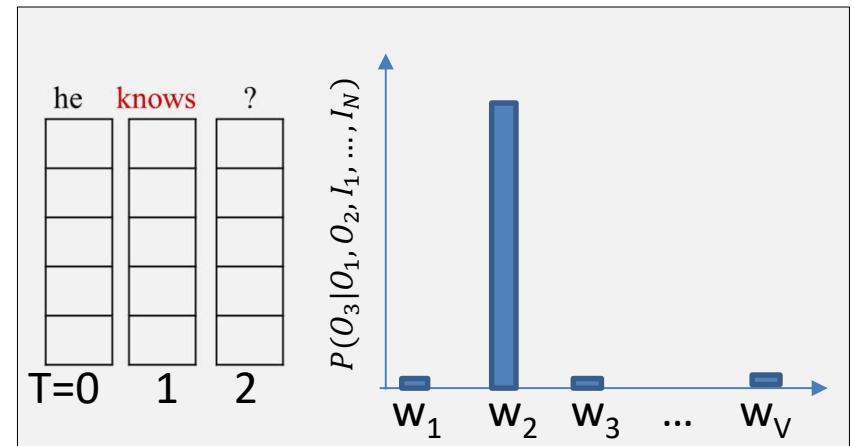
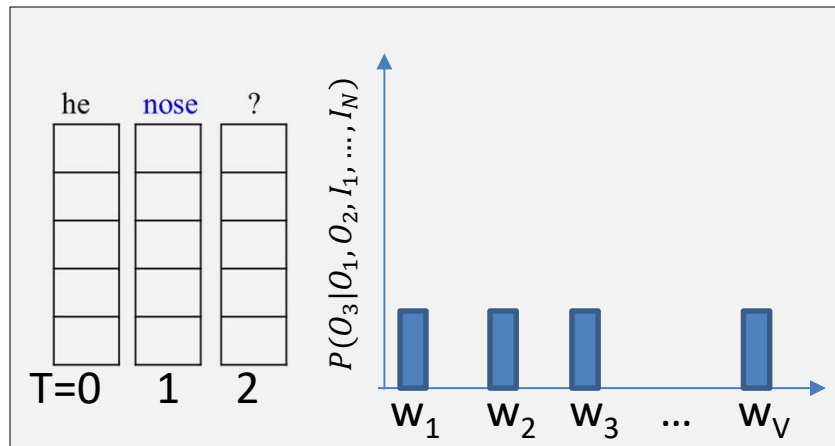
Objective:

$$\operatorname{argmax}_{O_1, \dots, O_L} y_1^{O_1} y_1^{O_2} \dots y_1^{O_L}$$



- Cannot just pick the most likely symbol at each time
  - That may cause the distribution to be more “confused” at the next time
  - Choosing a different, less likely word could cause the distribution at the next time to be more peaky, resulting in a more likely output overall

# Greedy is not good

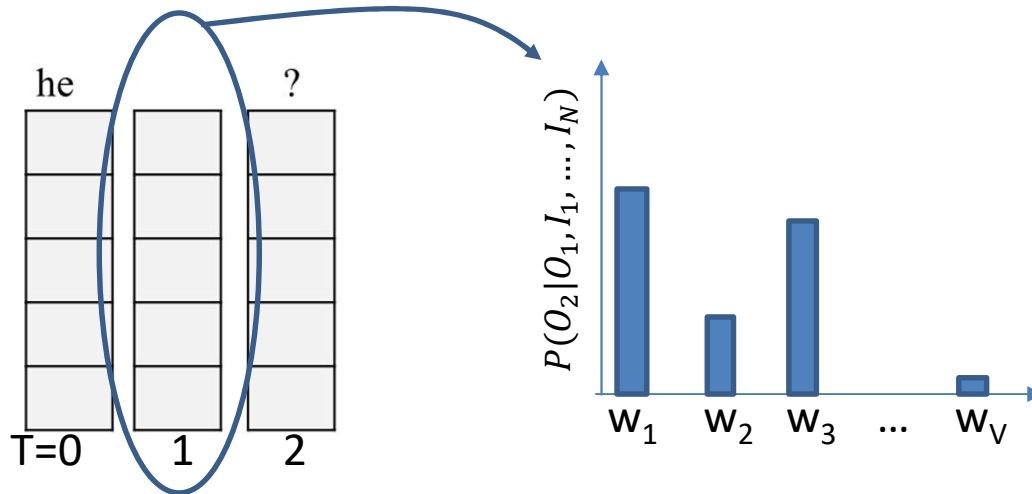


- Hypothetical example (from English speech recognition : Input is speech, output must be text)
- “Nose” has highest probability at t=2 and is selected
  - The model is very confused at t=3 and assigns low probabilities to many words at the next time
  - Selecting any of these will result in low probability for the entire 3-word sequence
- “Knows” has slightly lower probability than “nose”, but is still high and is selected
  - “he knows” is a reasonable beginning and the model assigns high probabilities to words such as “something”
  - Selecting one of these results in higher overall probability for the 3-word sequence

# Greedy is not good

What should we have chosen at  $t=2$ ??

Will selecting “nose” continue to have a bad effect into the distant future?



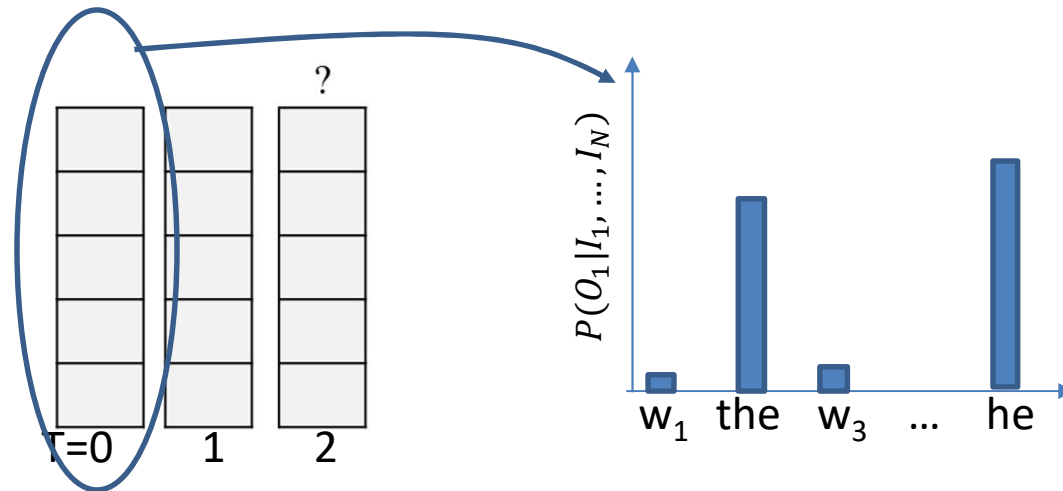
- Problem: Impossible to know a priori which word leads to the more promising future
  - Should we draw “nose” or “knows”?
  - Effect may not be obvious until several words down the line
  - Or the choice of the wrong word early may cumulatively lead to a poorer overall score over time



# Greedy is not good

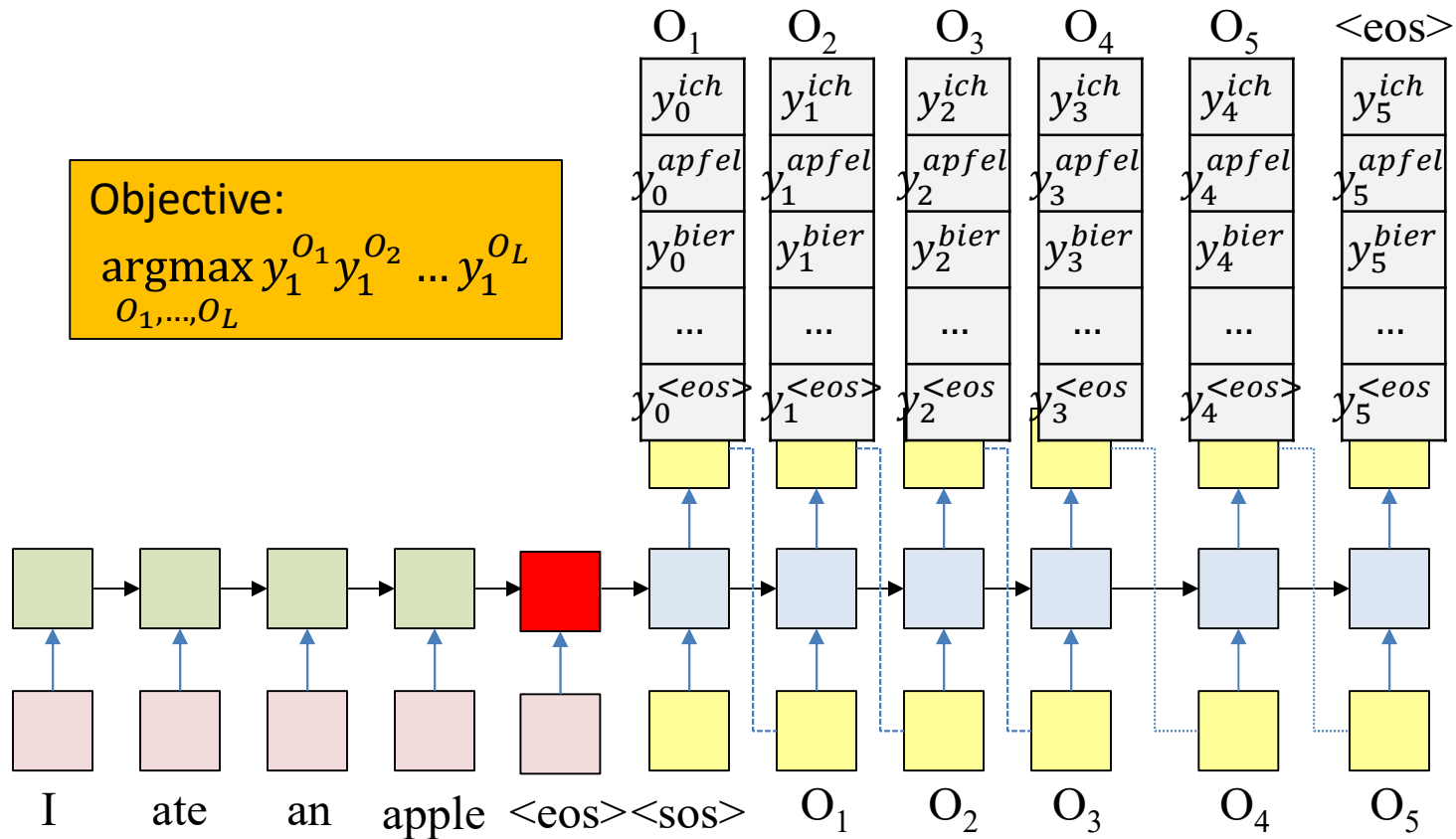
What should we have chosen at  $t=1$ ??

Choose “the” or “he”?



- Problem: Impossible to know a priori which word leads to the more promising future
  - Even earlier: Choosing the lower probability “the” instead of “he” at  $T=0$  may have made a choice of “nose” more reasonable at  $T=1$ ..
- In general, making a poor choice at any time commits us to a poor future
  - But we cannot know at that time the choice was poor
- Solution: Don’t choose..

# Drawing by random sampling



- Alternate option: Randomly draw a word at each time according to the output probability distribution

# Pseudocode

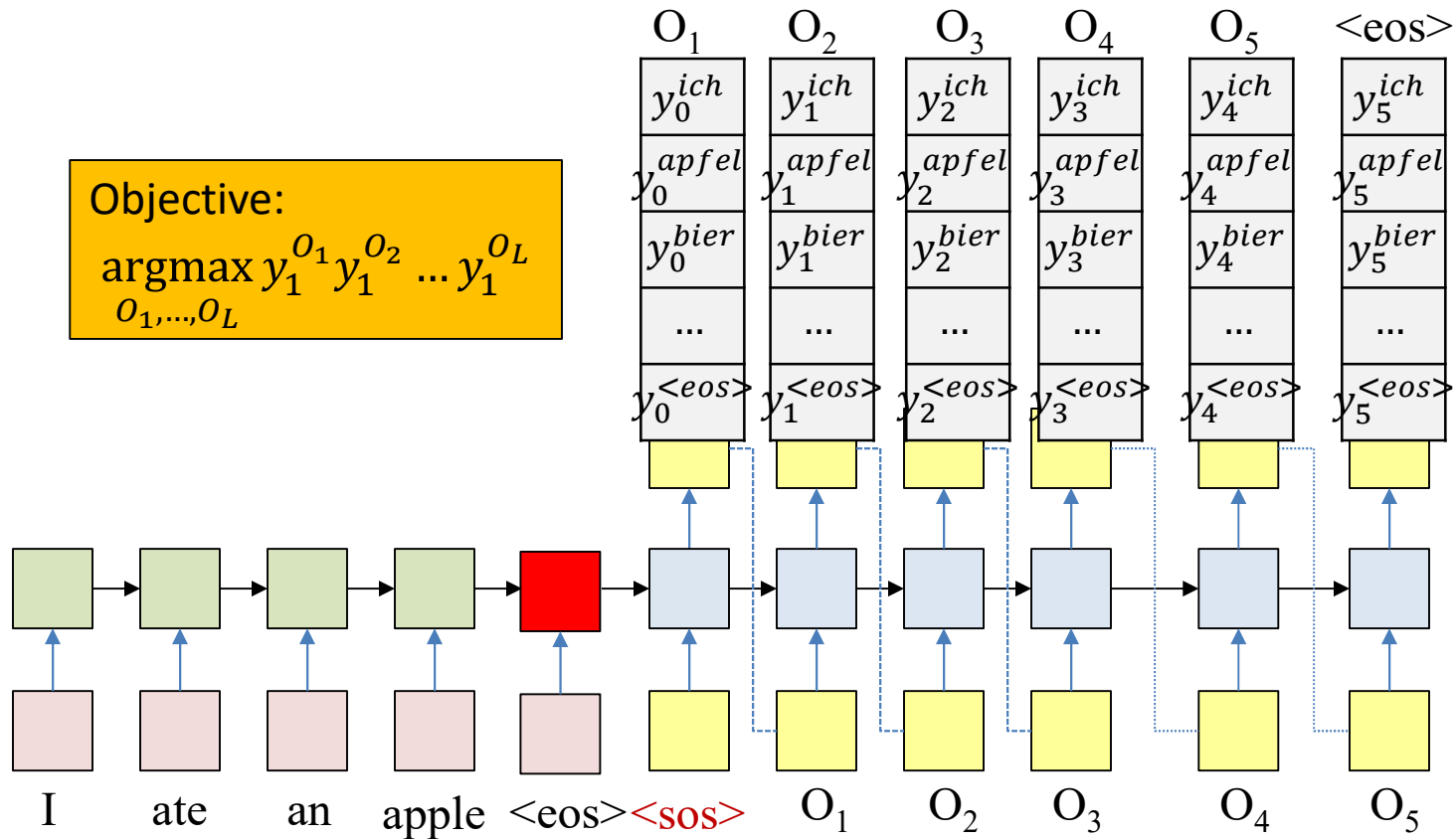
```
# First run the inputs through the network
# Assuming  $h(-1,1)$  is available for all layers
t = 0
do
     $[h(t), \dots] = \text{RNN\_input\_step}(x(t), h(t-1), \dots)$ 
until  $x(t) == \text{"<eos>"}$ 
H =  $h(T-1)$ 

# Now generate the output  $y_{\text{out}}(1), y_{\text{out}}(2), \dots$ 
t = 0
 $h_{\text{out}}(0) = H$ 

# Note: begins with a "start of sentence" symbol
#       <sos> and <eos> may be identical
 $y_{\text{out}}(0) = \text{<sos>}$ 
do
    t = t+1
     $[y(t), h_{\text{out}}(t)] = \text{RNN\_output\_step}(h_{\text{out}}(t-1), y_{\text{out}}(t-1))$ 
     $y_{\text{out}}(t) = \text{sample}(y(t))$ 
until  $y_{\text{out}}(t) == \text{<eos>}$ 
```

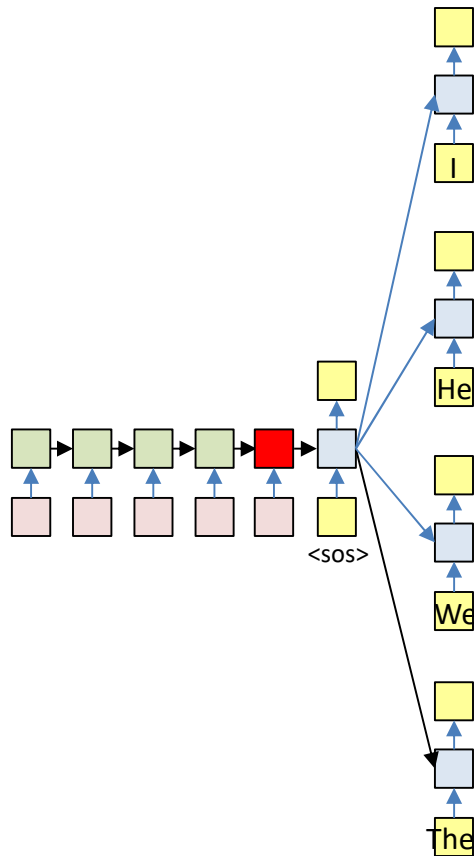
Randomly sample from the output distribution.

# Drawing by random sampling



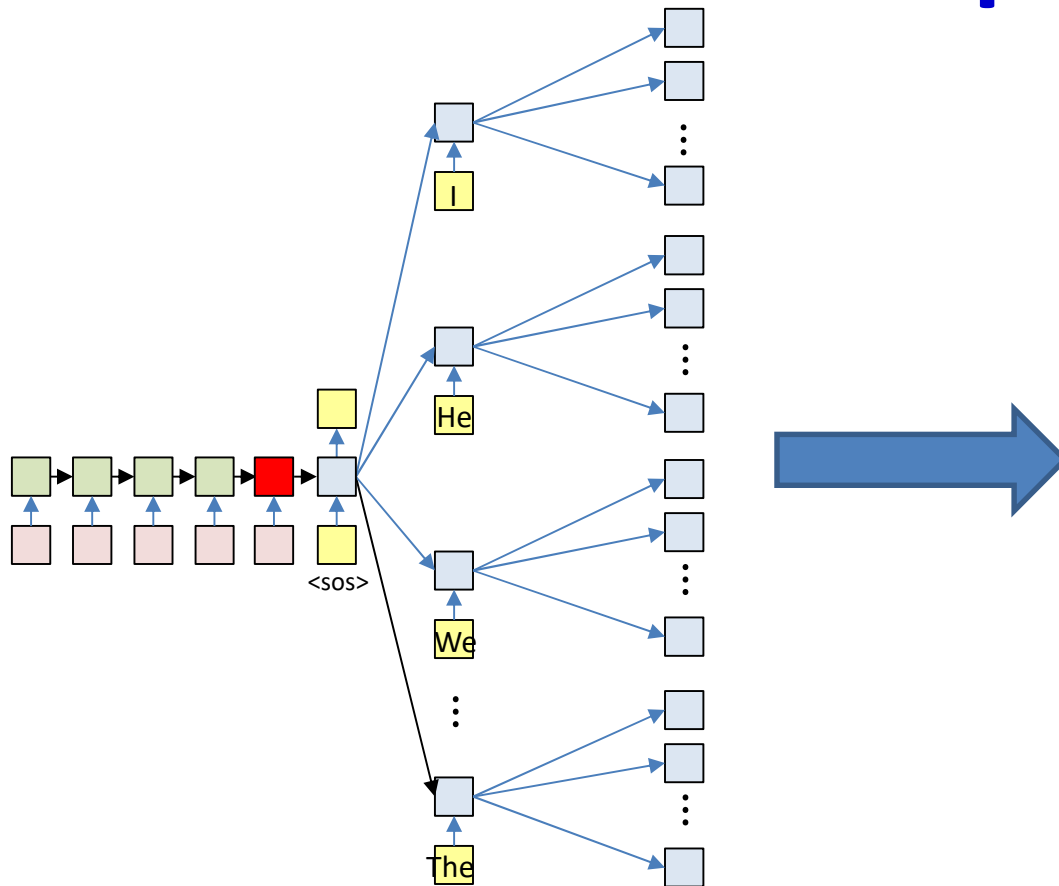
- Alternate option: Randomly draw a word at each time according to the output probability distribution
  - Unfortunately, not guaranteed to give you the most likely output
  - May sometimes give you more likely outputs than greedy drawing though

# Optimal Solution: Multiple choices



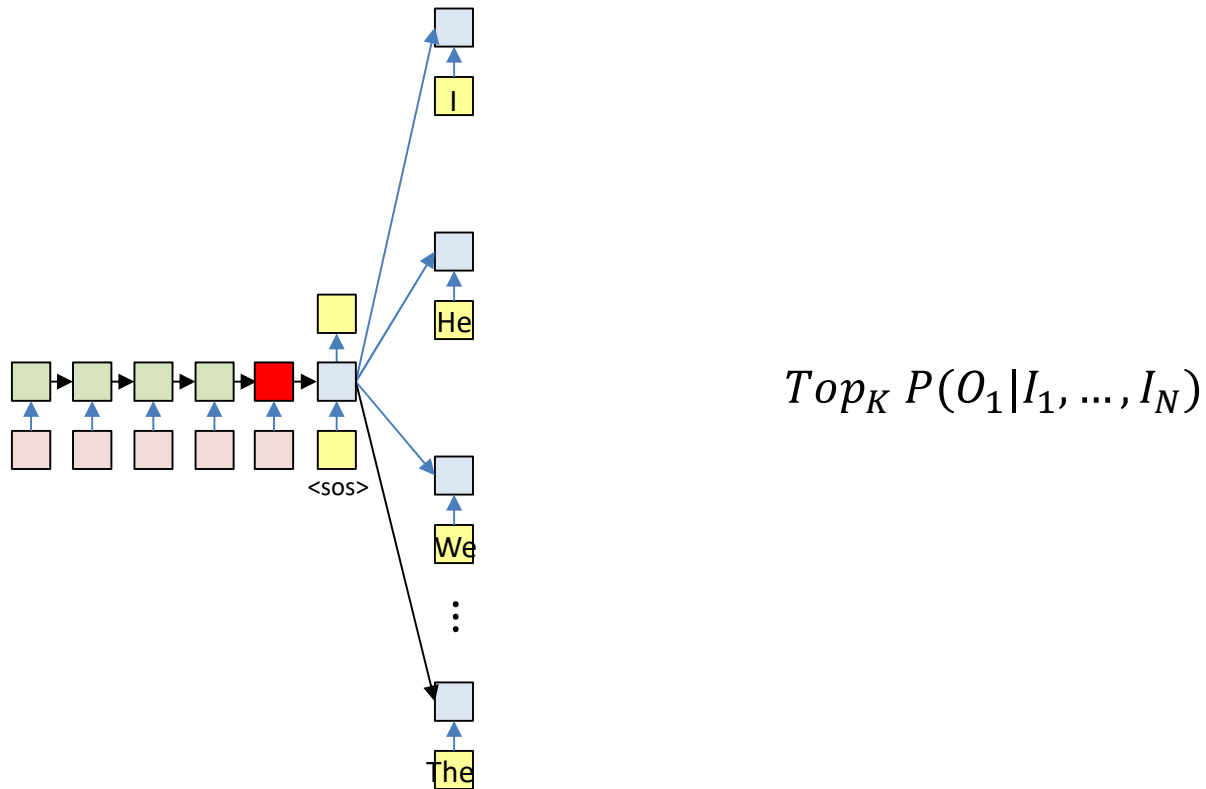
- Retain all choices and *fork* the network
  - With every possible word as input

# Problem: Multiple choices



- **Problem:** This will blow up very quickly
  - For an output vocabulary of size  $V$ , after  $T$  output steps we'd have forked out  $V^T$  branches

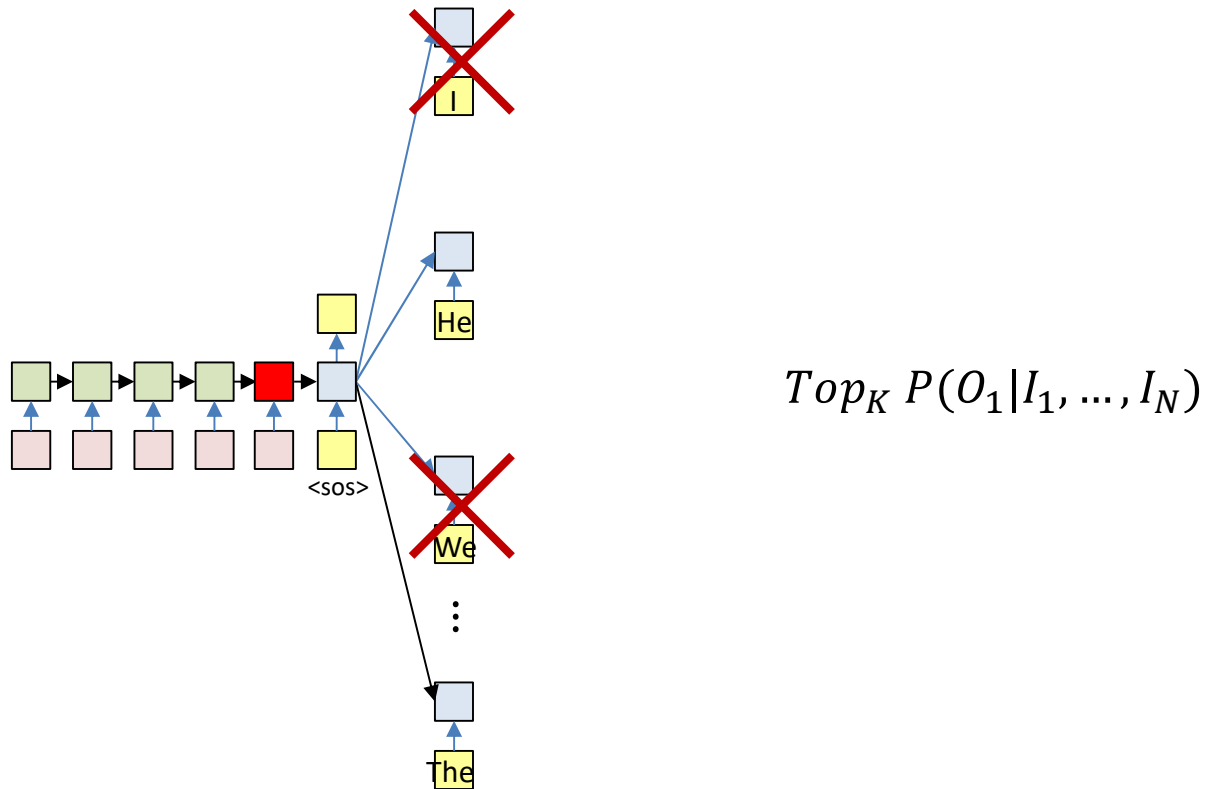
# Solution: Prune



- **Solution: Prune**

- At each time, retain only the top K scoring forks

# Solution: Prune

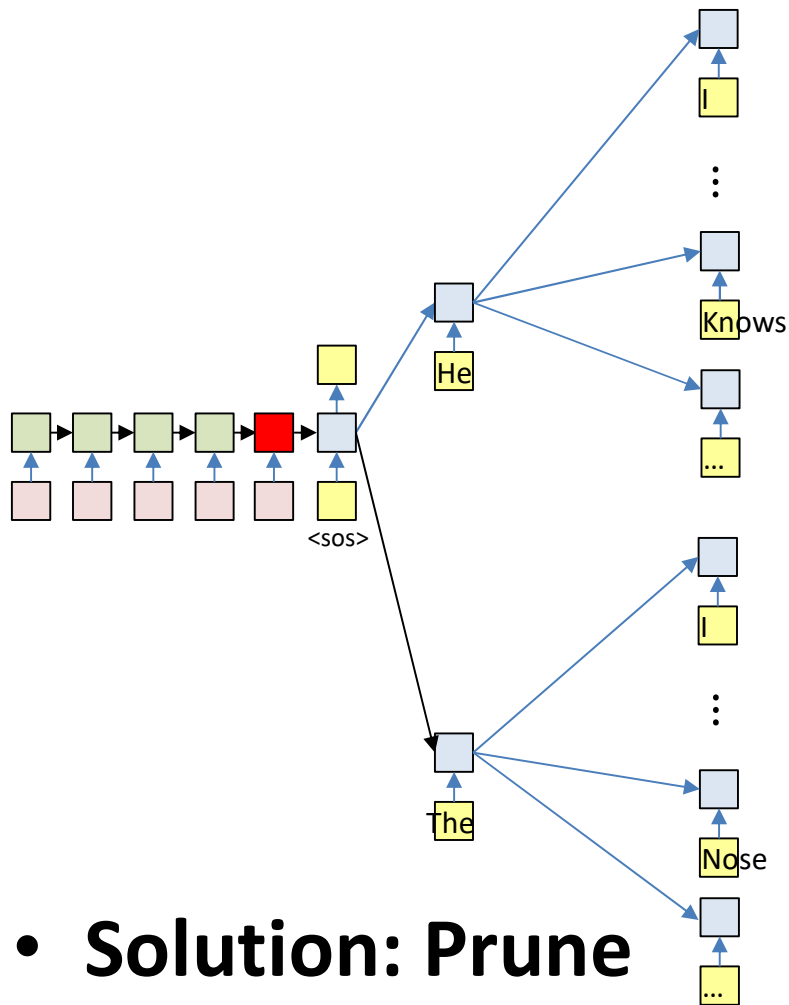


- **Solution: Prune**

- At each time, retain only the top K scoring forks



# Solution: Prune



Note: based on product

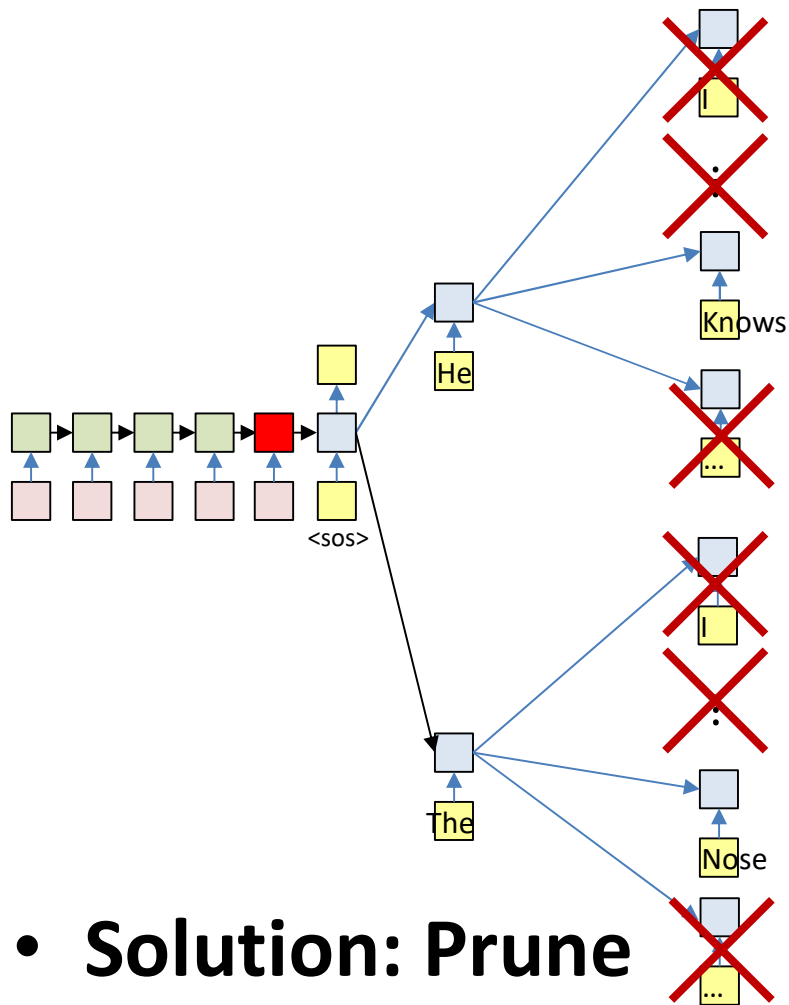
$$\text{Top}_K P(O_2 O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

$$= \text{Top}_K P(O_2 | O_1, I_1, \dots, I_N) P(O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

- **Solution: Prune**

- At each time, retain only the top K scoring forks

# Solution: Prune



Note: based on product

$$\text{Top}_K P(O_2 O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

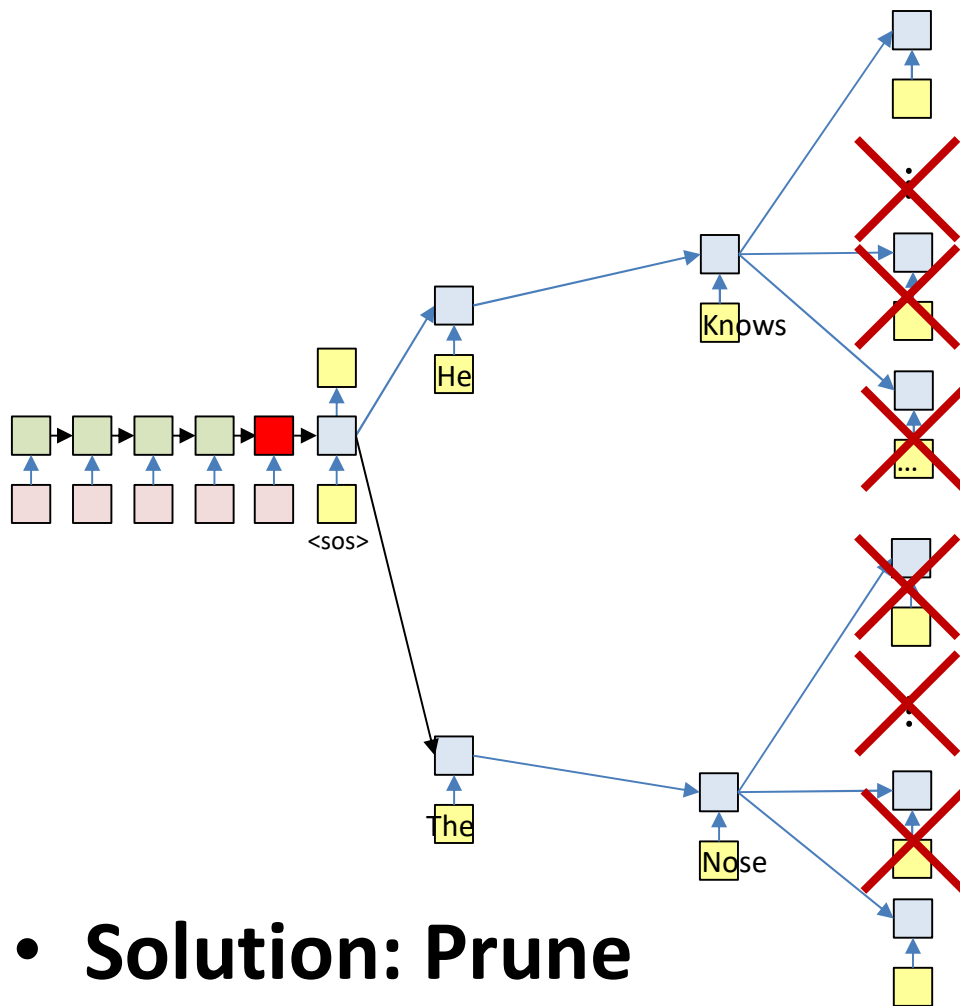
$$= \text{Top}_K P(O_2 | O_1, I_1, \dots, I_N) P(O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

- **Solution: Prune**

- At each time, retain only the top K scoring forks



# Solution: Prune

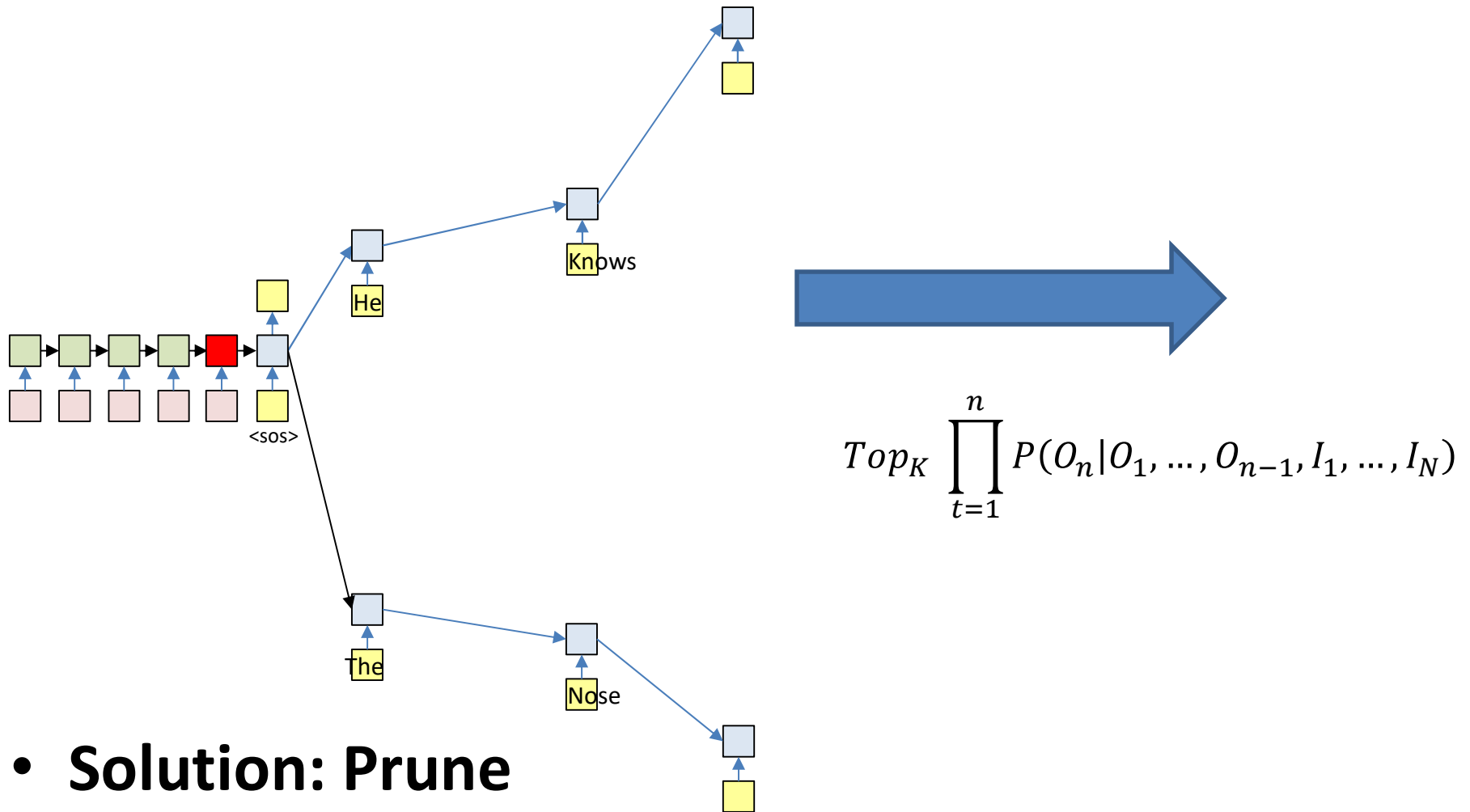


$$= \text{Top}_K P(O_2 | O_1, O_2, I_1, \dots, I_N) \times \\ P(O_2 | O_1, I_1, \dots, I_N) \times \\ P(O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

- **Solution: Prune**

- At each time, retain only the top K scoring forks

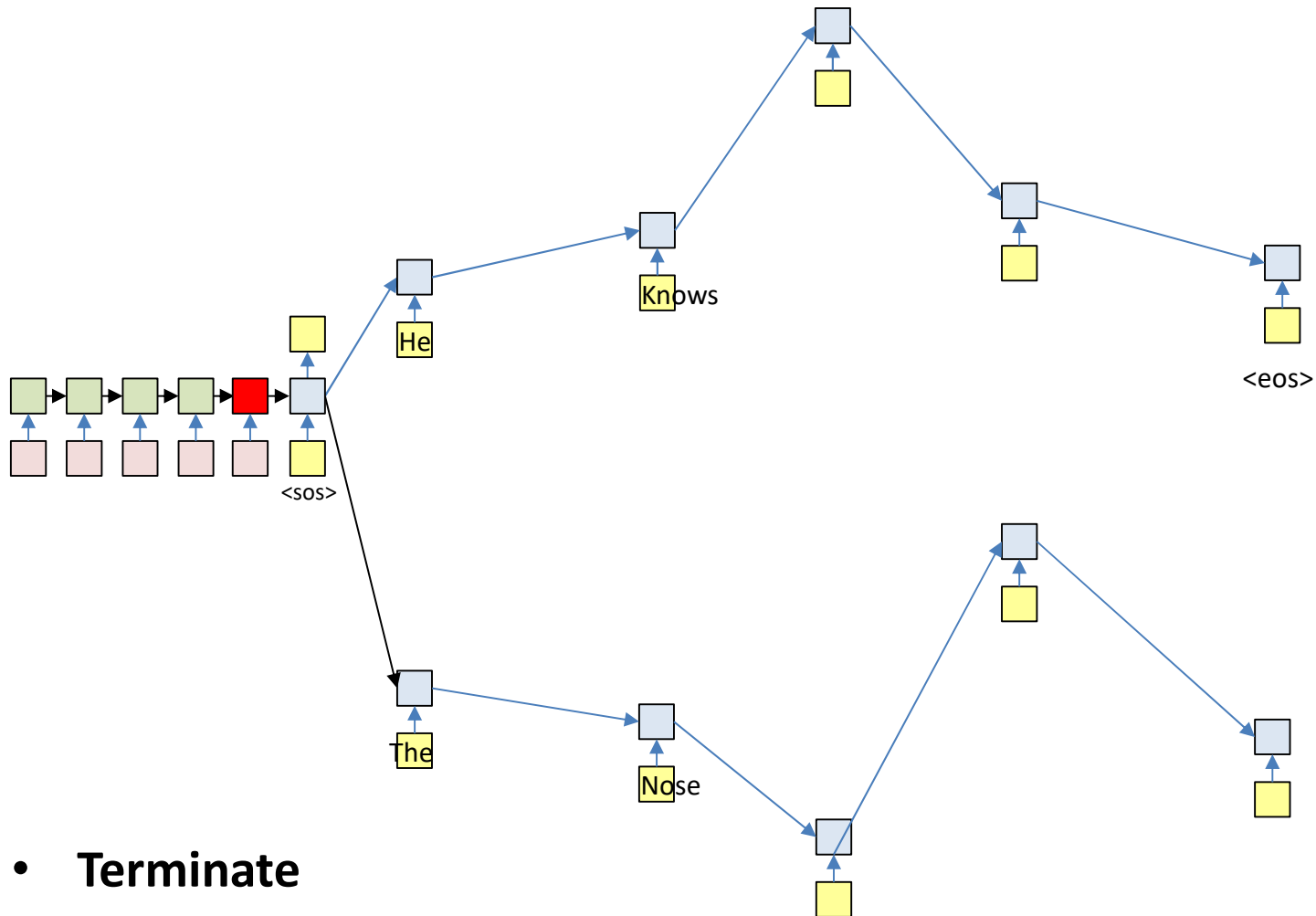
# Solution: Prune



- **Solution: Prune**

- At each time, retain only the top K scoring forks

# Terminate

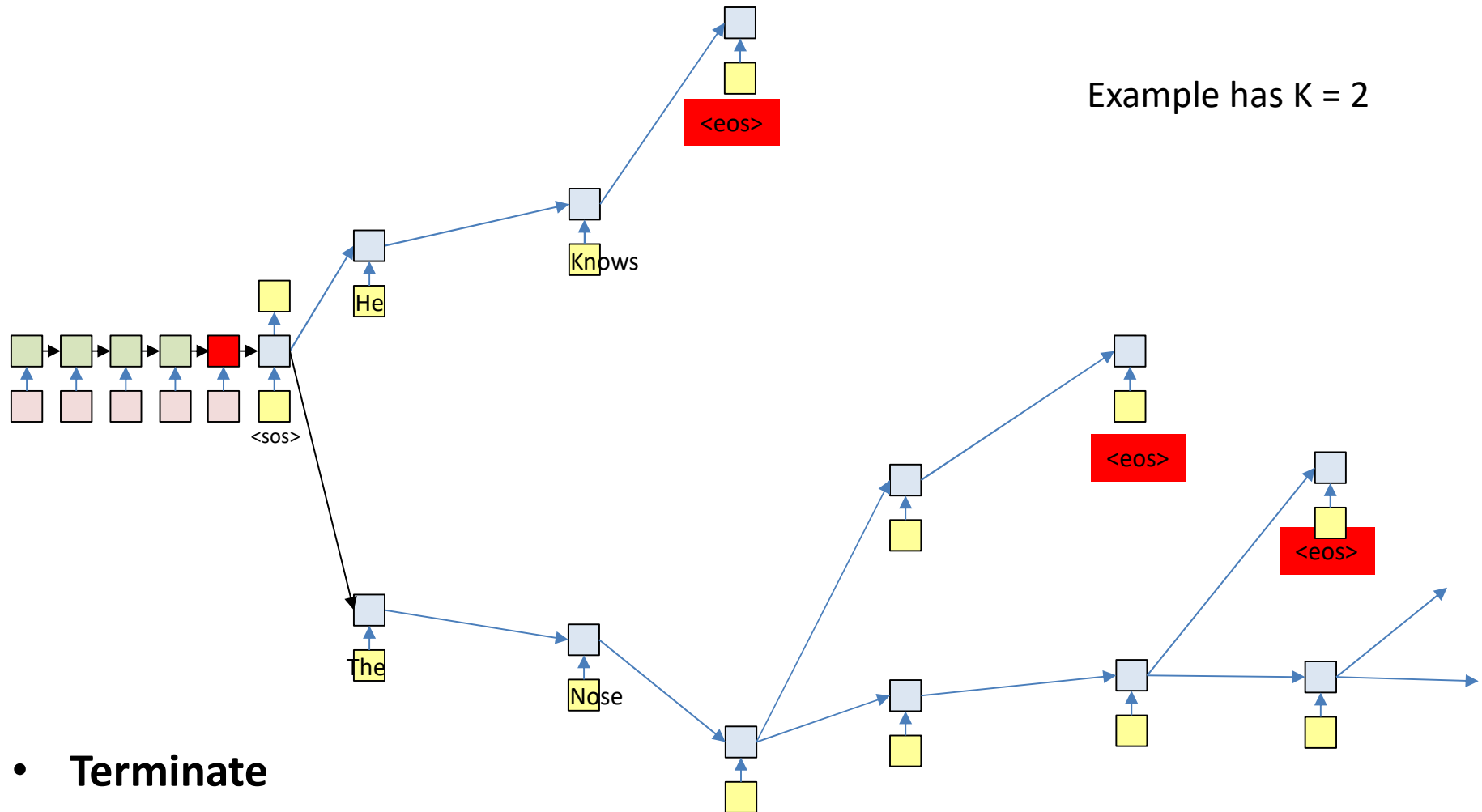


- **Terminate**

- When the current most likely path overall ends in <eos>

- Or continue producing more outputs (each of which terminates in <eos>) to get N-best outputs

# Termination: <eos>



- **Terminate**

- Paths cannot continue once the output an <eos>

- So paths may be different lengths

- Select the most likely sequence ending in <eos> across *all* terminating sequences

# Pseudocode: Beam search

```
# Assuming encoder output H is available
path = <sos>
beam = {path}
pathscore = [path] = 1
state[path] = h[0] # Output of encoder
do # Step forward
  nextbeam = {}
  nextpathscore = []
  nextstate = {}
  for path in beam:
    cfin = path[end]
    hpath = state[path]
    [y,h] = RNN_output_step(hpath,cfin)
    for c in Symbolset
      newpath = path + c
      nextstate[newpath] = h
      nextpathscore[newpath] = pathscore[path]*y[c]
      nextbeam += newpath # Set addition
    end
  end
  beam, pathscore, state, bestpath = prune(nextstate,nextpathscore,nextbeam,bw)
until bestpath[end] = <eos>
```



# Pseudocode: Prune

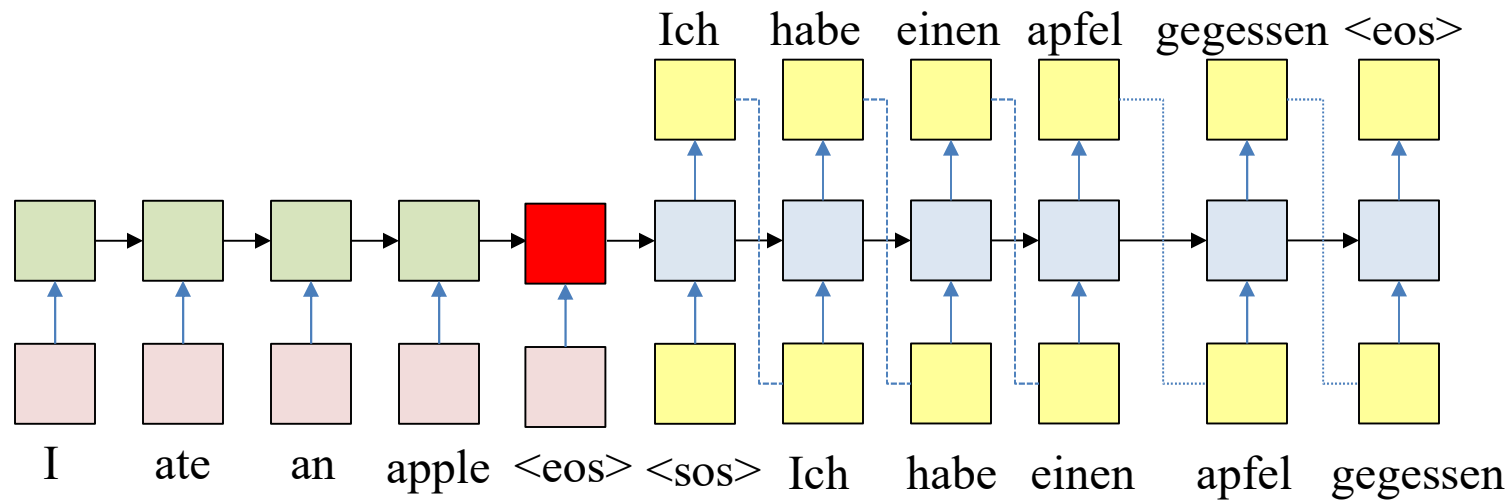
# Note, there are smarter ways to implement this

```
function prune (state, score, beam, beamwidth)
  sortedscore = sort(score)
  threshold = sortedscore[beamwidth]

  prunedstate = {}
  prunedscore = []
  prunedbeam = {}

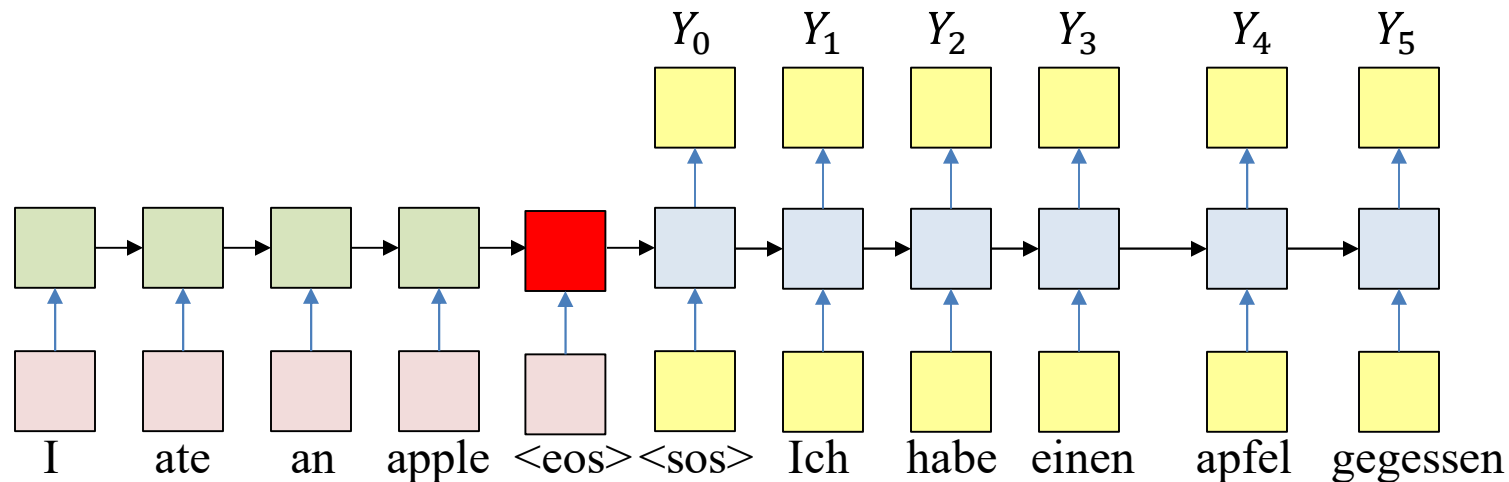
  bestscore = -inf
  bestpath = none
  for path in beam:
    if score[path] > threshold:
      prunedbeam += path # set addition
      prunedstate[path] = state[path]
      prunedscore[path] = score[path]
      if score[path] > bestscore
        bestscore = score[path]
        bestpath = path
      end
    end
  end
end
return prunedbeam, prunedscore, prunedstate, bestpath
```

# Training the system



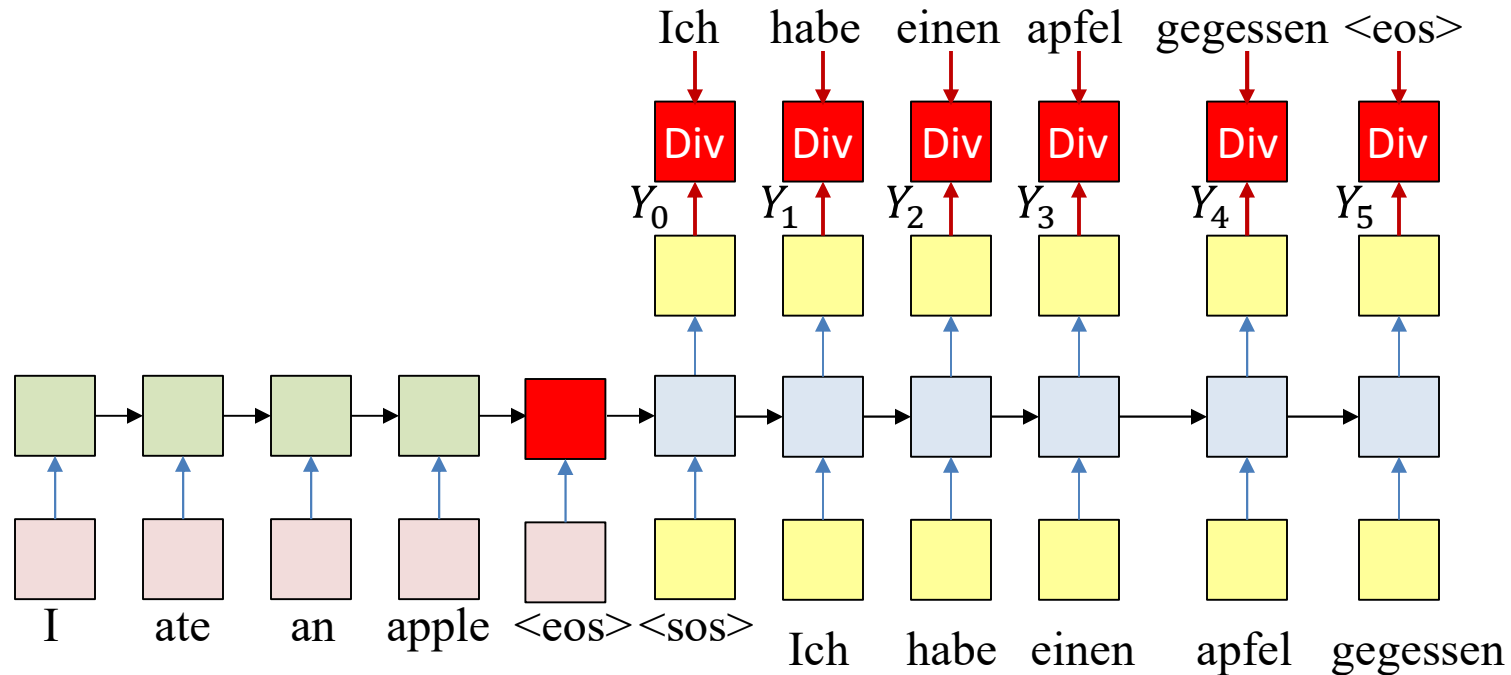
- Must learn to make predictions appropriately
  - Given “I ate an apple <eos>”, produce “Ich habe einen apfel gegessen <eos>”.

# Training : Forward pass



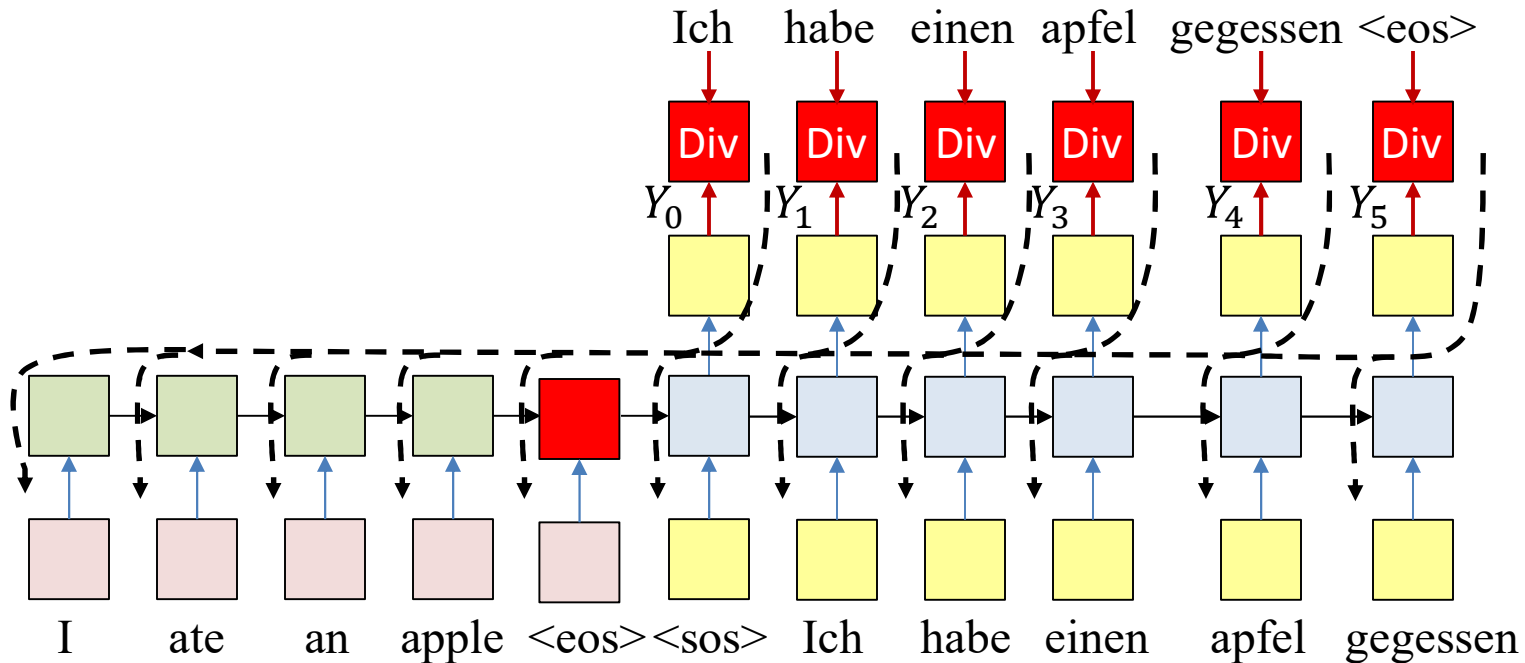
- Forward pass: Input the source and target sequences, sequentially
  - Output will be a probability distribution over target symbol set (vocabulary)

# Training : Backward pass



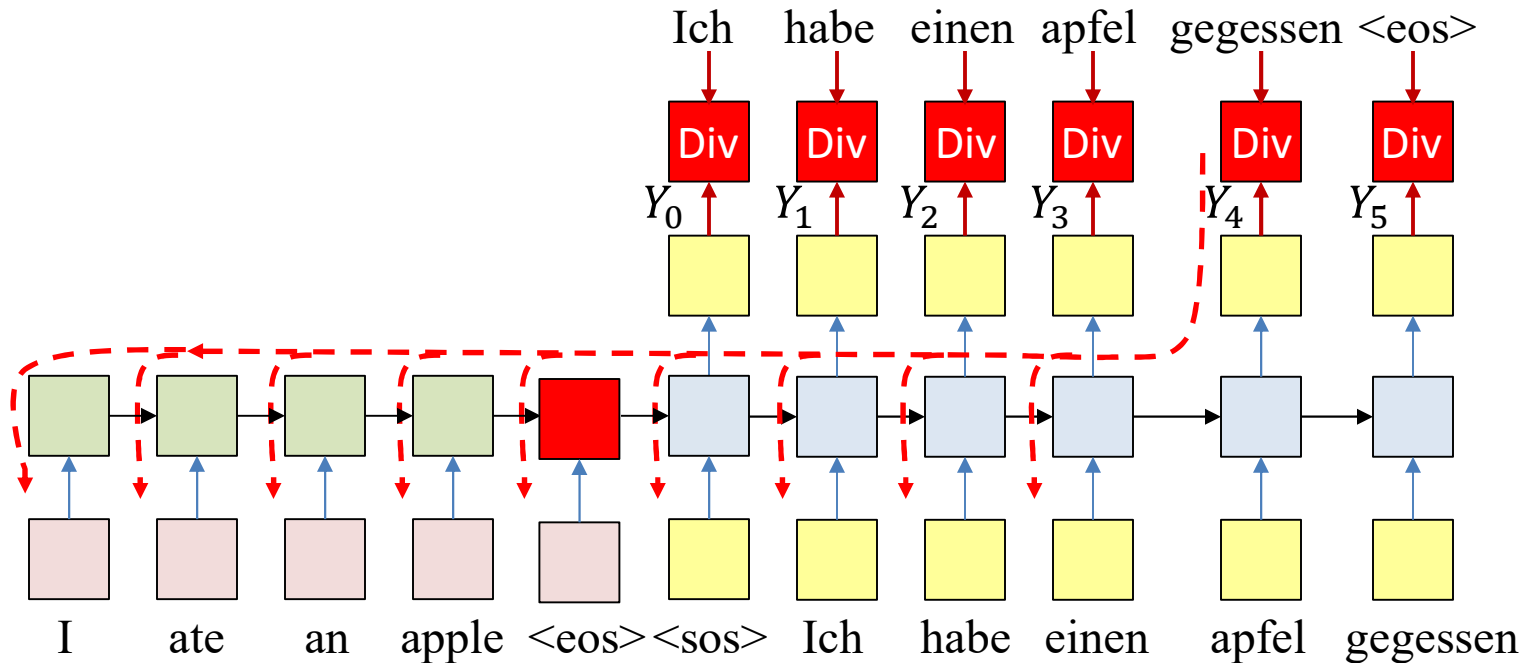
- Backward pass: Compute the divergence between the output distribution and target word sequence

# Training : Backward pass



- Backward pass: Compute the divergence between the output distribution and target word sequence
- Backpropagate the derivatives of the divergence through the network to learn the net

# Training : Backward pass

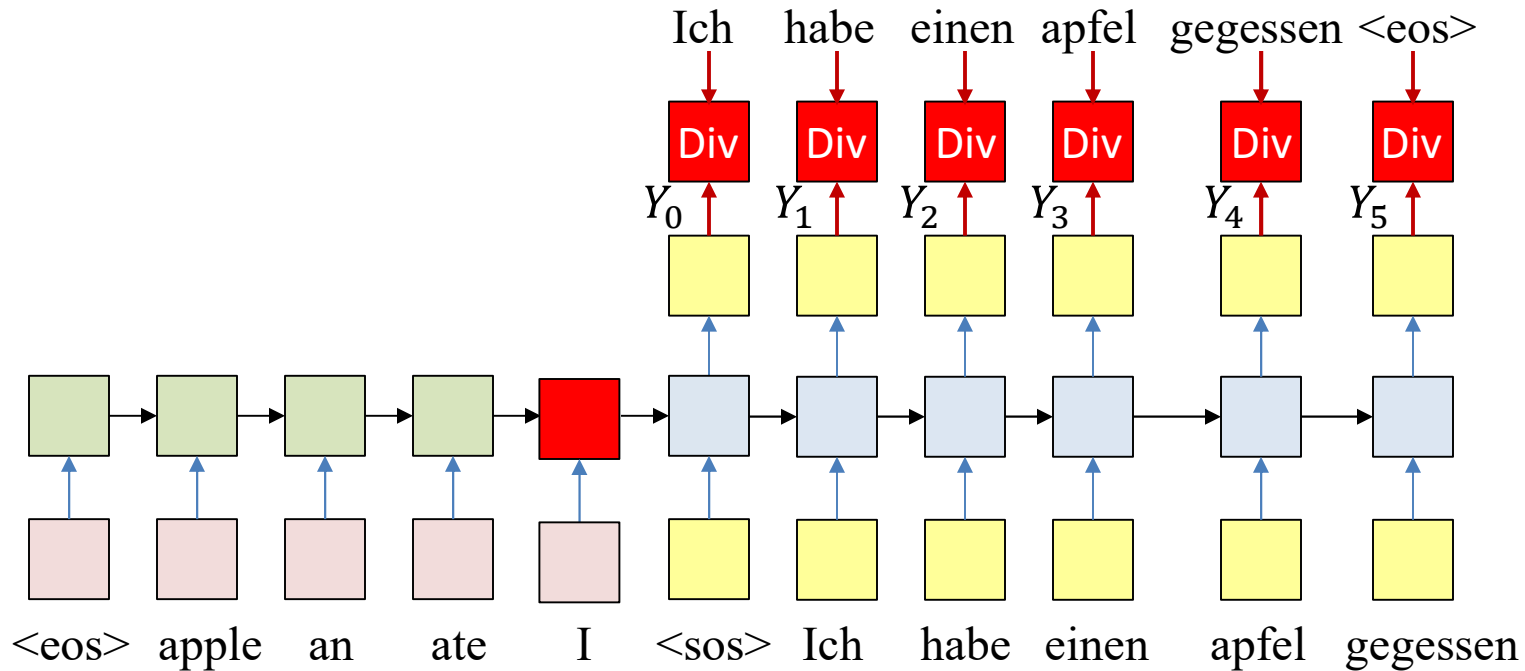


- In practice, if we apply SGD, we may randomly sample words from the output to actually use for the backprop and update
  - Typical usage: Randomly select one word from each input training instance (comprising an input-output pair)
    - For each iteration
      - Randomly select training instance: (input, output)
      - Forward pass
      - Randomly select a single output  $y(t)$  and corresponding desired output  $d(t)$  for backprop

# Overall training

- Given several training instance  $(\mathbf{X}, \mathbf{D})$
- Forward pass: Compute the output of the network for  $(\mathbf{X}, \mathbf{D})$ 
  - Note, both  $\mathbf{X}$  and  $\mathbf{D}$  are used in the forward pass
- Backward pass: Compute the divergence between the desired target  $\mathbf{D}$  and the actual output  $\mathbf{Y}$ 
  - Propagate derivatives of divergence for updates

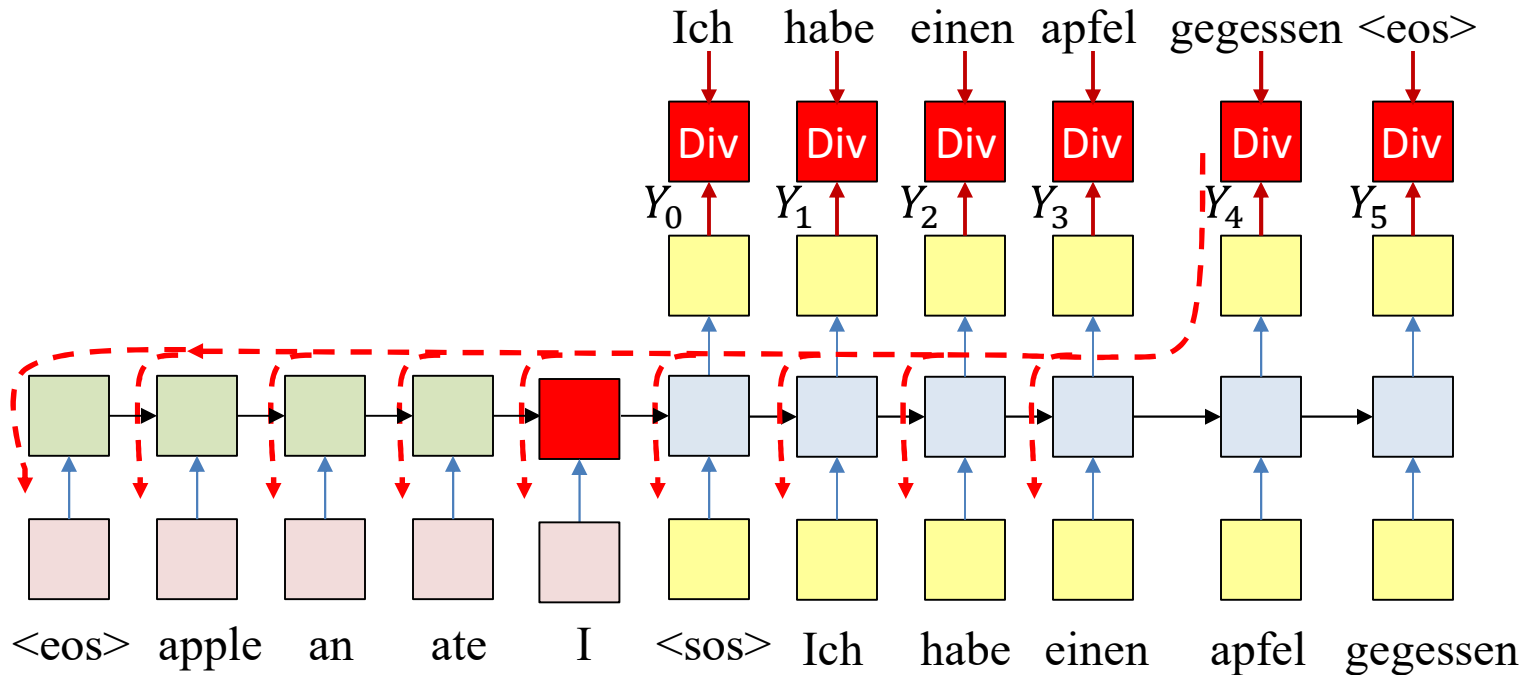
# Trick of the trade: Reversing the input



- Standard trick of the trade: The input sequence is fed *in reverse order*
  - Things work better this way

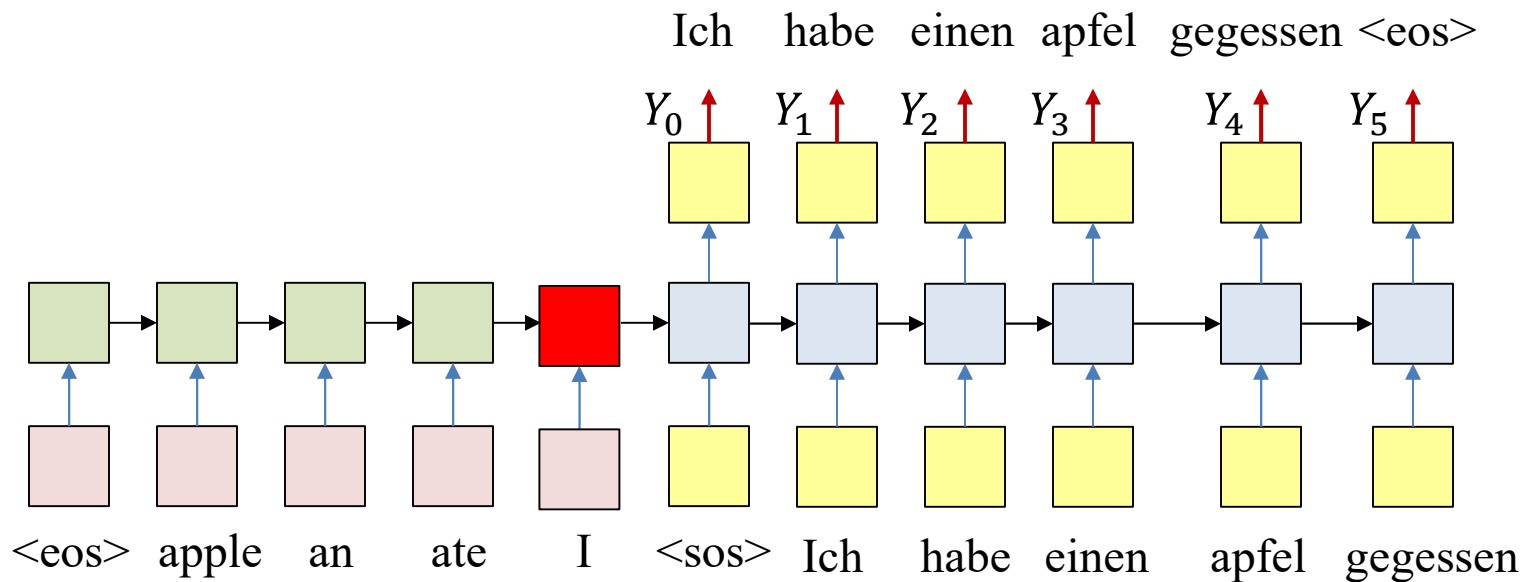


# Trick of the trade: Reversing the input



- Standard trick of the trade: The input sequence is fed *in reverse order*
  - Things work better this way

# Trick of the trade: Reversing the input



- Standard trick of the trade: The input sequence is fed *in reverse order*
  - Things work better this way
- *This happens both for training and during actual decode*

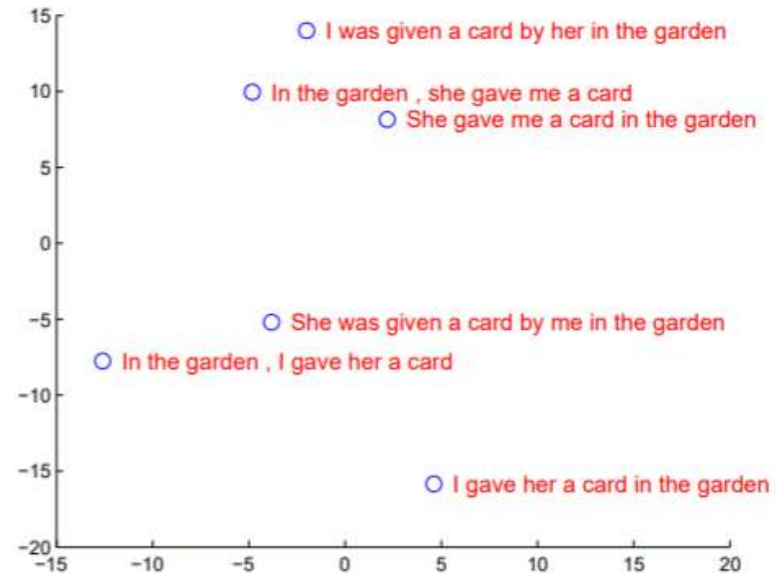
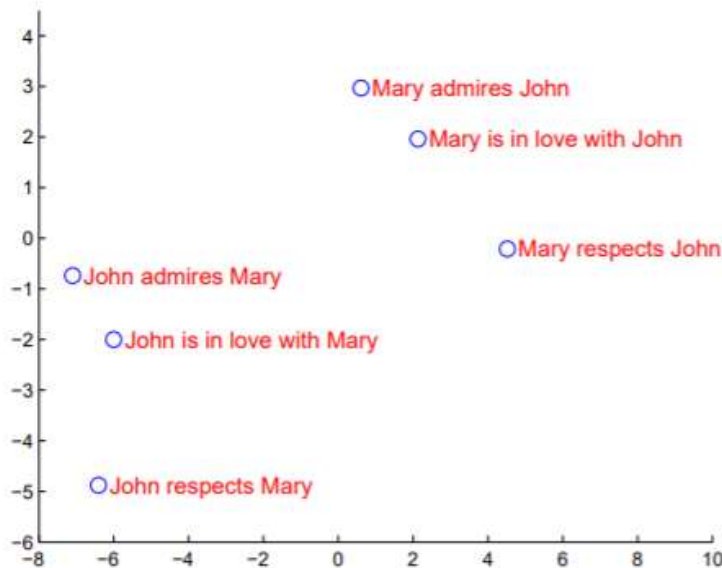
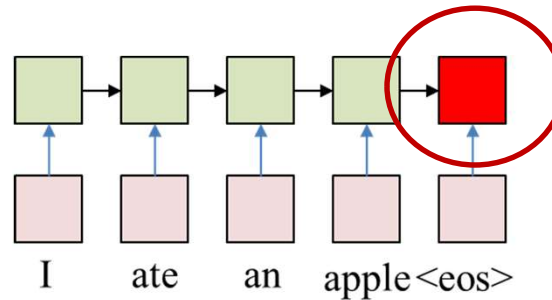
# Overall training

- Given several training instance  $(\mathbf{X}, \mathbf{D})$
- Forward pass: Compute the output of the network for  $(\mathbf{X}, \mathbf{D})$  *with input in reverse order*
  - Note, both  $\mathbf{X}$  and  $\mathbf{D}$  are used in the forward pass
- Backward pass: Compute the divergence between the desired target  $\mathbf{D}$  and the actual output  $\mathbf{Y}$ 
  - Propagate derivatives of divergence for updates

# Applications

- Machine Translation
  - My name is Tom → Ich heiße Tom/Mein name ist Tom
- Automatic speech recognition
  - Speech recording → “My name is Tom”
- Dialog
  - “I have a problem” → “How may I help you”
- Image to text
  - Picture → Caption for picture

# Machine Translation Example



- Hidden state clusters by meaning!
  - From “Sequence-to-sequence learning with neural networks”, Sutskever, Vinyals and Le

# Machine Translation Example

Type	Sentence
<b>Our model</b>	Ulrich UNK , membre du conseil d' administration du constructeur automobile Audi , affirme qu' il s' agit d' une pratique courante depuis des années pour que les téléphones portables puissent être collectés avant les réunions du conseil d' administration afin qu' ils ne soient pas utilisés comme appareils d' écoute à distance .
<b>Truth</b>	Ulrich Hackenberg , membre du conseil d' administration du constructeur automobile Audi , déclare que la collecte des téléphones portables avant les réunions du conseil , afin qu' ils ne puissent pas être utilisés comme appareils d' écoute à distance , est une pratique courante depuis des années .
<b>Our model</b>	“ Les téléphones cellulaires , qui sont vraiment une question , non seulement parce qu' ils pourraient potentiellement causer des interférences avec les appareils de navigation , mais nous savons , selon la FCC , qu' ils pourraient interférer avec les tours de téléphone cellulaire lorsqu' ils sont dans l' air ” , dit UNK .
<b>Truth</b>	“ Les téléphones portables sont véritablement un problème , non seulement parce qu' ils pourraient éventuellement créer des interférences avec les instruments de navigation , mais parce que nous savons , d' après la FCC , qu' ils pourraient perturber les antennes-relais de téléphonie mobile s' ils sont utilisés à bord ” , a déclaré Rosenker .
<b>Our model</b>	Avec la crémation , il y a un “ sentiment de violence contre le corps d' un être cher ” , qui sera “ réduit à une pile de cendres ” en très peu de temps au lieu d' un processus de décomposition “ qui accompagnera les étapes du deuil ” .
<b>Truth</b>	Il y a , avec la crémation , “ une violence faite au corps aimé ” , qui va être “ réduit à un tas de cendres ” en très peu de temps , et non après un processus de décomposition , qui “ accompagnerait les phases du deuil ” .

- Examples of translation
  - From “Sequence-to-sequence learning with neural networks”, Sutskever, Vinyals and Le

# Human Machine Conversation: Example

**Machine:** *what is the error that you are running please*

**Human:** *i am seeing an error related to vpn*

**Machine:** *what is the error message that you are getting when connecting to vpn using network connect ?*

**Human:** *connection refused or something like that*

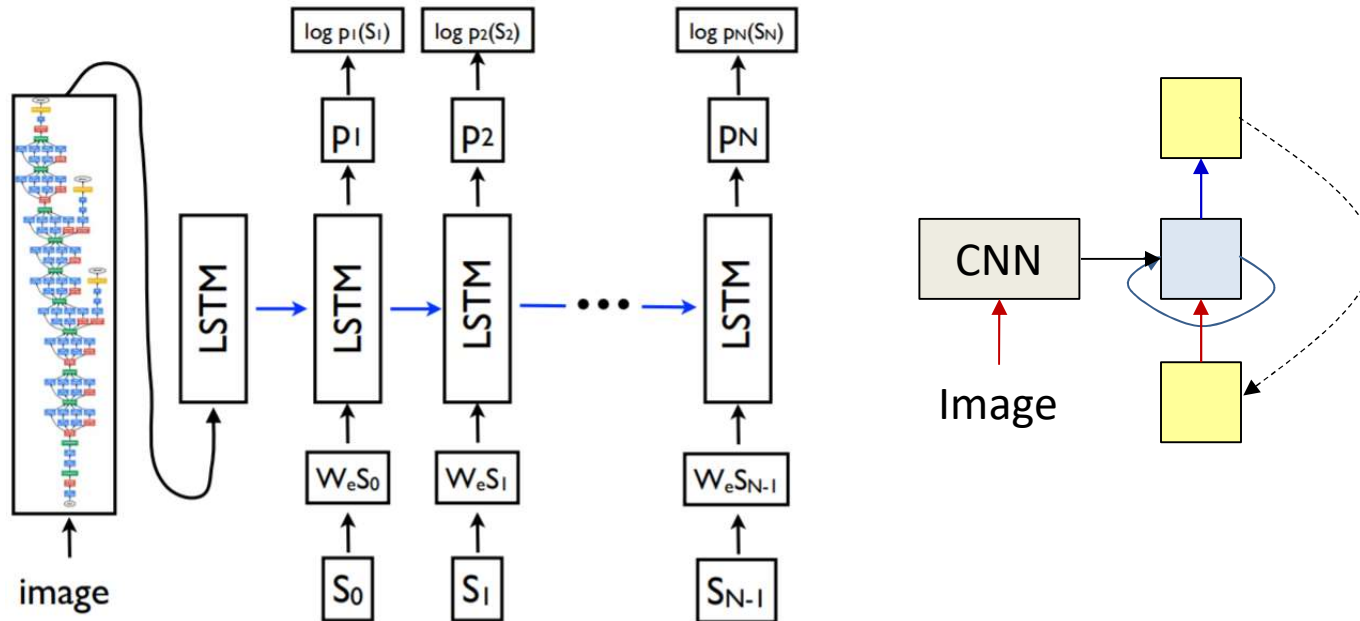
**Machine:** *may i know the version of network connect you connect ?*

**Human:** *i am not sure i know that*

**Machine:** *is the network connect prompting for any user certificate*

- From “A neural conversational model”, Oriin Vinyals and Quoc Le
- Trained on human-human conversations
- Task: Human text in, machine response out

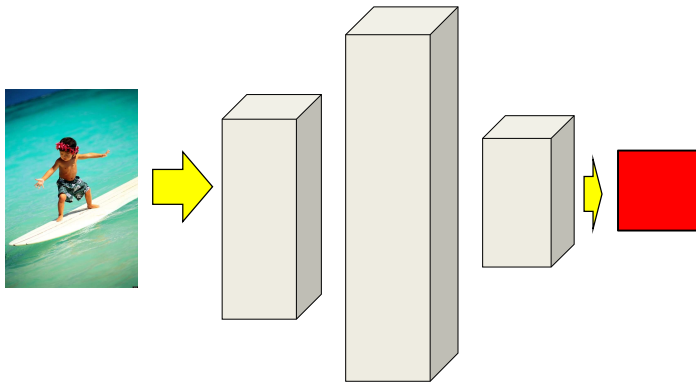
# Generating Image Captions



- Not really a seq-to-seq problem, more an image-to-sequence problem
- Initial state is produced by a state-of-art CNN-based image classification system
  - Subsequent model is just the decoder end of a seq-to-seq model
    - “Show and Tell: A Neural Image Caption Generator”, O. Vinyals, A. Toshev, S. Bengio, D. Erhan

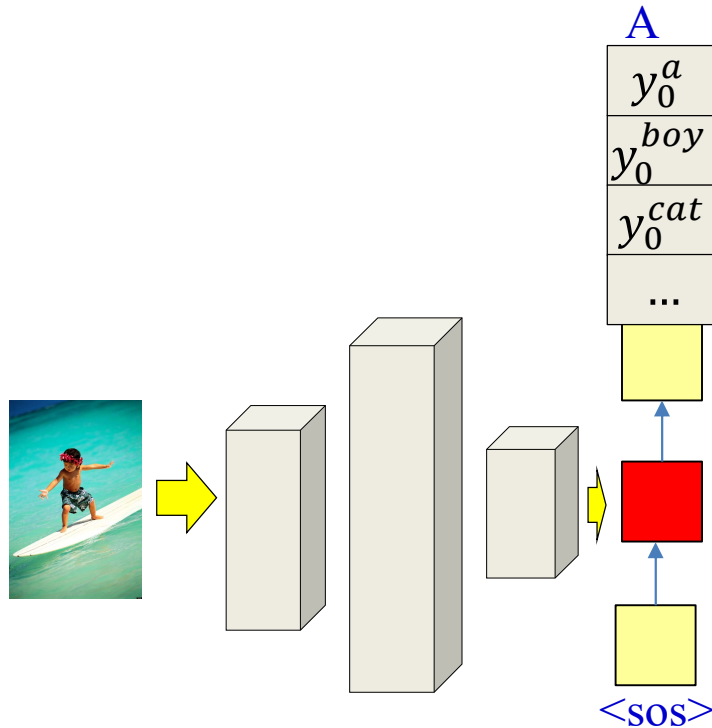


# Generating Image Captions



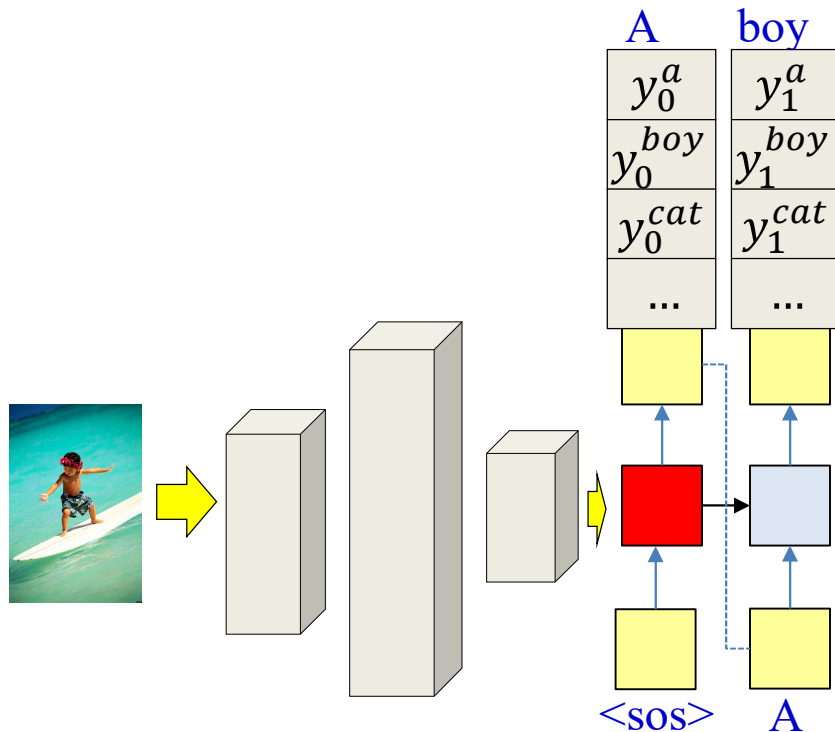
- Decoding: Given image
  - Process it with CNN to get output of classification layer

# Generating Image Captions



- Decoding: Given image
  - Process it with CNN to get output of classification layer
  - Sequentially generate words by drawing from the conditional output distribution  $P(W_t | W_0 W_1 \dots W_{t-1}, Image)$
  - In practice, we can perform the beam search explained earlier

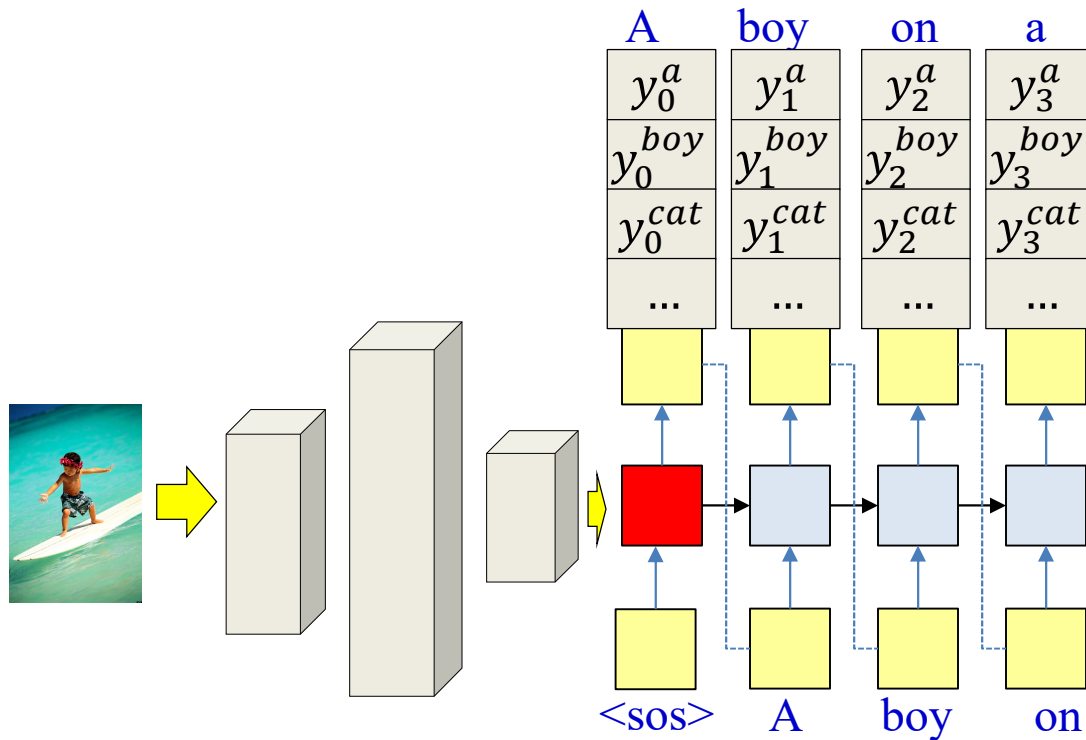
# Generating Image Captions



- Decoding: Given image
  - Process it with CNN to get output of classification layer
  - Sequentially generate words by drawing from the conditional output distribution  $P(W_t | W_0 W_1 \dots W_{t-1}, Image)$
  - In practice, we can perform the beam search explained earlier

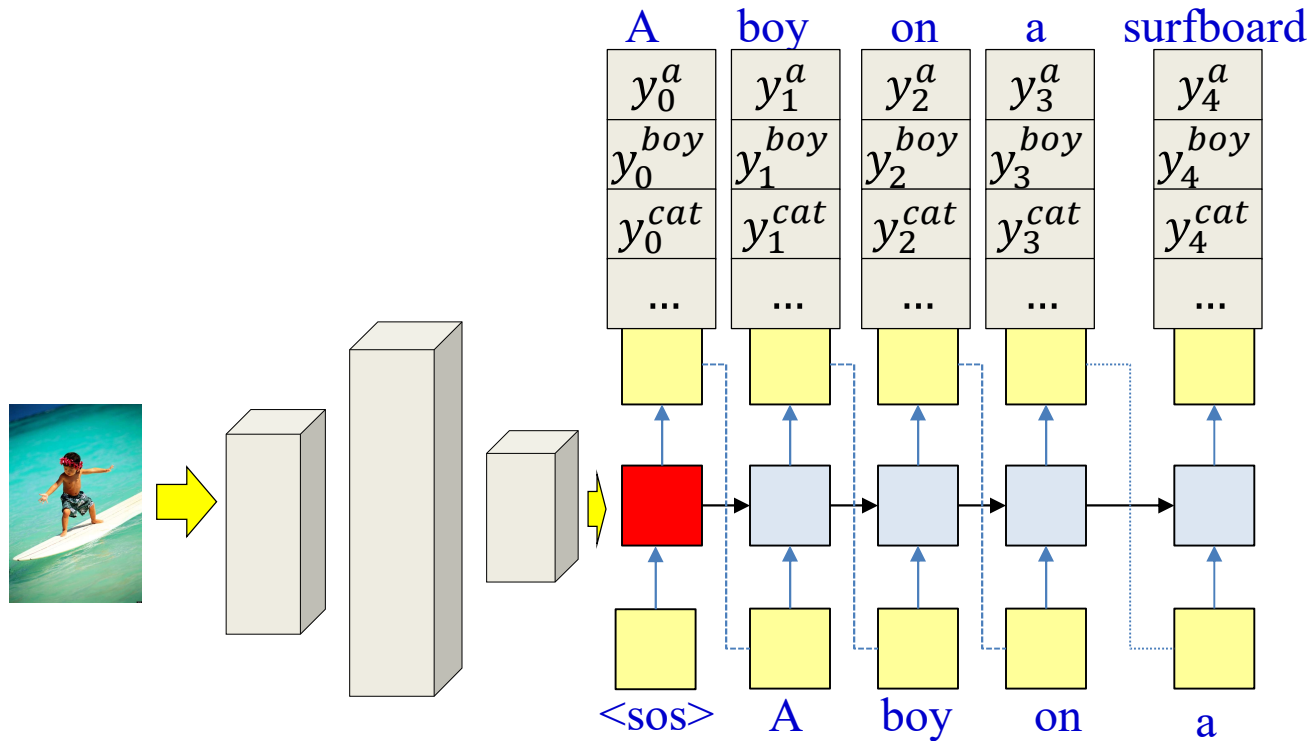


# Generating Image Captions



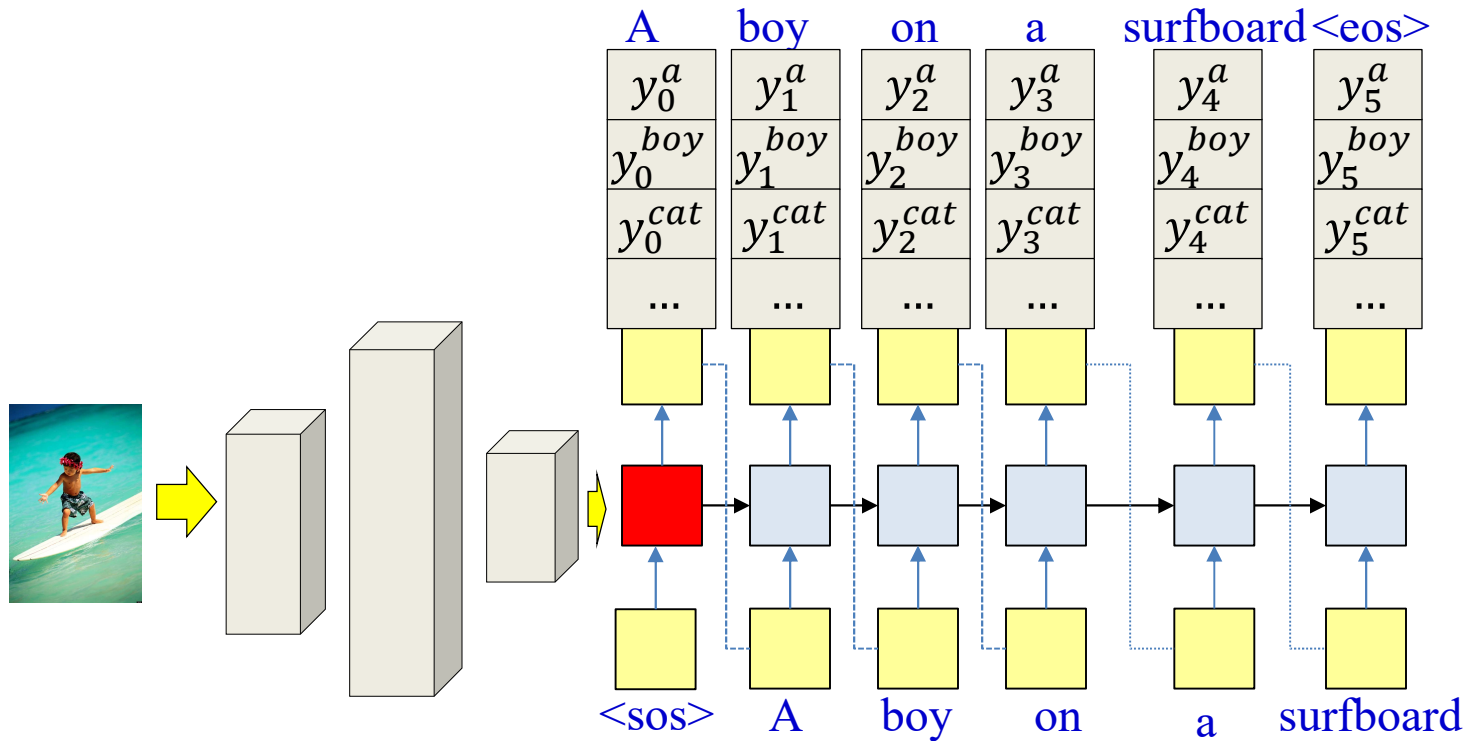
- Decoding: Given image
  - Process it with CNN to get output of classification layer
  - Sequentially generate words by drawing from the conditional output distribution  $P(W_t | W_0 W_1 \dots W_{t-1}, Image)$
  - In practice, we can perform the beam search explained earlier

# Generating Image Captions



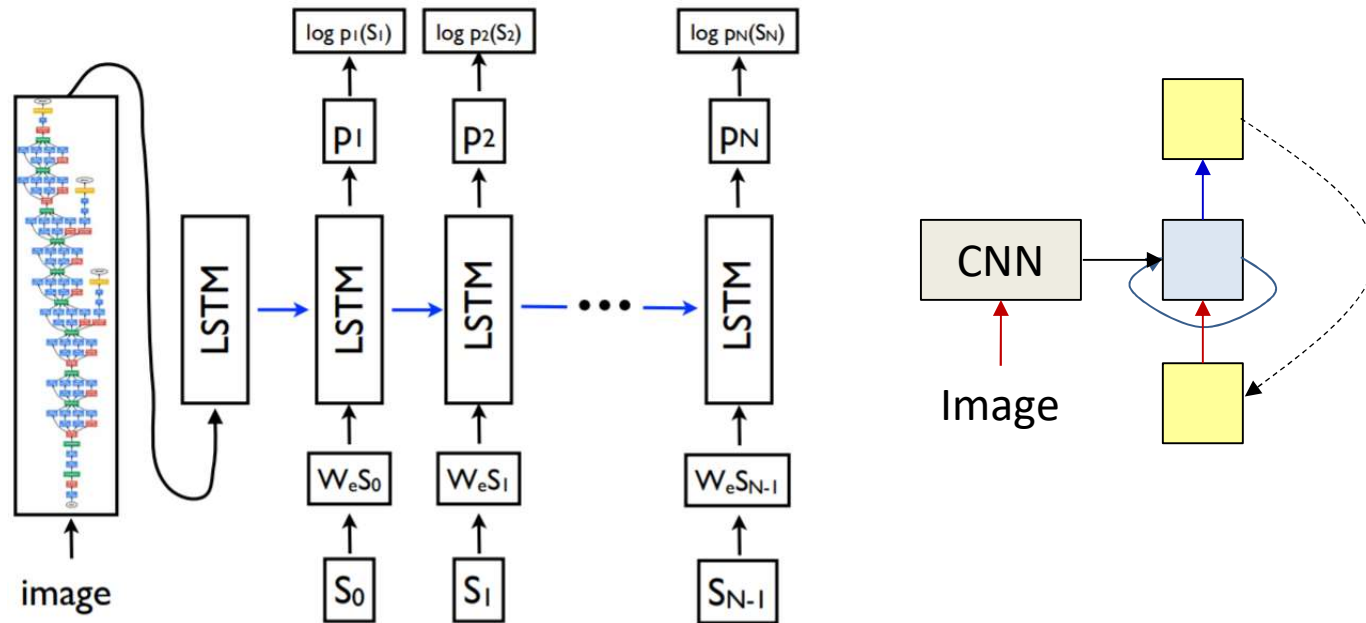
- Decoding: Given image
  - Process it with CNN to get output of classification layer
  - Sequentially generate words by drawing from the conditional output distribution  $P(W_t | W_0 W_1 \dots W_{t-1}, Image)$
  - In practice, we can perform the beam search explained earlier

# Generating Image Captions



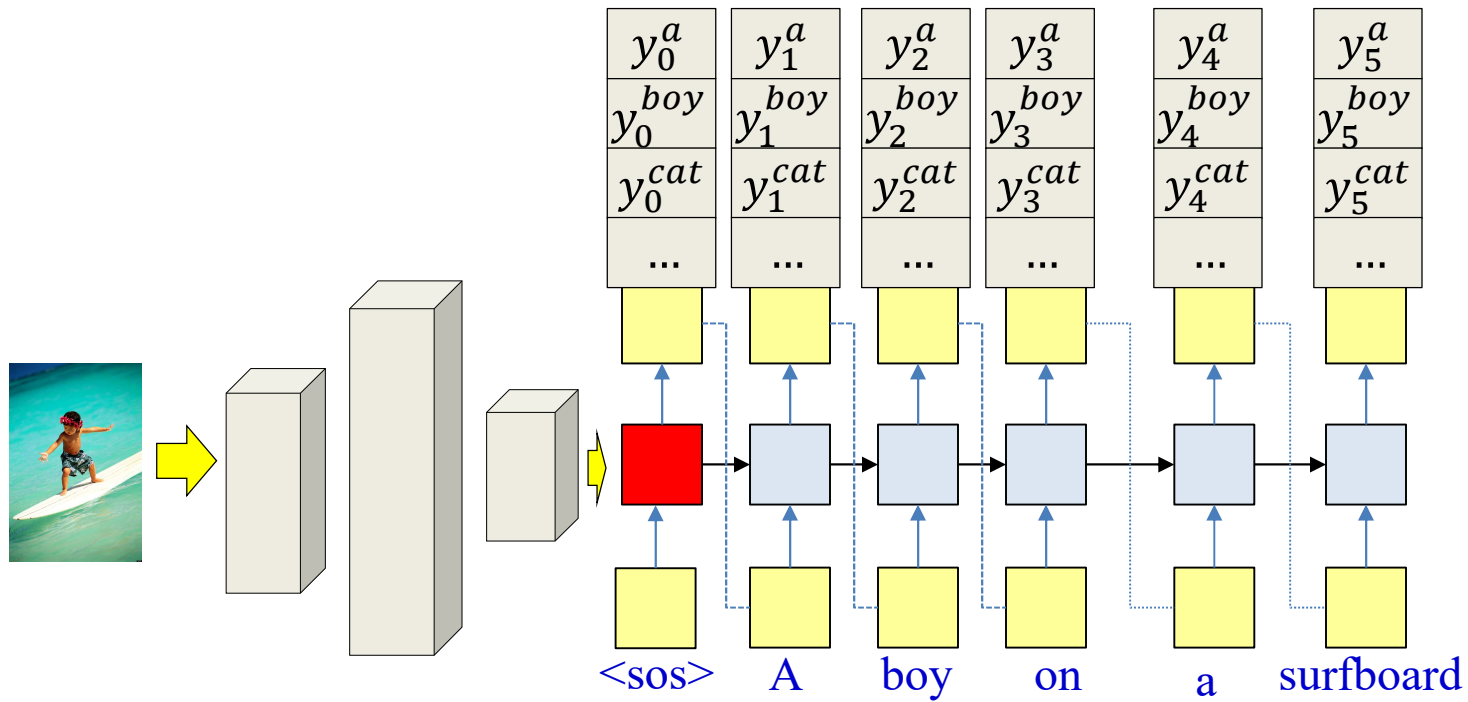
- Decoding: Given image
  - Process it with CNN to get output of classification layer
  - Sequentially generate words by drawing from the conditional output distribution  $P(W_t | W_0 W_1 \dots W_{t-1}, Image)$
  - In practice, we can perform the beam search explained earlier

# Training

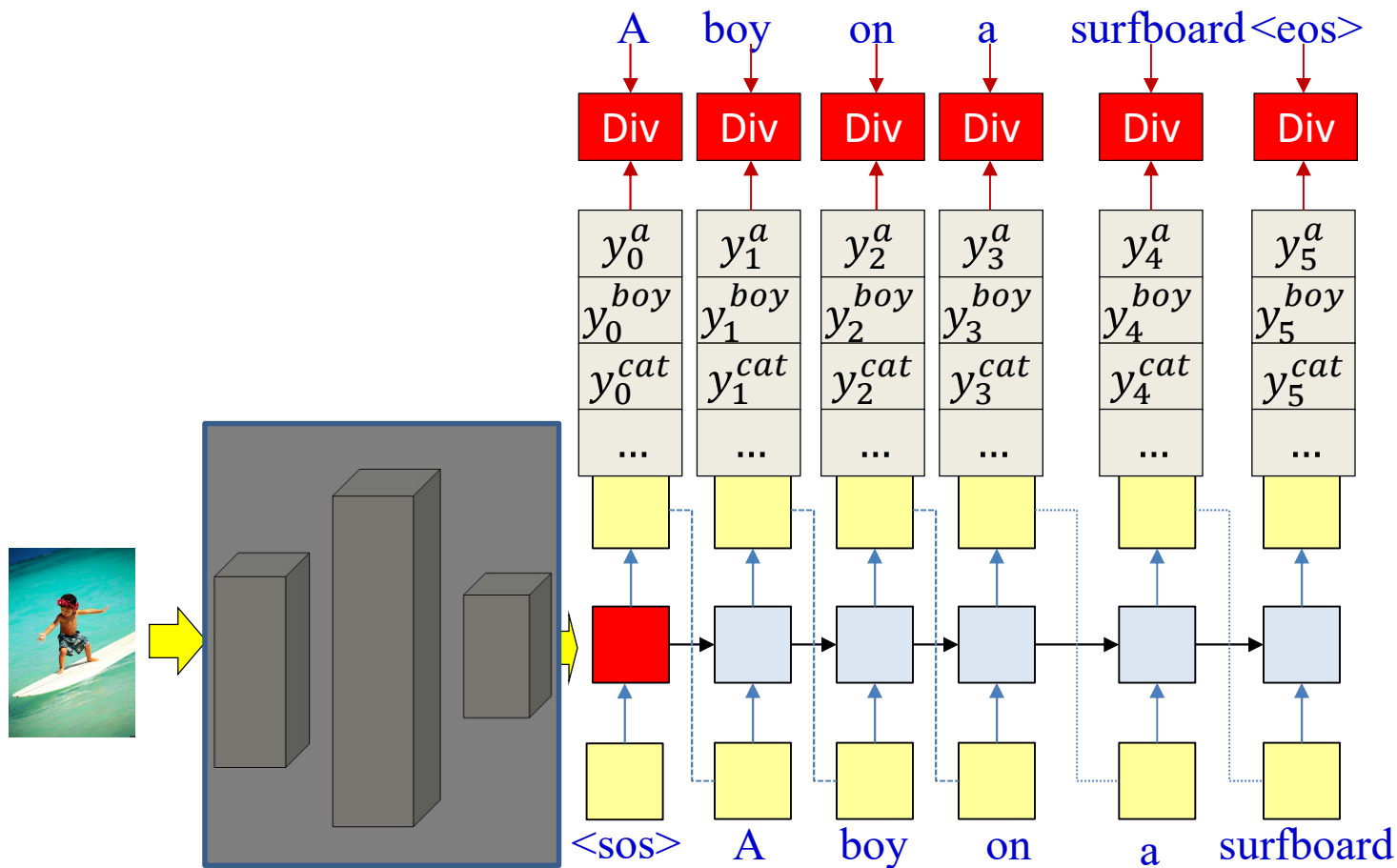


- **Training:** Given several (Image, Caption) pairs
  - The image network is pretrained on a large corpus, e.g. image net





- **Training:** Given several (Image, Caption) pairs
  - The image network is pretrained on a large corpus, e.g. image net
- **Forward pass:** Produce output distributions given the image and caption

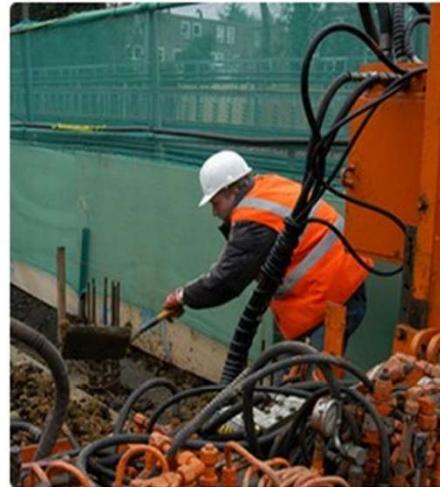


- **Training:** Given several (Image, Caption) pairs
  - The image network is pretrained on a large corpus, e.g. image net
- **Forward pass:** Produce output distributions given the image and caption
- **Backward pass:** Compute the divergence w.r.t. training caption, and backpropagate derivatives
  - All components of the network, including final classification layer of the image classification net are updated
  - The CNN portions of the image classifier are not modified (transfer learning)

# Examples from Vinyals et. Al.



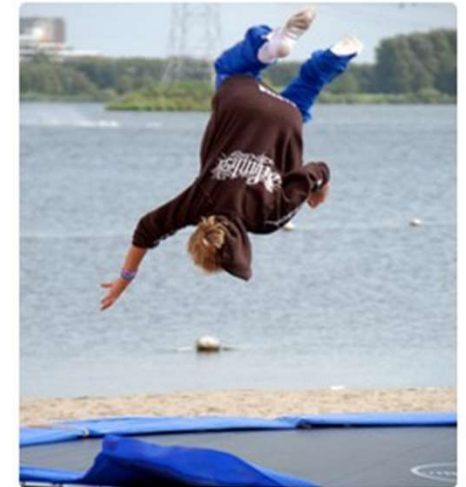
"man in black shirt is playing guitar."



"construction worker in orange safety vest is working on road."



"two young girls are playing with lego toy."



"boy is doing backflip on wakeboard."



"a young boy is holding a baseball bat."



"a cat is sitting on a couch with a remote control."



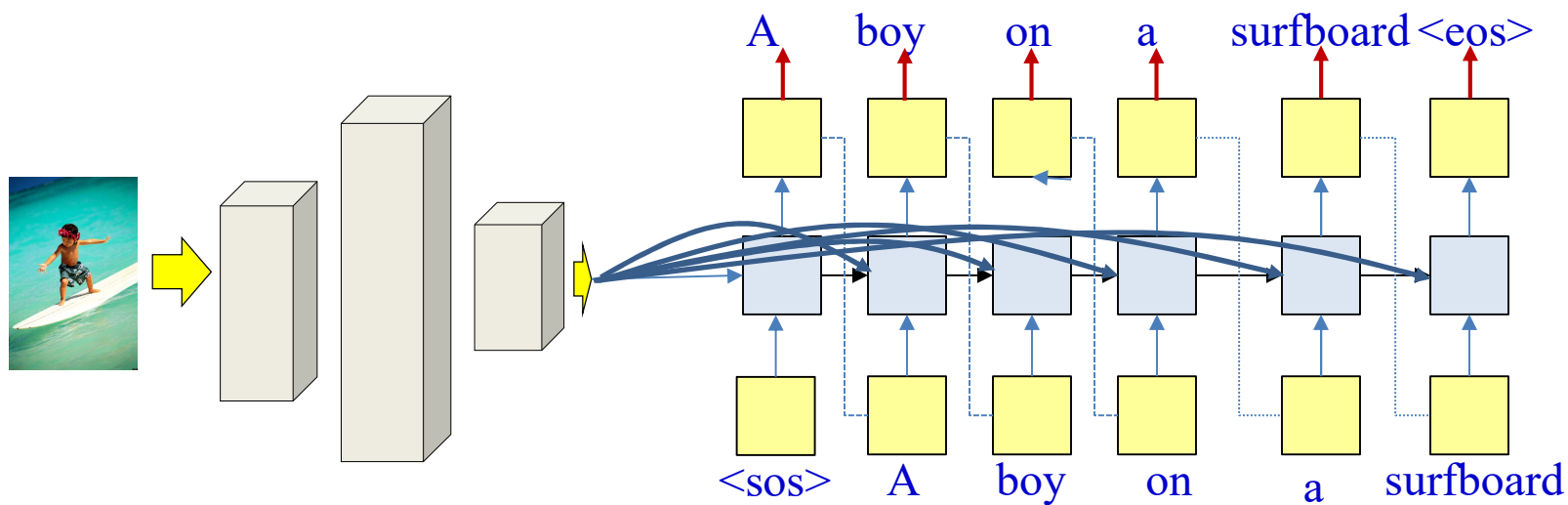
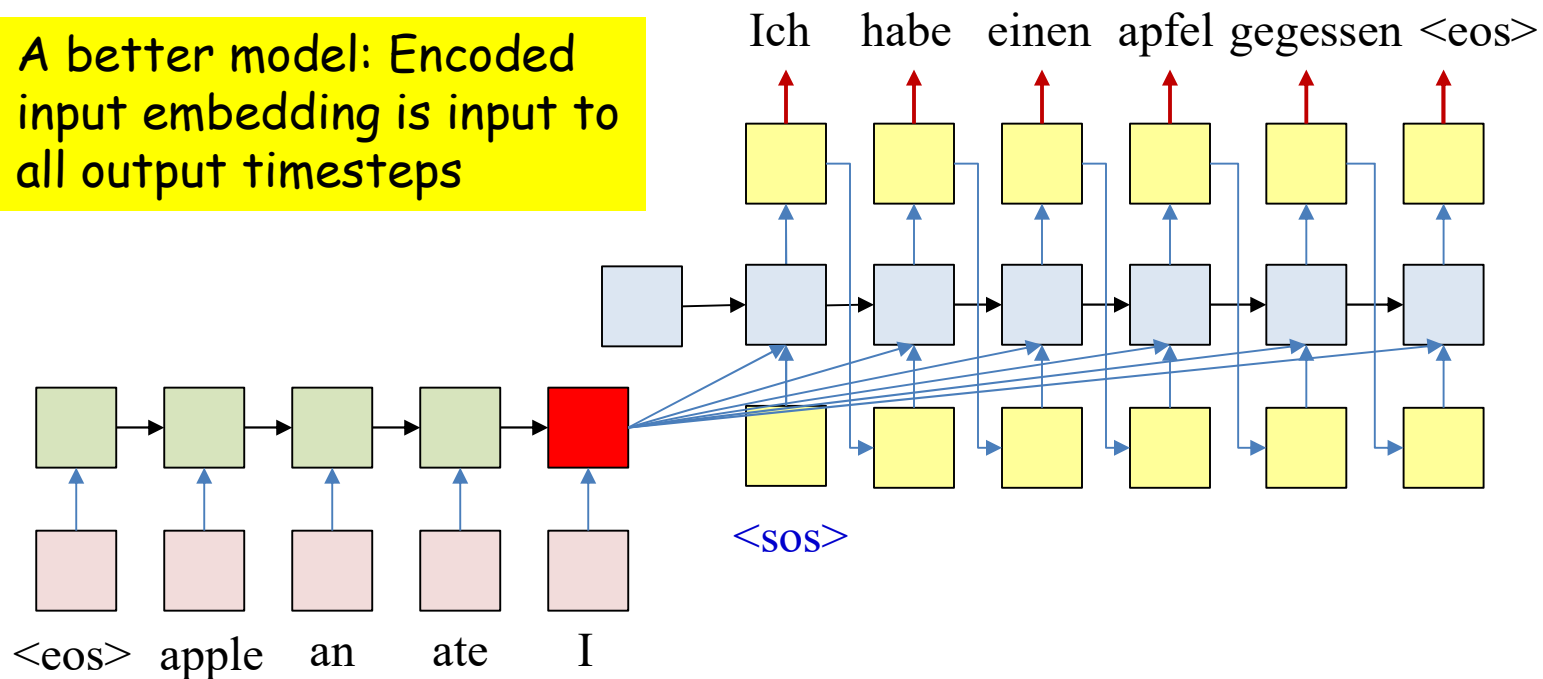
"a woman holding a teddy bear in front of a mirror."



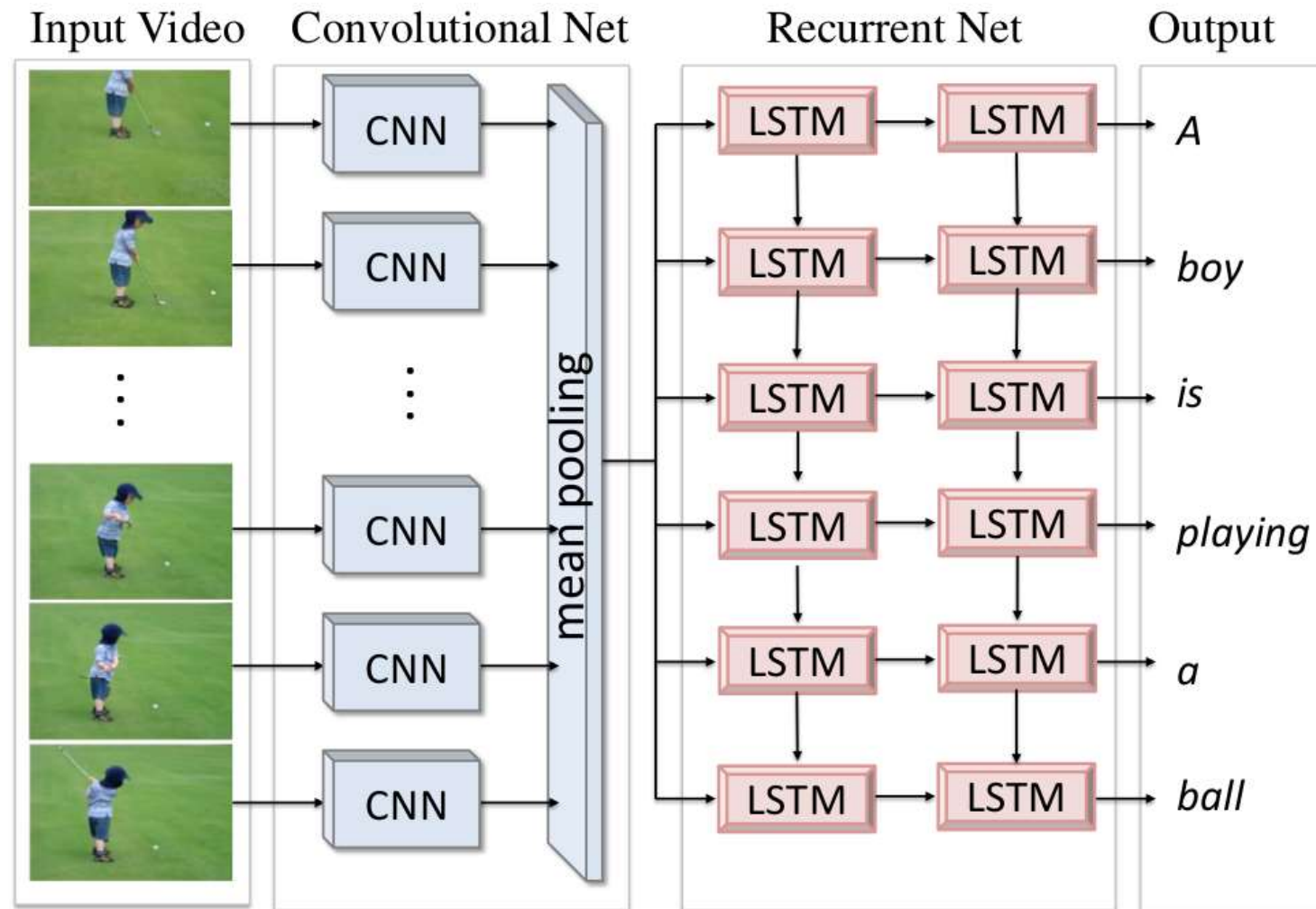
"a horse is standing in the middle of a road." 99

# Variants

A better model: Encoded input embedding is input to all output timesteps



# Translating Videos to Natural Language Using Deep Recurrent Neural Networks



Translating Videos to Natural Language Using Deep Recurrent Neural Networks

Subhashini Venugopalan, Huijun Xu, Jeff Donahue, Marcus Rohrbach, Raymond Mooney, Kate Saenko<sup>101</sup>  
North American Chapter of the Association for Computational Linguistics, Denver, Colorado, June 2015.

# Pseudocode

```
# Assuming encoded input  $H$  (from text, image, video)
# is available
# Now generate the output  $y_{out}(1), y_{out}(2), \dots$ 
 $t = 0$ 
 $h_{out}(0) = H$  # Encoder embedding


# Note: begins with a "start of sentence" symbol
# <sos> and <eos> may be identical
 $y_{out}(0) = \langle \text{sos} \rangle$ 
do
     $t = t+1$ 
     $[y(t), h_{out}(t)] = \text{RNN\_output\_step}(h_{out}(t-1), y_{out}(t-1), H)$ 
     $y_{out}(t) = \text{generate}(y(t))$  # Beam search, random, or greedy
until  $y_{out}(t) == \langle \text{eos} \rangle$ 
```

# Pseudocode

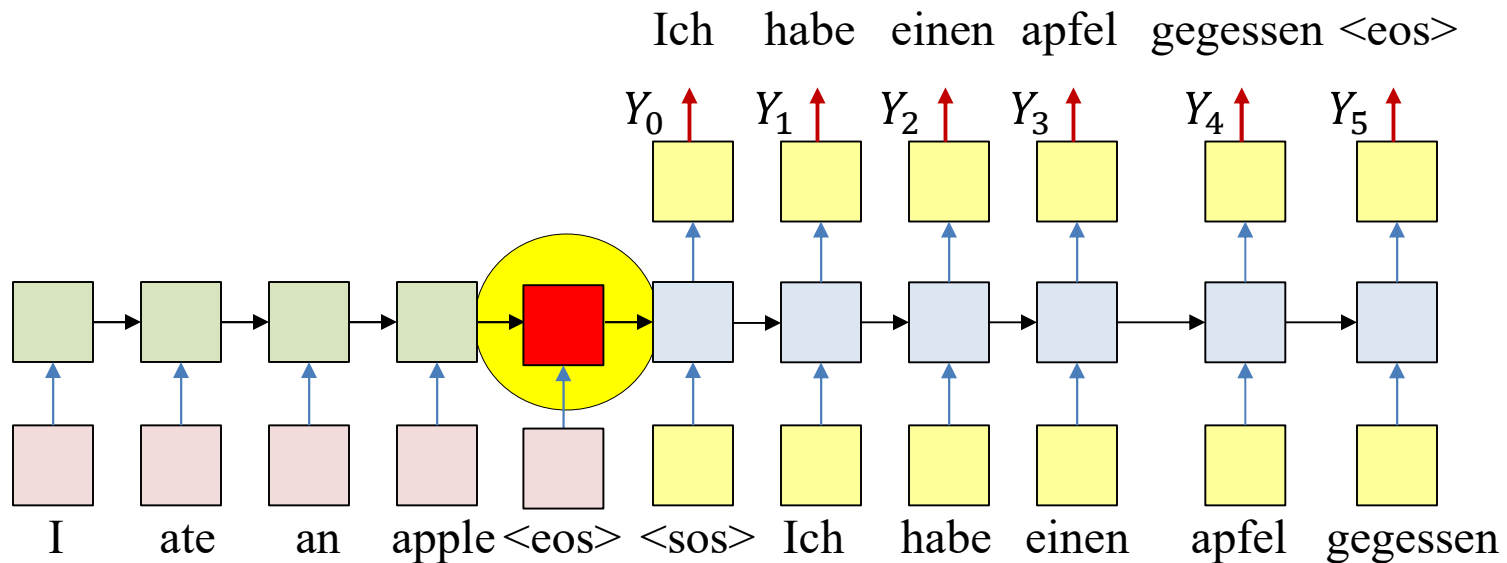
```
# Assuming encoded input H (from text, image, video)
# is available
# Now generate the output  $y_{out}(1), y_{out}(2), \dots$ 
t = 0
 $h_{out}(0) = H$  # Encoder embedding

# Note: begins with a "start of sentence" symbol
# <sos> and <eos> may be identical
 $y_{out}(0) = \langle \text{sos} \rangle$ 
do
  t = t+1
  [ $y(t), h_{out}(t)$ ] = RNN_output_step( $h_{out}(t-1), y_{out}(t-1), H$ )
   $y_{out}(t) = \text{generate}(y(t))$  # Beam search, random, or greedy
until  $y_{out}(t) == \langle \text{eos} \rangle$ 
```

Also consider  
encoder embedding



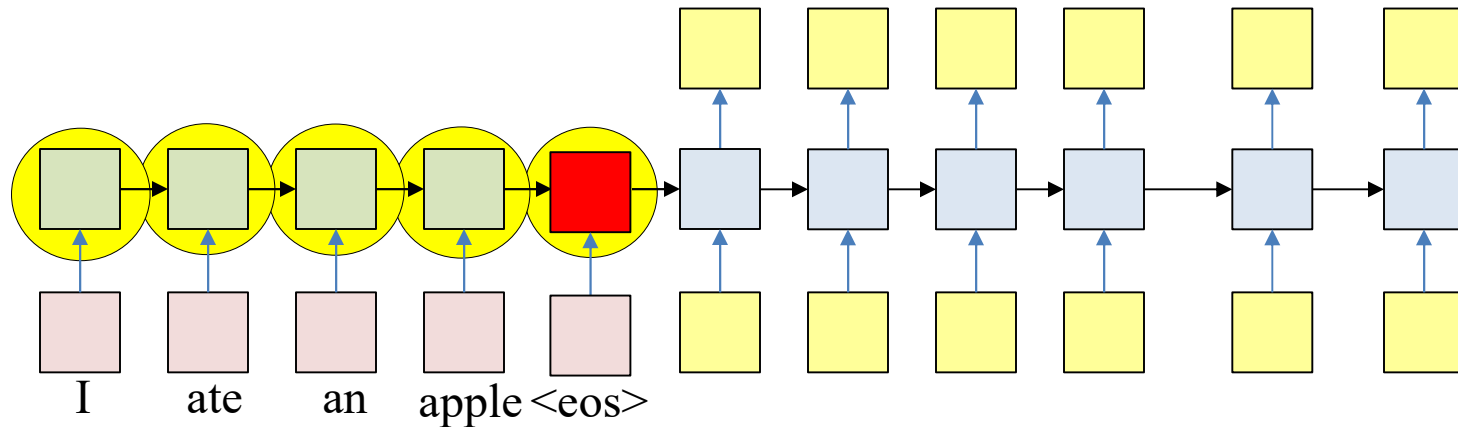
# A problem with this framework



- All the information about the input sequence is embedded into a *single* vector
  - The “hidden” node layer at the end of the input sequence
  - This one node is “overloaded” with information
    - Particularly if the input is long

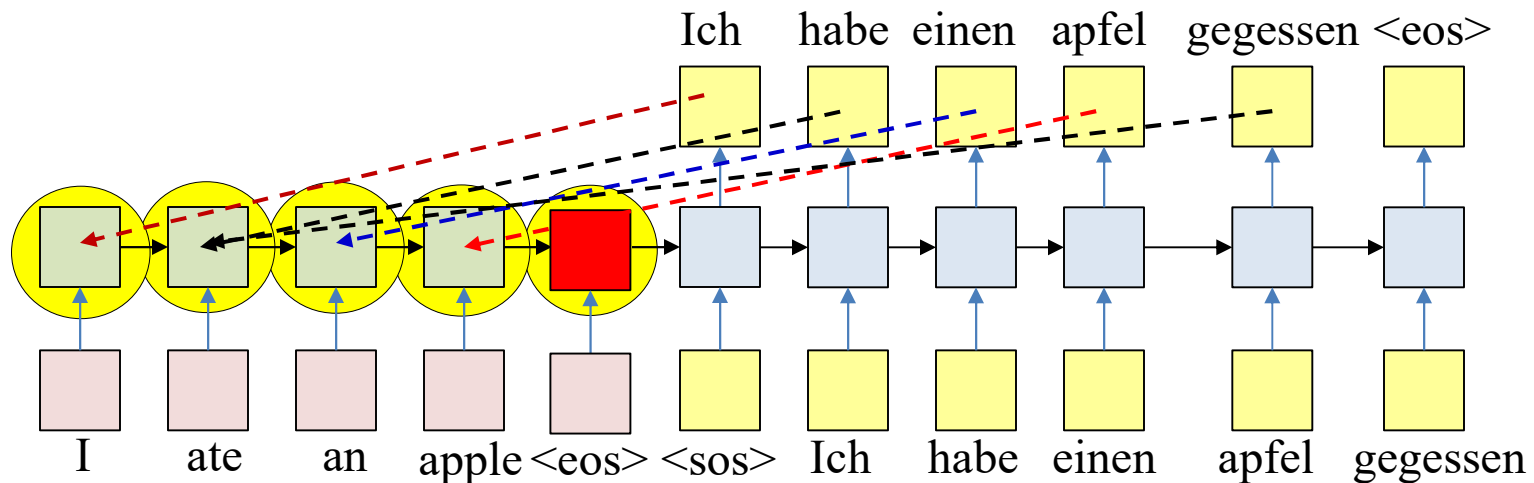


# A problem with this framework



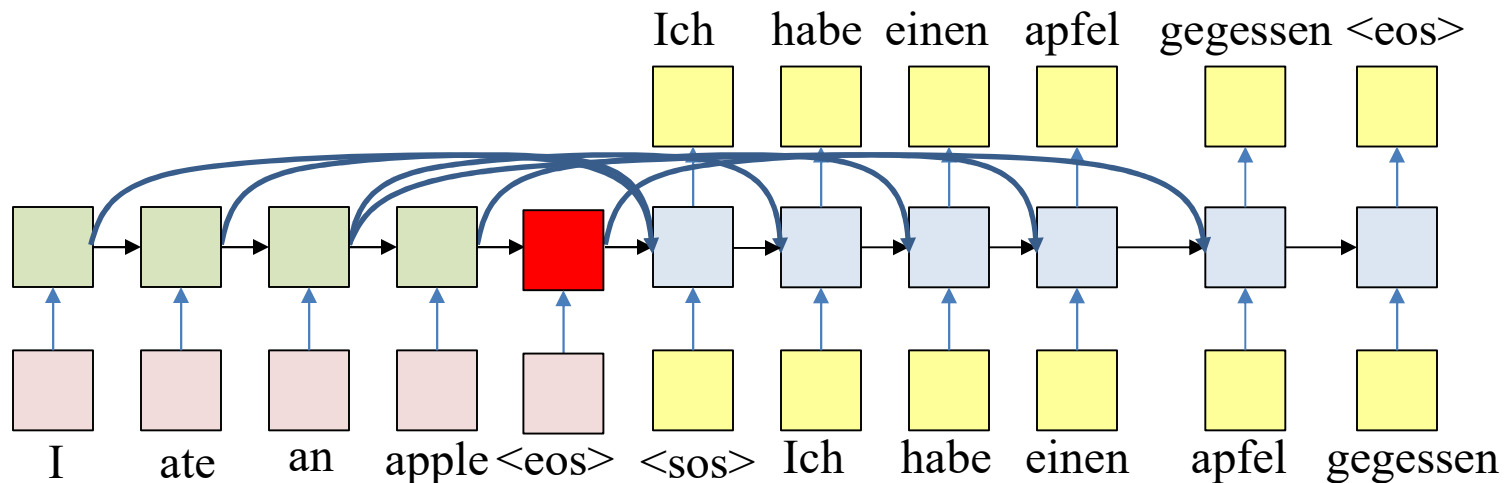
- In reality: *All* hidden values carry information
  - Some of which may be diluted downstream

# A problem with this framework



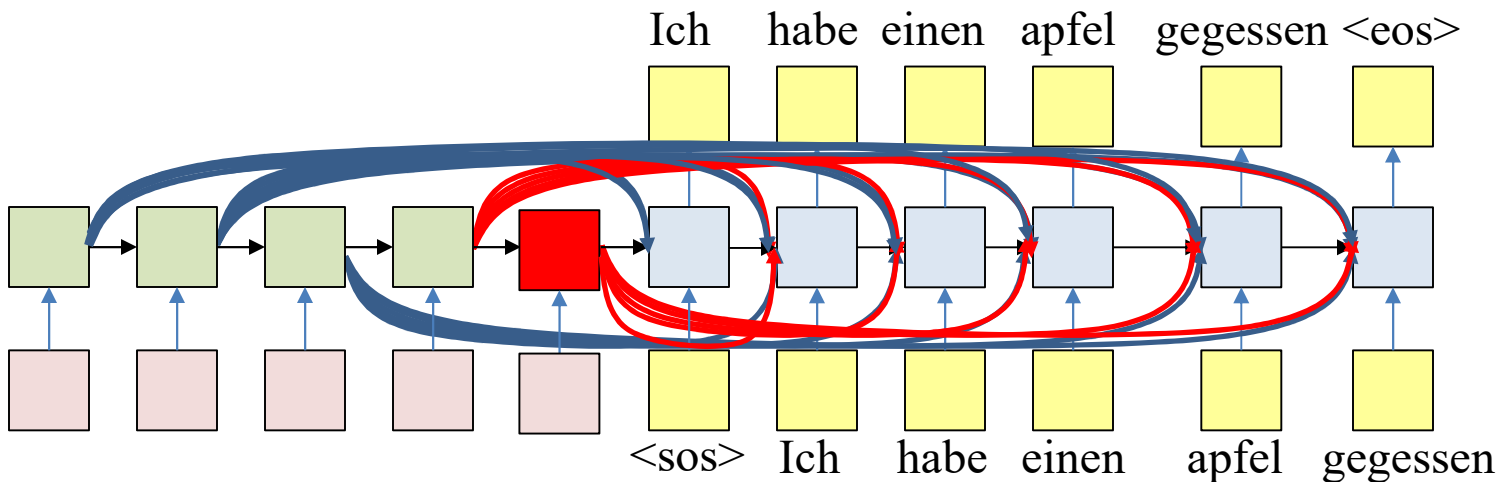
- In reality: *All* hidden values carry information
  - Some of which may be diluted downstream
- Different outputs are related to different inputs
  - Recall input and output may not be in sequence

# A problem with this framework



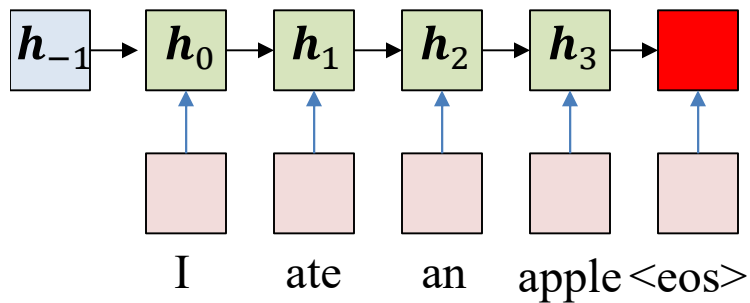
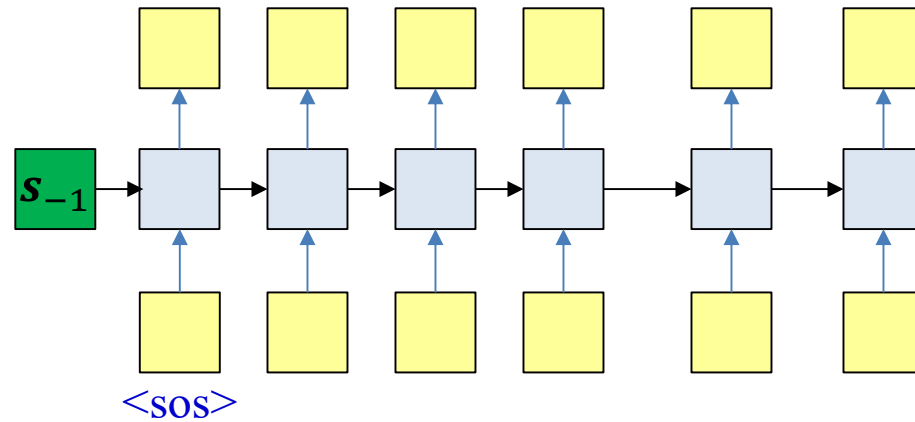
- In reality: *All* hidden values carry information
  - Some of which may be diluted downstream
- Different outputs are related to different inputs
  - Recall input and output may not be in sequence
  - Have no way of knowing a priori which input must connect to what output

# A problem with this framework



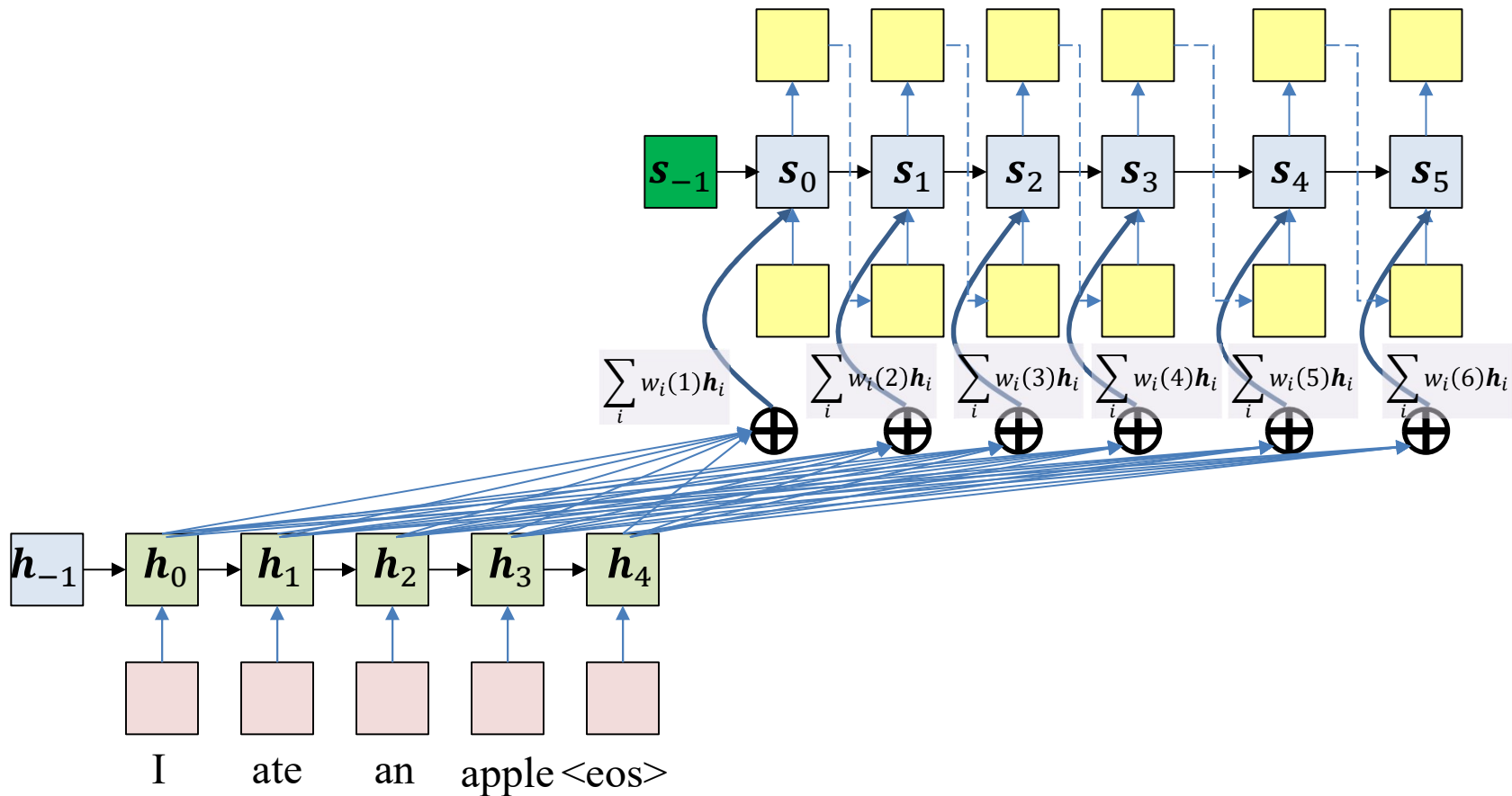
- In reality: *All* hidden values carry information
  - Some of which may be diluted downstream
- Different outputs are related to different inputs
  - Recall input and output may not be in sequence
  - Have no way of knowing a priori which input must connect to what output
- Connecting everything to everything is infeasible
  - Variable sized inputs and outputs
  - Overparametrized
  - Connection pattern ignores the actual asynchronous dependence of output on input

# Solution: Attention models



- Separating the encoder and decoder in illustration

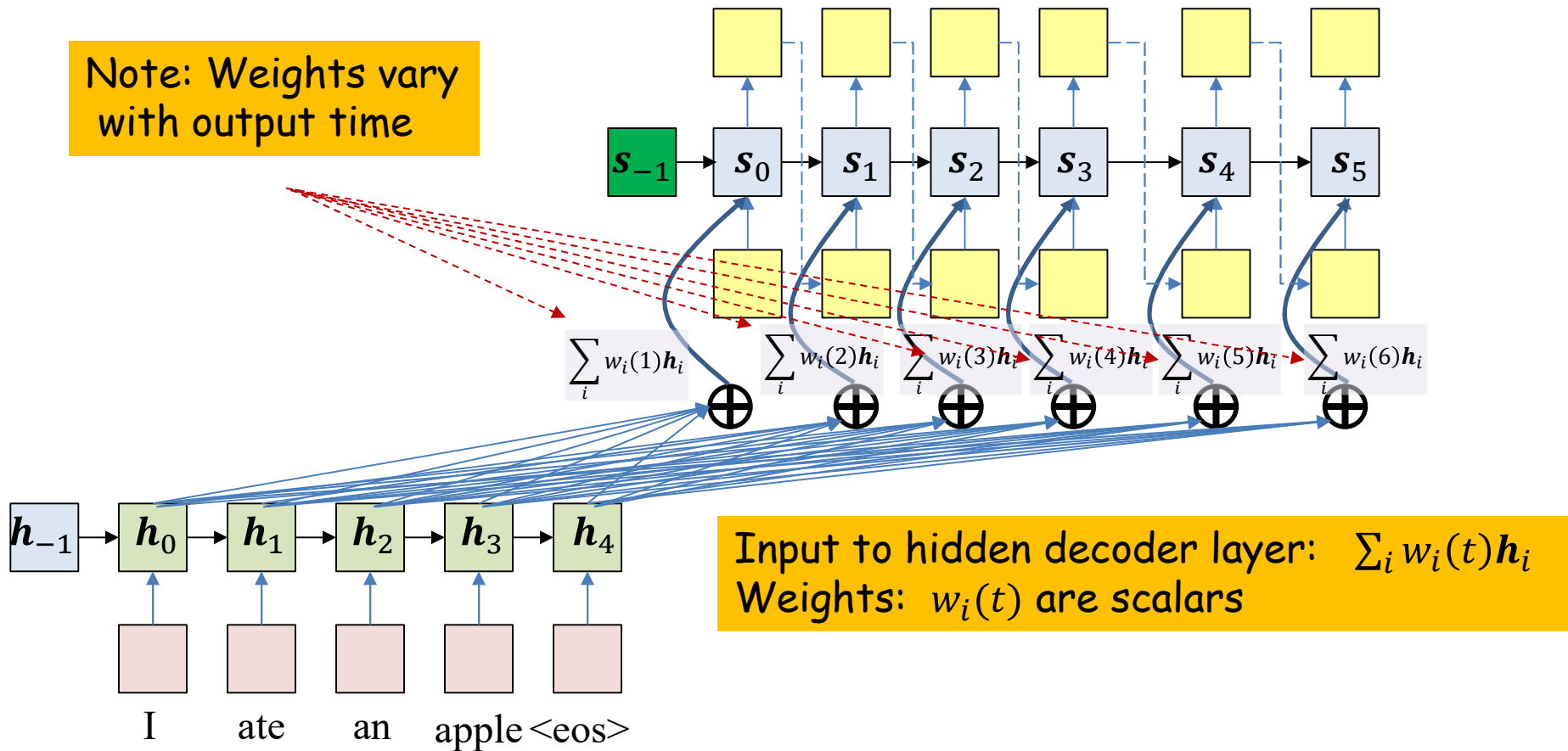
# Solution: Attention models



- Compute a weighted combination of all the hidden outputs into a single vector
  - Weights vary by output time

# Solution: Attention models

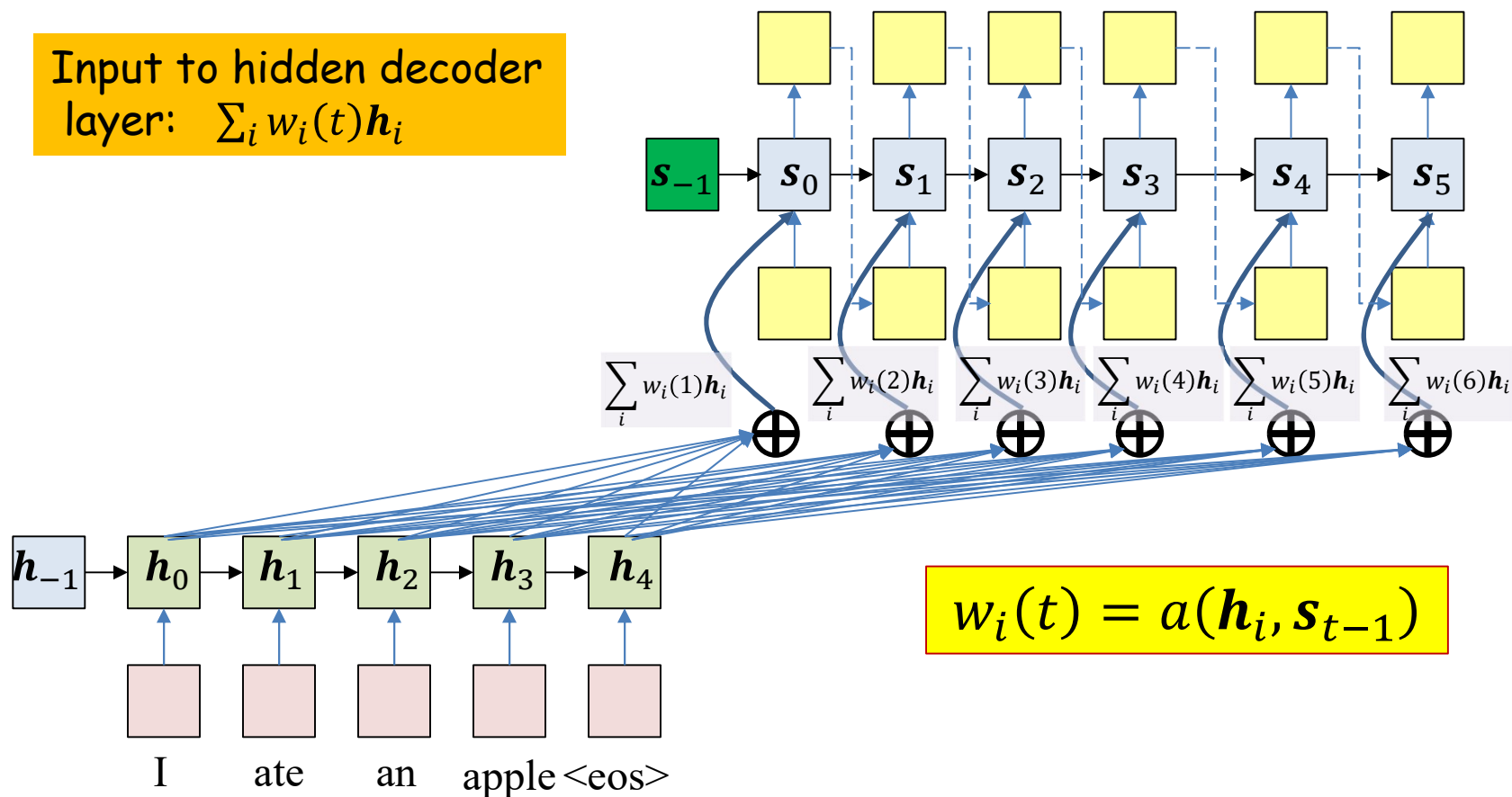
Note: Weights vary with output time



- Compute a weighted combination of all the hidden outputs into a single vector
  - Weights vary by output time

# Solution: Attention models

Input to hidden decoder layer:  
 $\sum_i w_i(t)h_i$

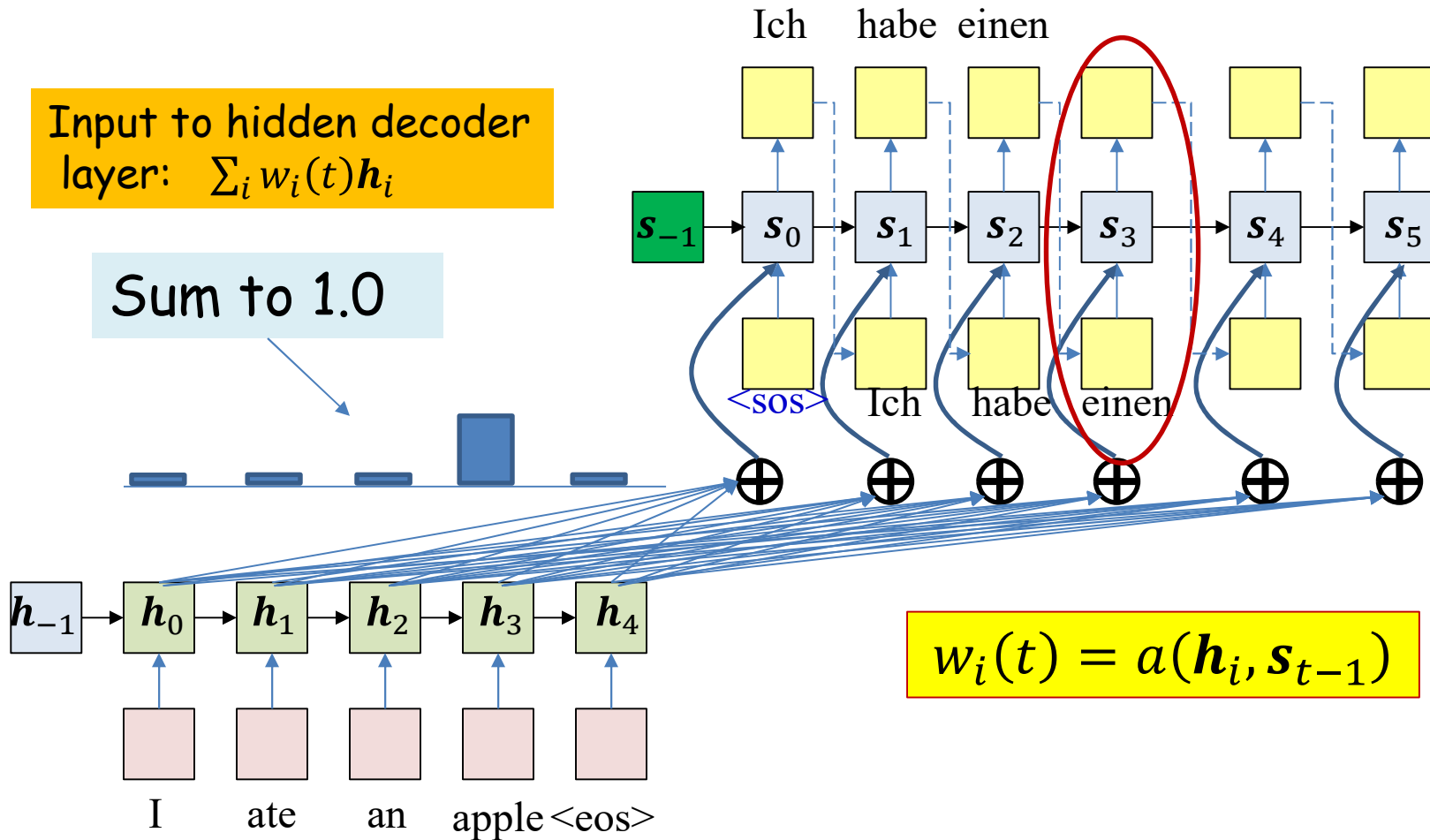


$$w_i(t) = a(h_i, s_{t-1})$$

- Require a time-varying weight that specifies relationship of output time to input time
  - Weights are *functions* of current output state

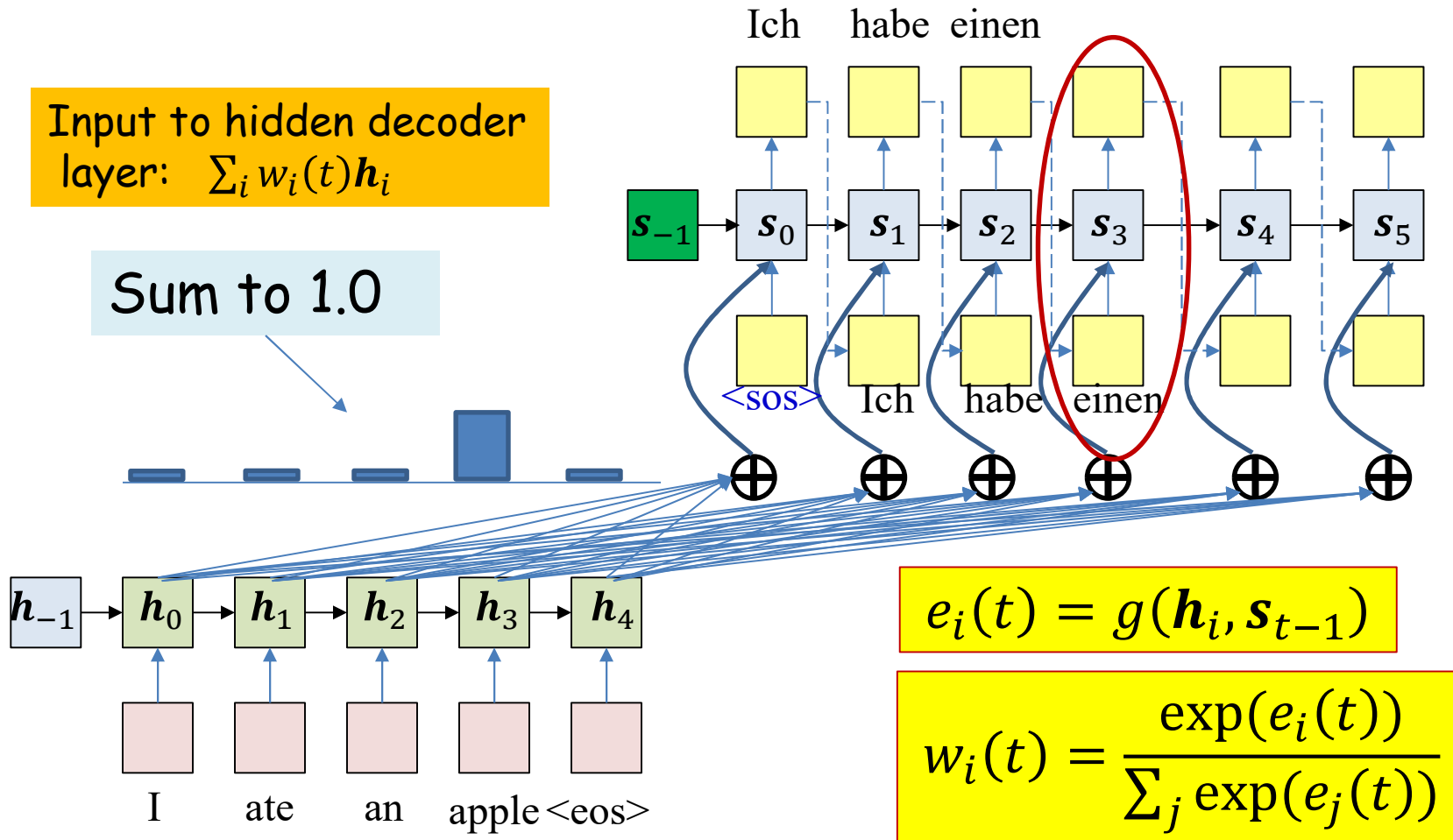


# Attention models



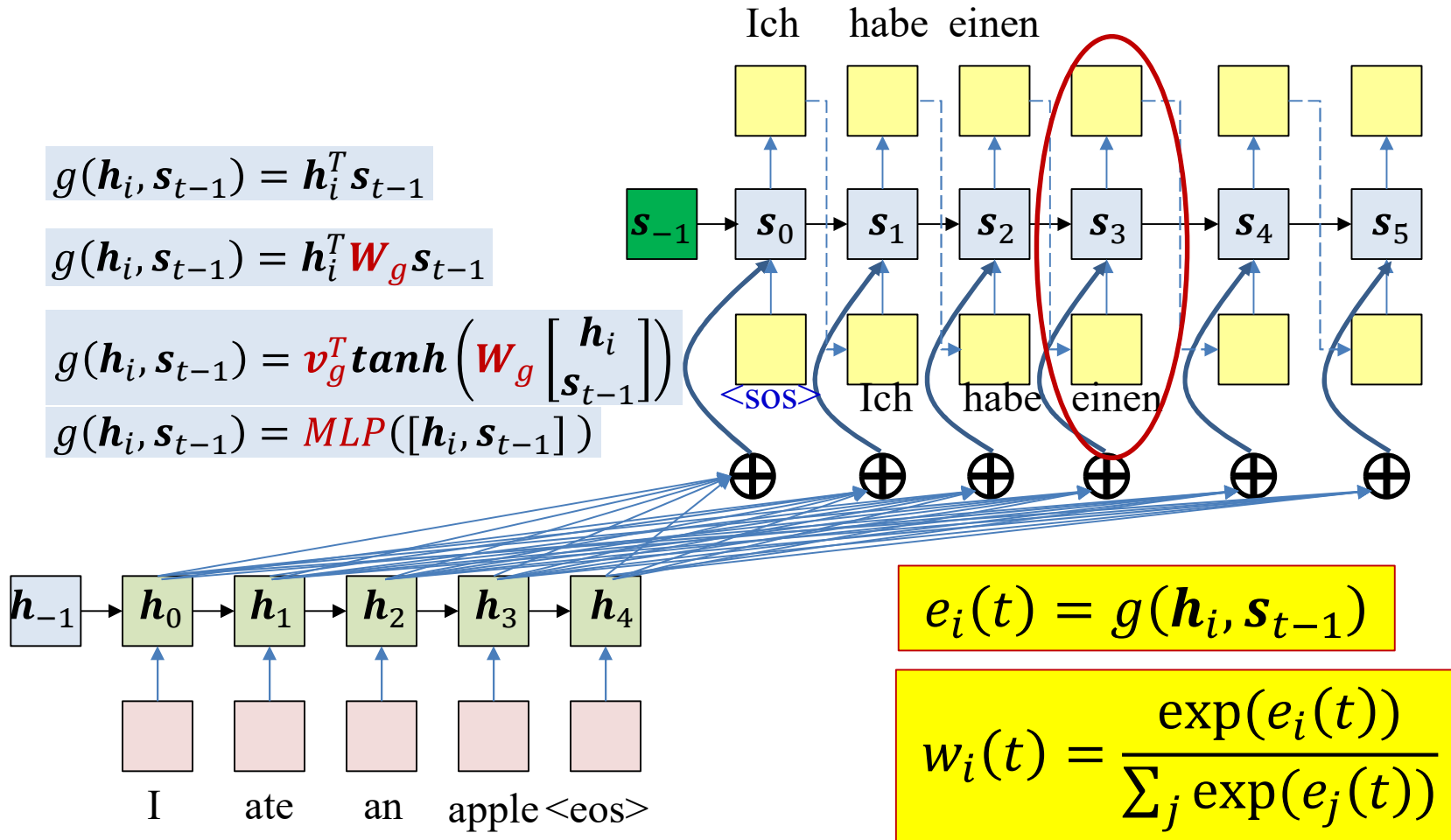
- The weights are a distribution over the input
  - Must automatically highlight the most important input components for any output

# Attention models



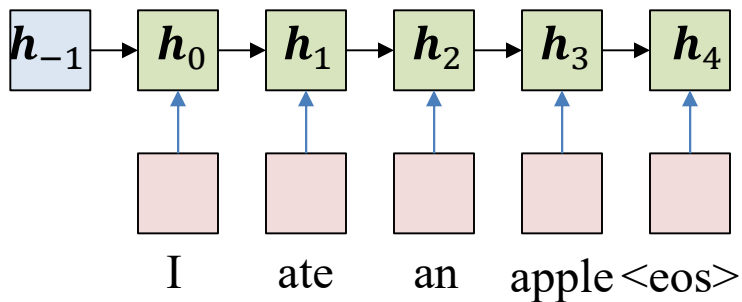
- “Raw” weight at any time: A function  $g()$  that works on the two hidden states
- Actual weight: softmax over raw weights

# Attention models



- Typical options for  $g()$ ...
  - Variables in red are to be learned

# Converting an input (forward pass)



- Pass the input through the encoder to produce hidden representations  $h_i$

# Converting an input (forward pass)

What is this?

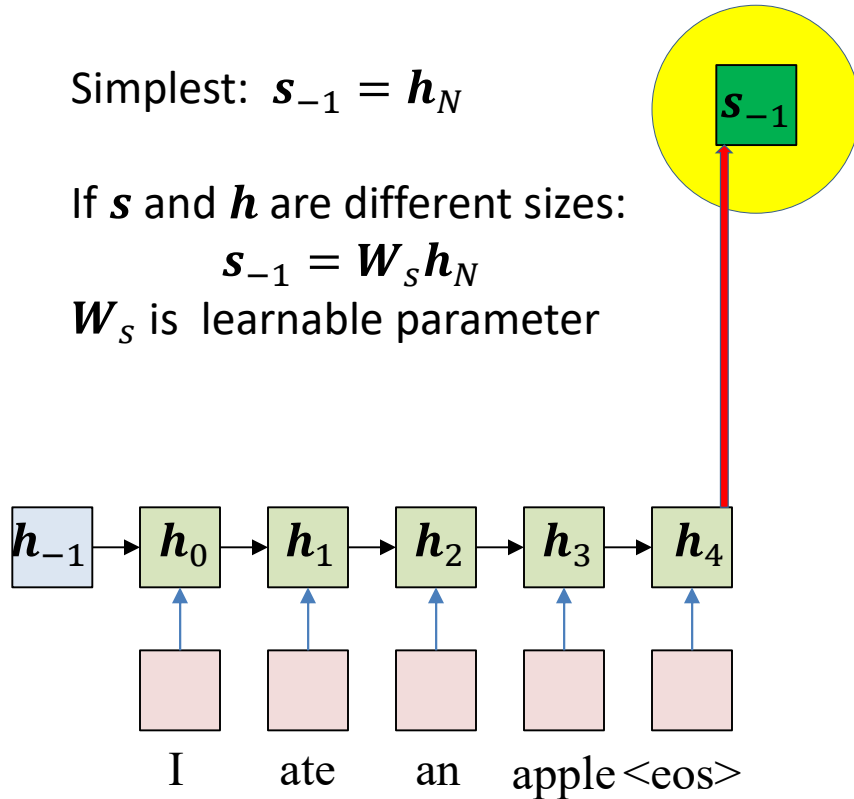
Multiple options

Simplest:  $s_{-1} = h_N$

If  $s$  and  $h$  are different sizes:

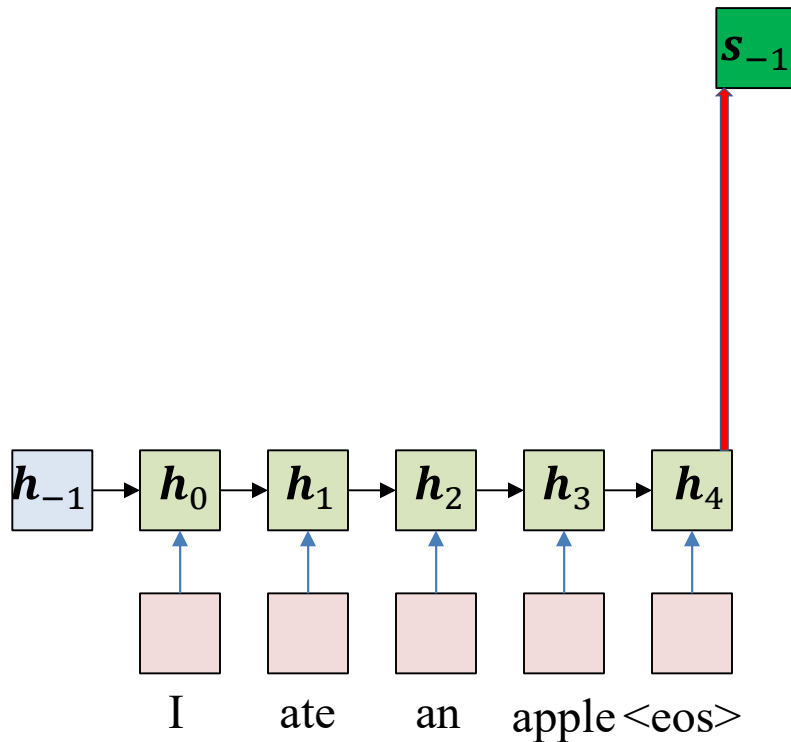
$$s_{-1} = W_s h_N$$

$W_s$  is learnable parameter



- Compute weights for first output

# Converting an input (forward pass)



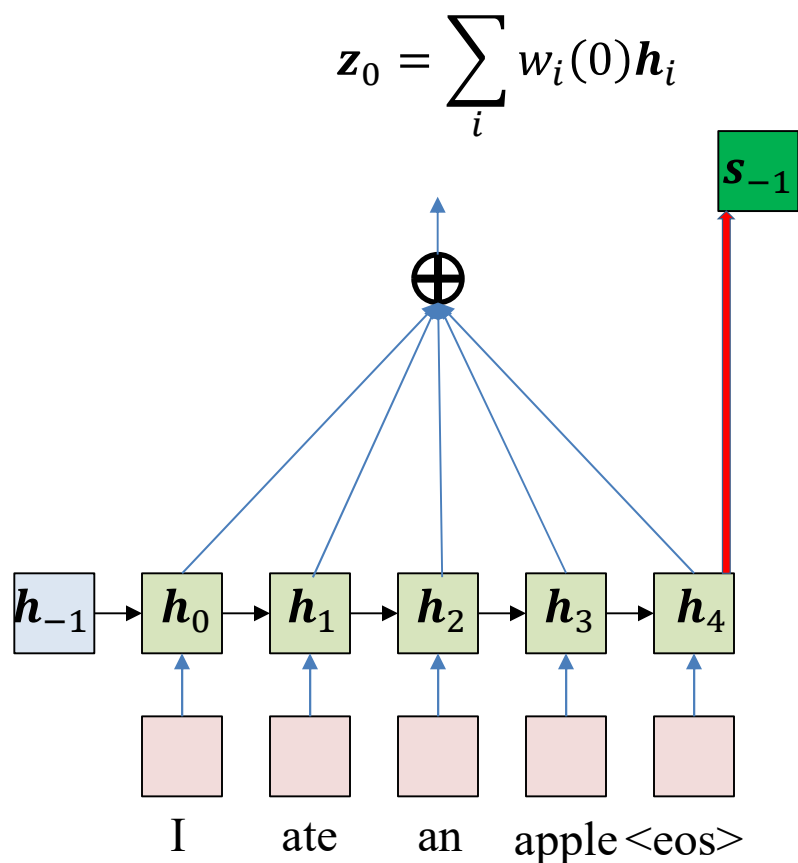
$$g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_{-1}) = \mathbf{h}_i^T \mathbf{W}_g \mathbf{s}_{-1}$$

$$e_i(0) = g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_{-1})$$

$$w_i(0) = \frac{\exp(e_i(0))}{\sum_j \exp(e_j(0))}$$

- Compute weights (for every  $\mathbf{h}_i$ ) for first output

# Converting an input (forward pass)



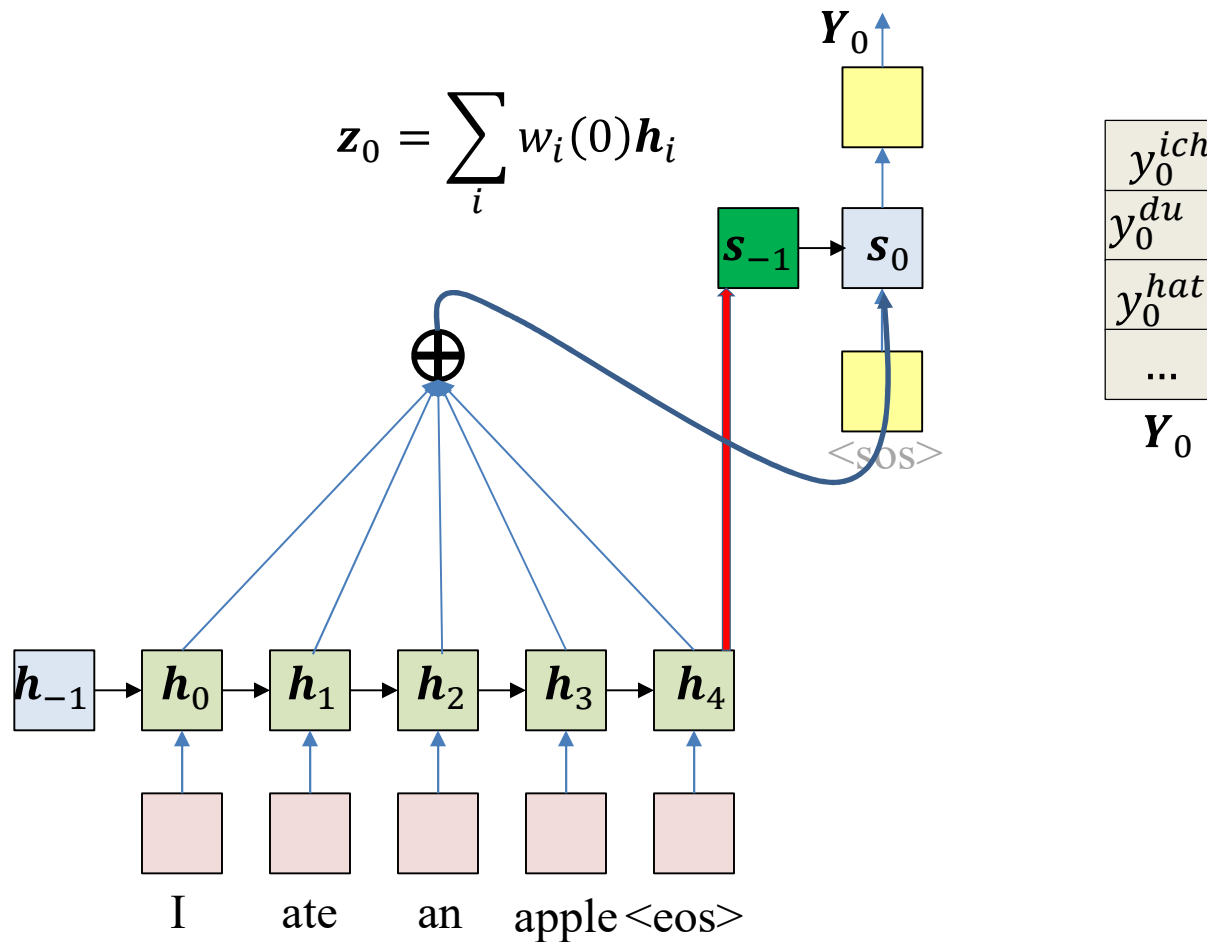
$$g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_{-1}) = \mathbf{h}_i^T \mathbf{W}_g \mathbf{s}_{-1}$$

$$e_i(0) = g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_{-1})$$

$$w_i(0) = \frac{\exp(e_i(0))}{\sum_j \exp(e_j(0))}$$

- Compute weights (for every  $\mathbf{h}_i$ ) for first output
- Compute weighted combination of hidden values

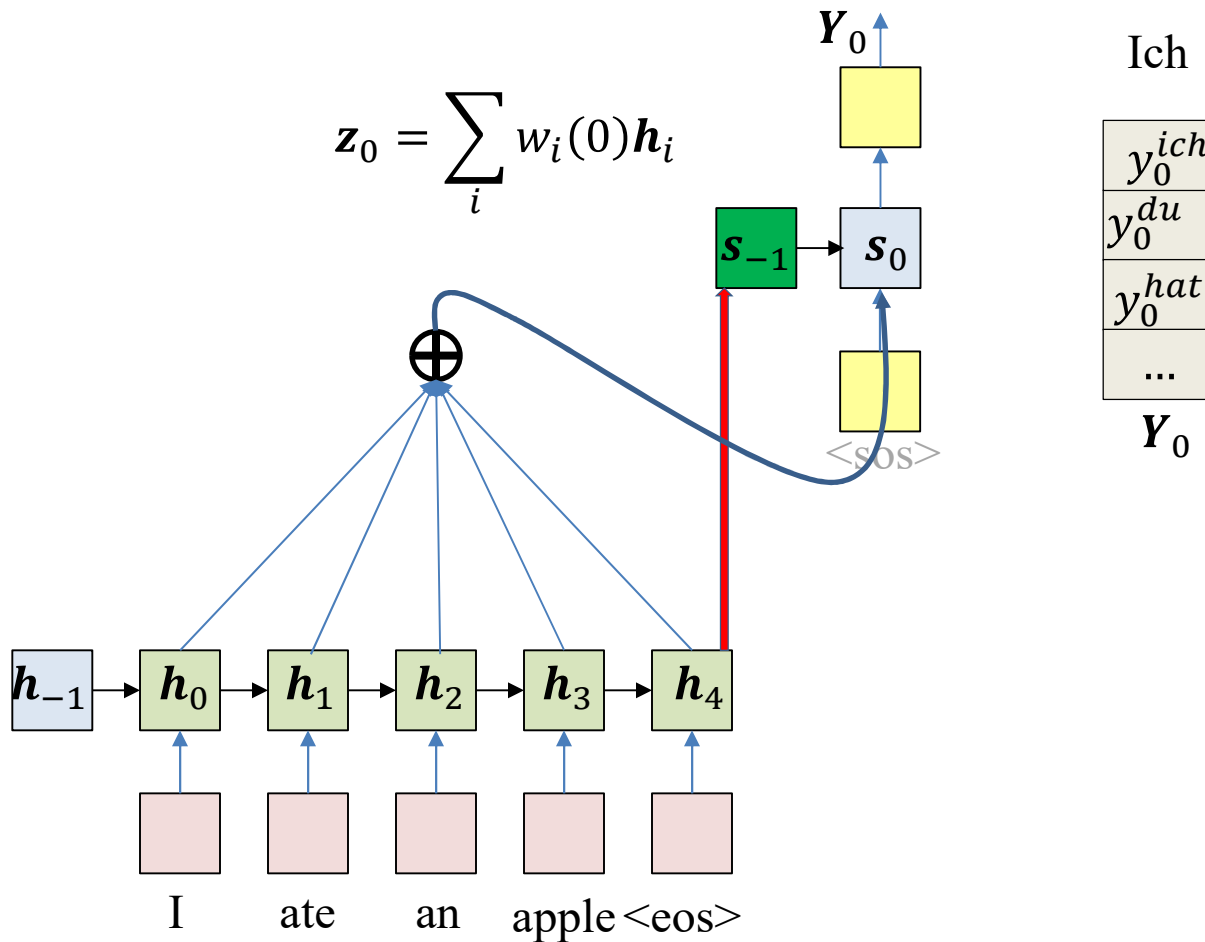
# Converting an input (forward pass)



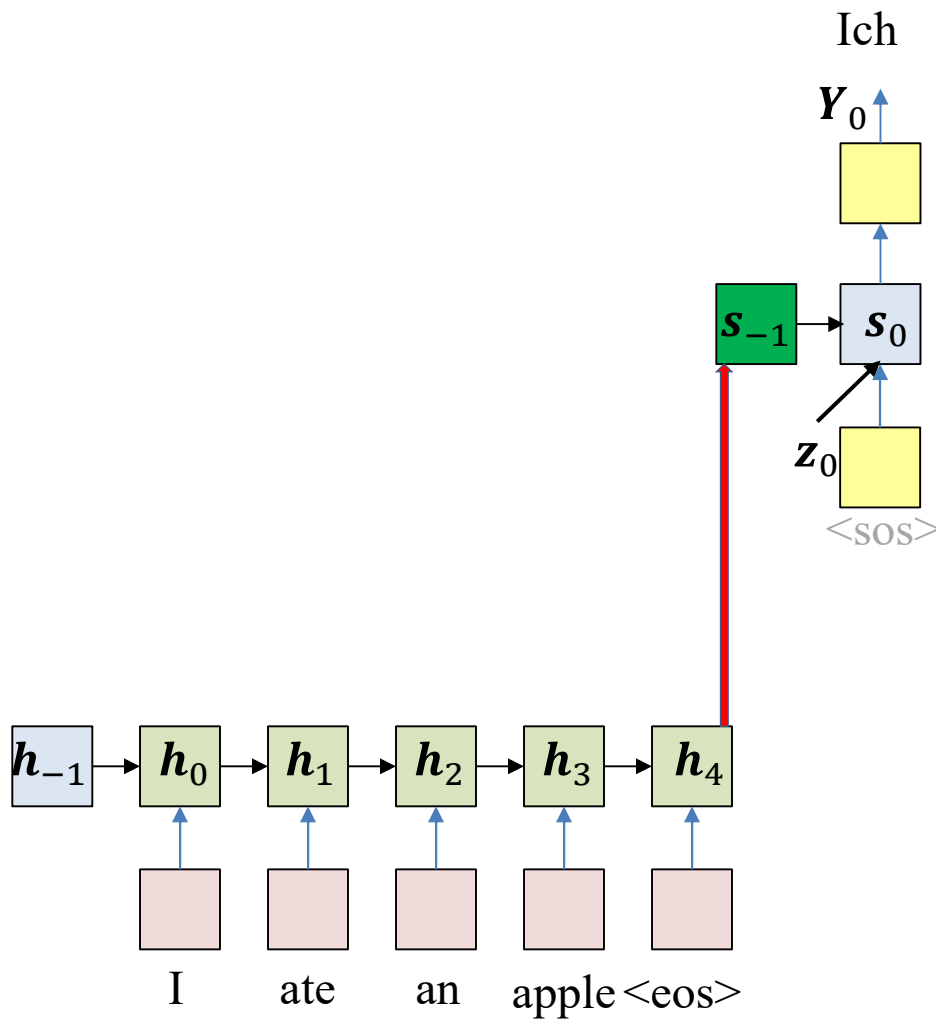
- Produce the first output
  - Will be distribution over words



# Converting an input (forward pass)



- Produce the first output
  - Will be distribution over words
  - Draw a word from the distribution

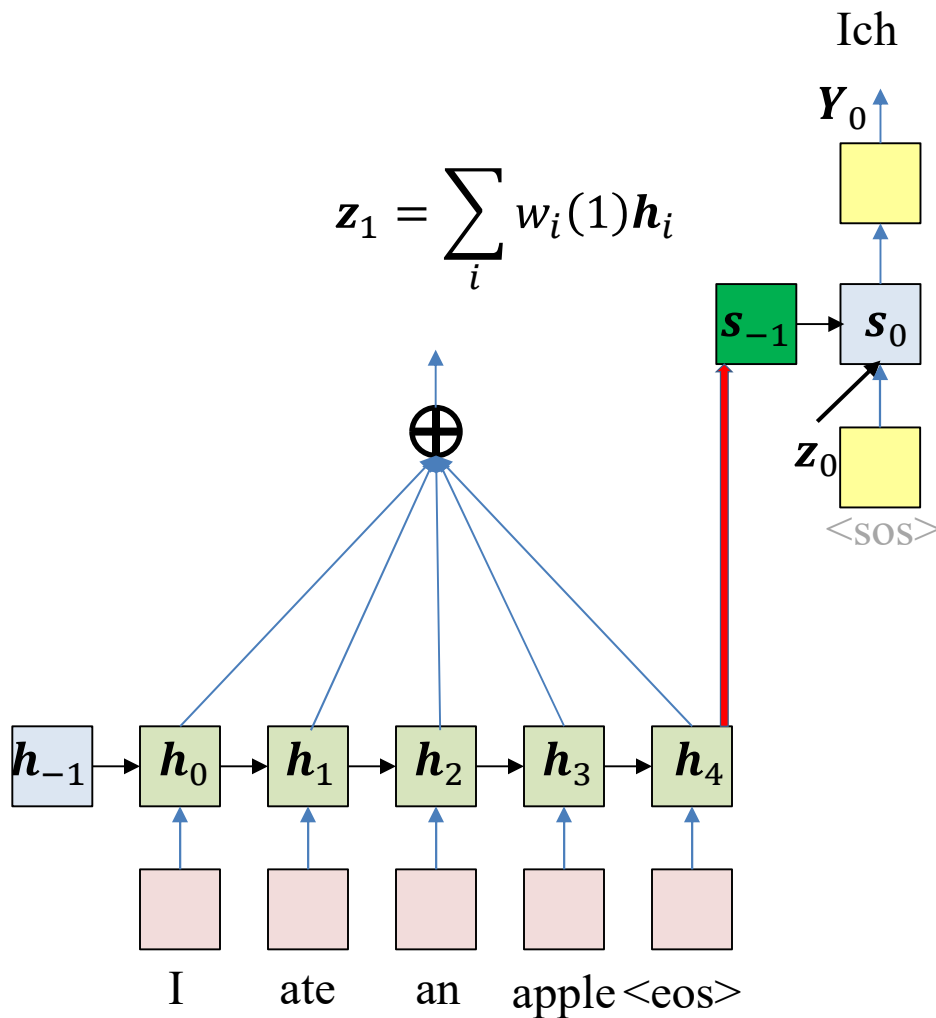


$$g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_0) = \mathbf{h}_i^T \mathbf{W}_g \mathbf{s}_0$$

$$e_i(1) = g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_0)$$

$$w_i(1) = \frac{\exp(e_i(1))}{\sum_j \exp(e_j(1))}$$

- Compute the weights for all instances for time = 1

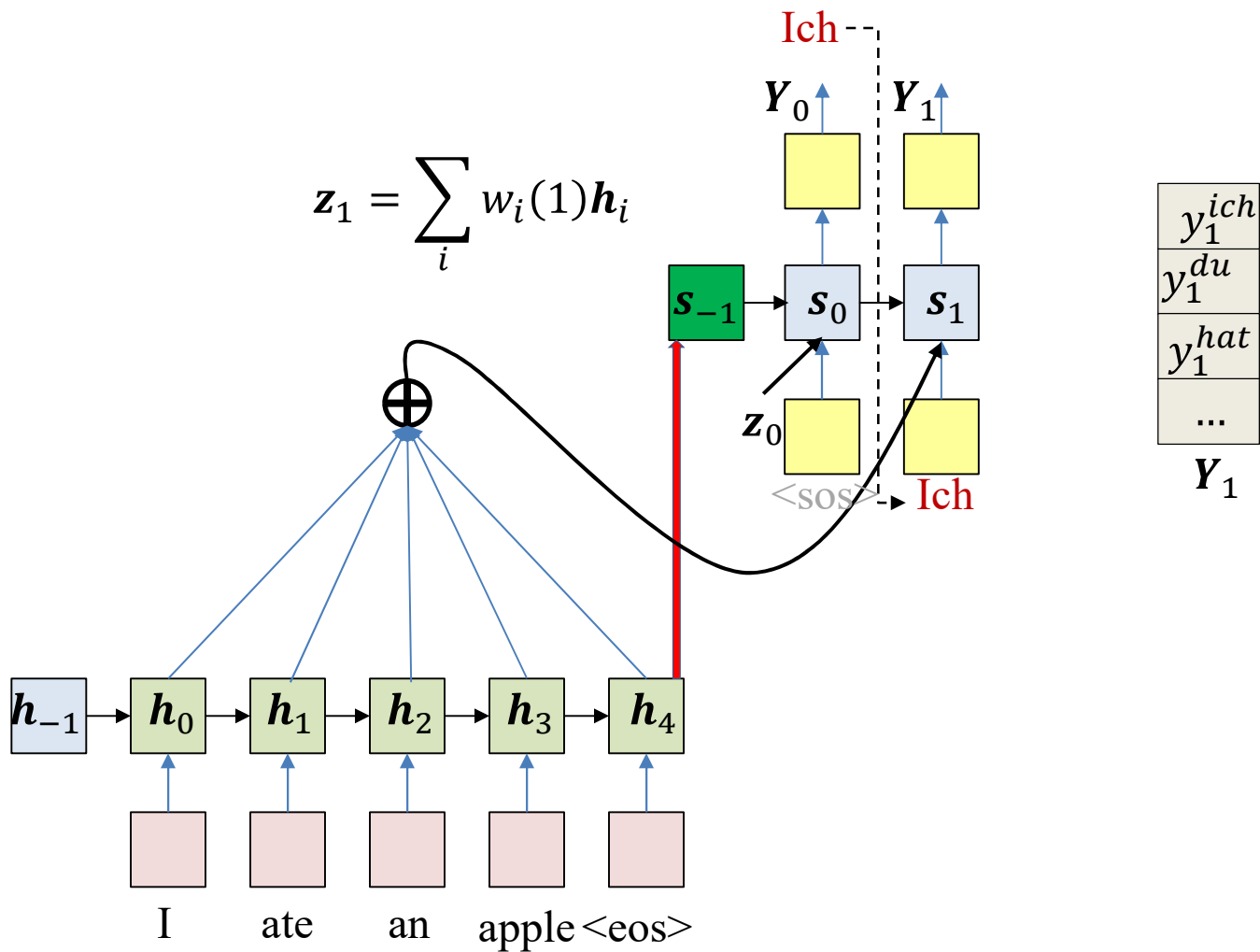


$$g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_0) = \mathbf{h}_i^T \mathbf{W}_g \mathbf{s}_0$$

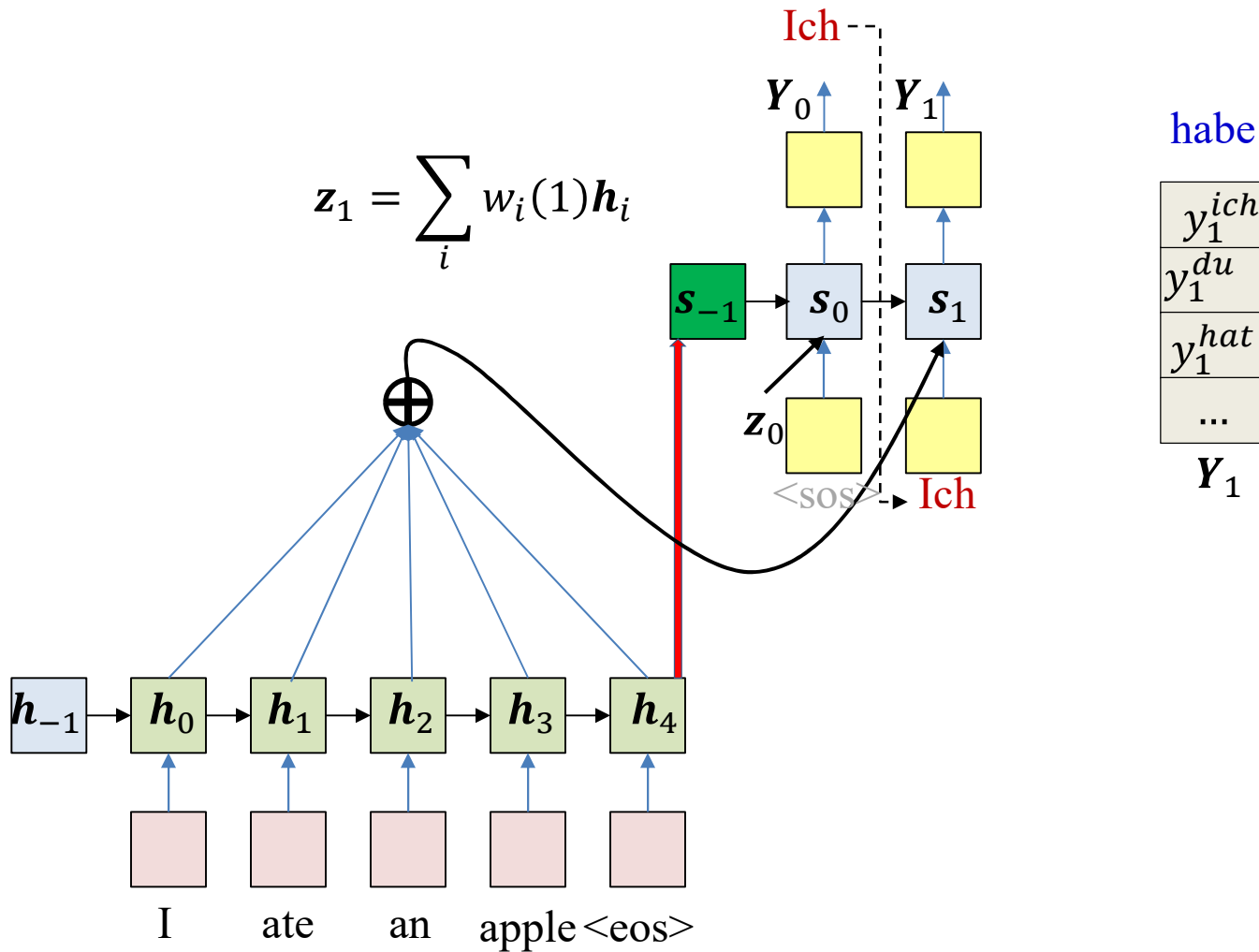
$$e_i(1) = g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_0)$$

$$w_i(1) = \frac{\exp(e_i(1))}{\sum_j \exp(e_j(1))}$$

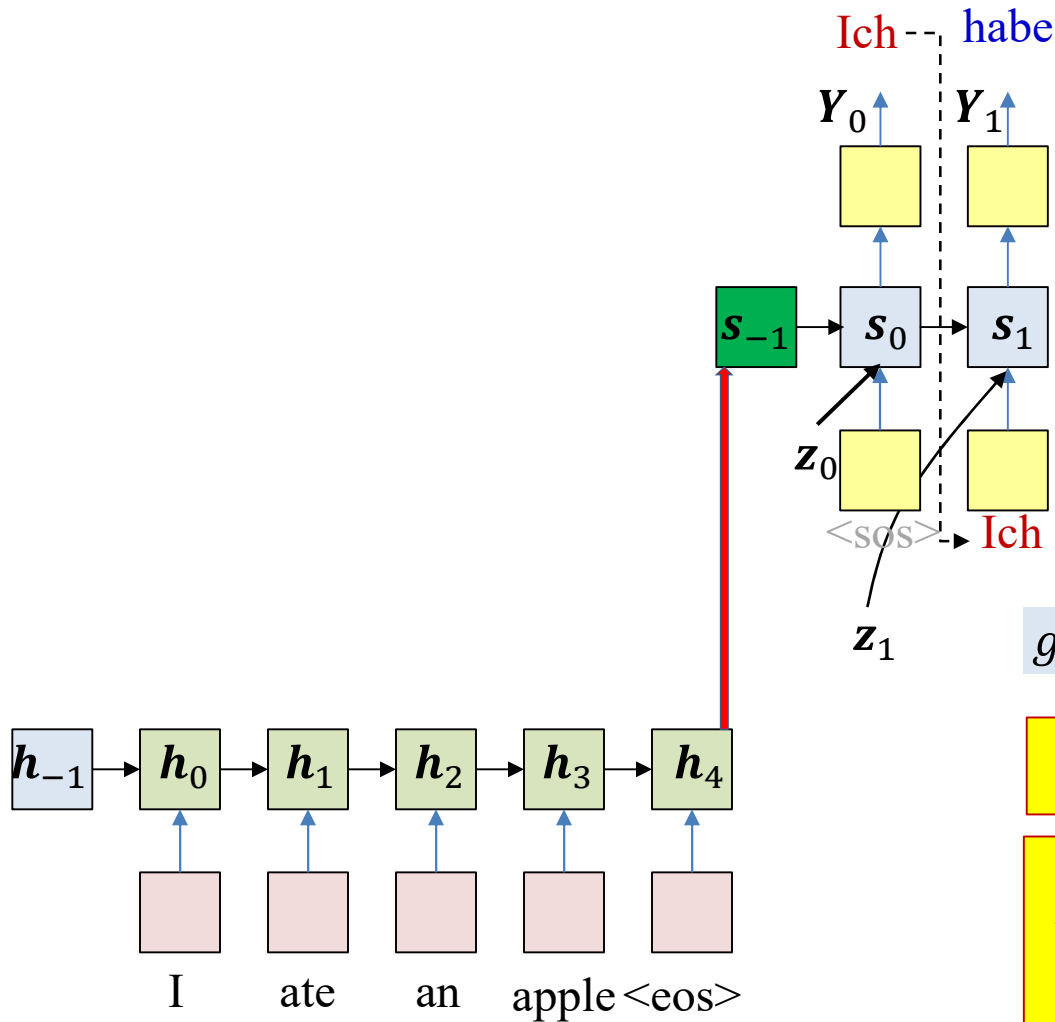
- Compute the weighted sum of hidden input values at  $t=1$



- Compute the output at t=1
  - Will be a probability distribution over words



- Draw a word from the output distribution at  $t=1$

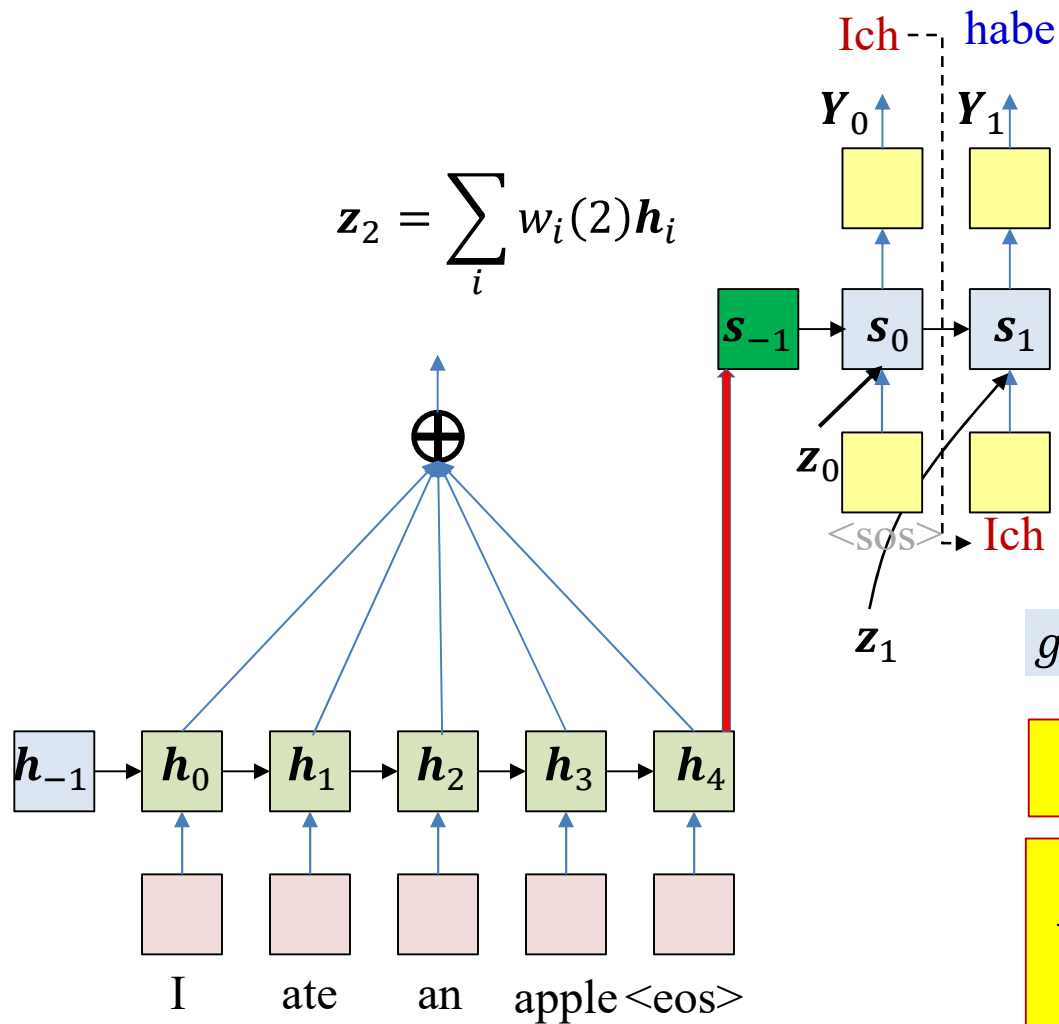


$$g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_1) = \mathbf{h}_i^T \mathbf{W}_g \mathbf{s}_1$$

$$e_i(2) = g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_1)$$

$$w_i(2) = \frac{\exp(e_i(2))}{\sum_j \exp(e_j(2))}$$

- Compute the weights for all instances for time = 2

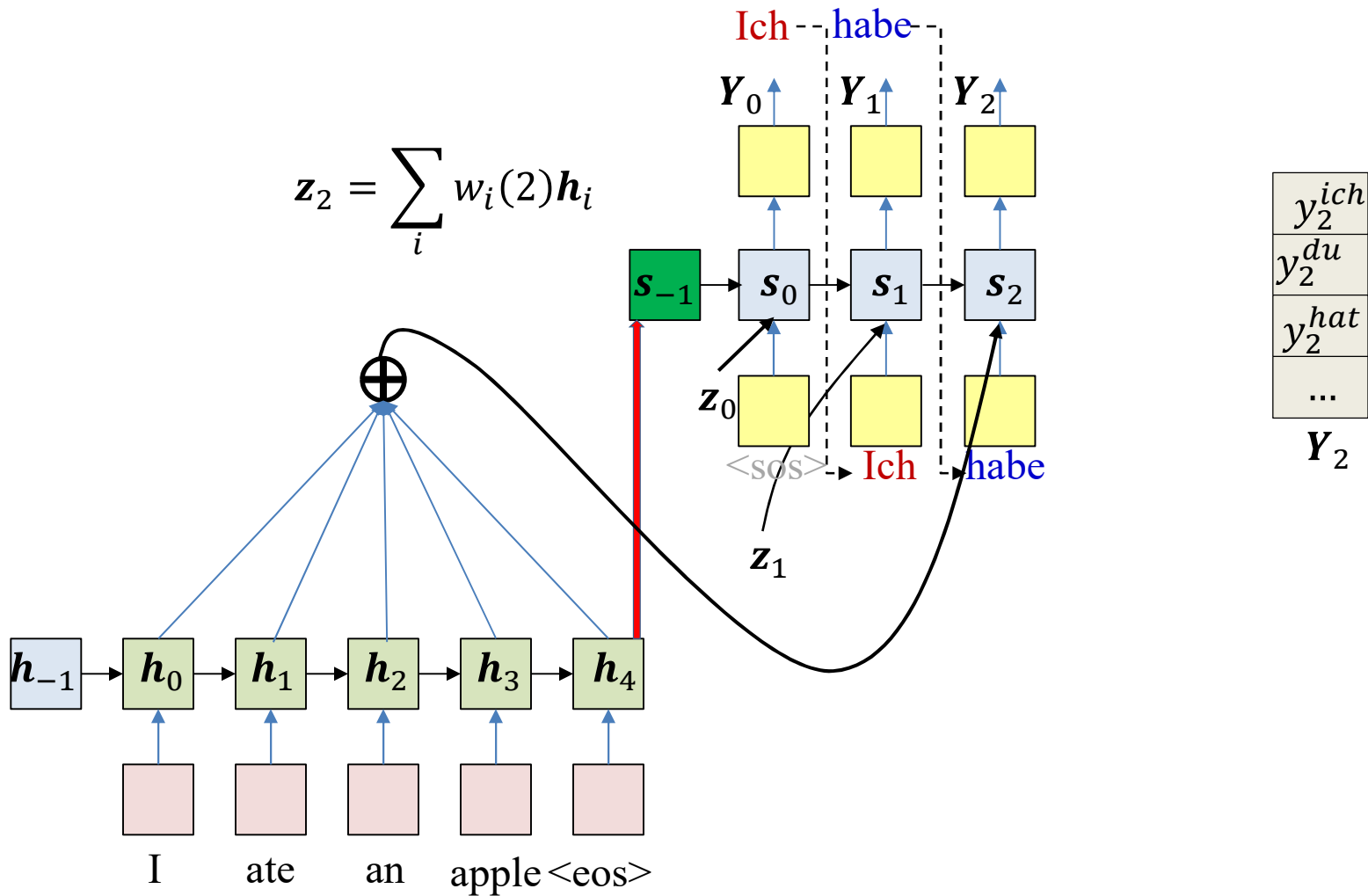


$$g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_1) = \mathbf{h}_i^T \mathbf{W}_g \mathbf{s}_1$$

$$e_i(2) = g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_1)$$

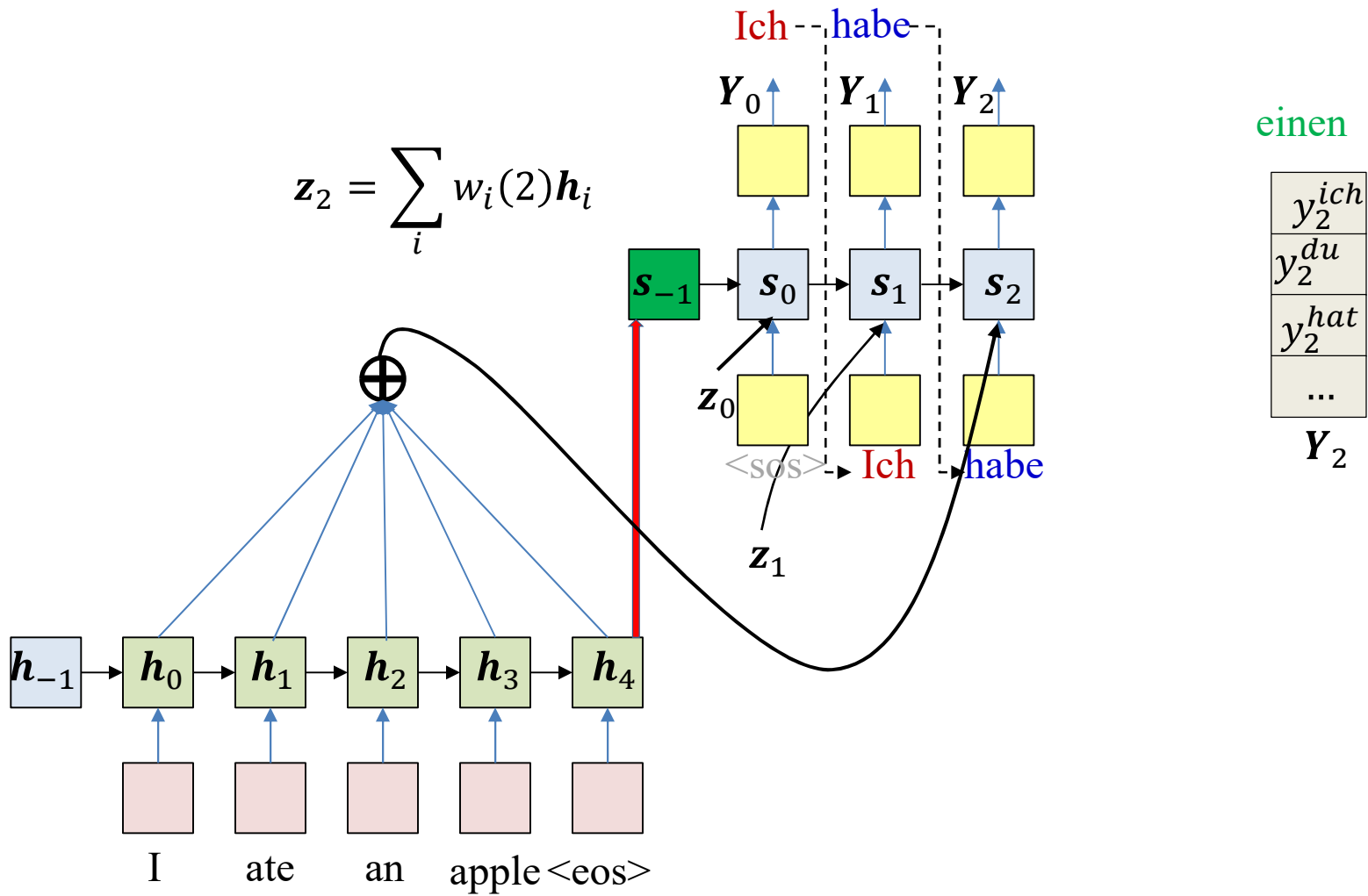
$$w_i(2) = \frac{\exp(e_i(2))}{\sum_j \exp(e_j(2))}$$

- Compute the weighted sum of hidden input values at t=2

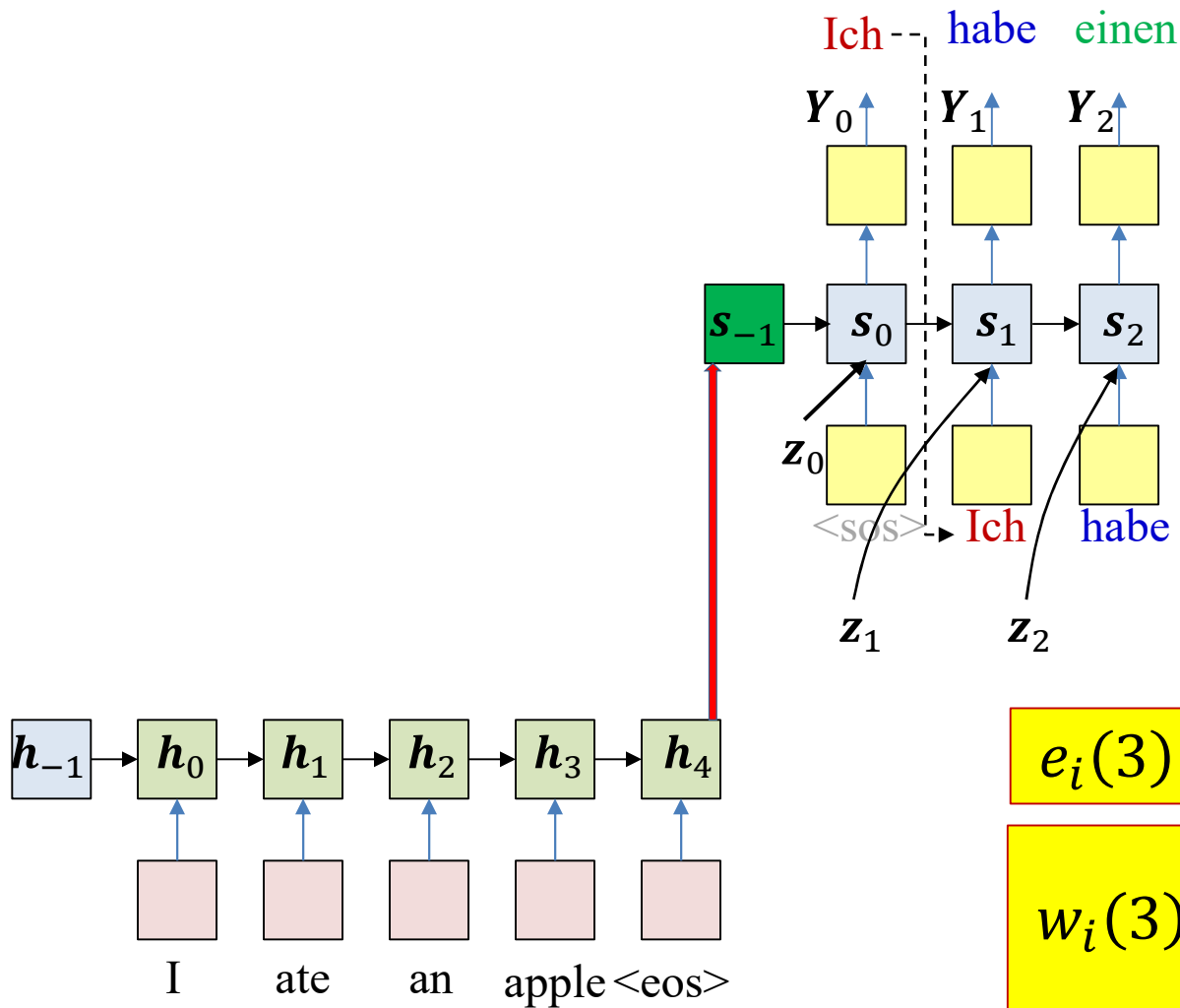


- Compute the output at  $t=2$ 
  - Will be a probability distribution over words





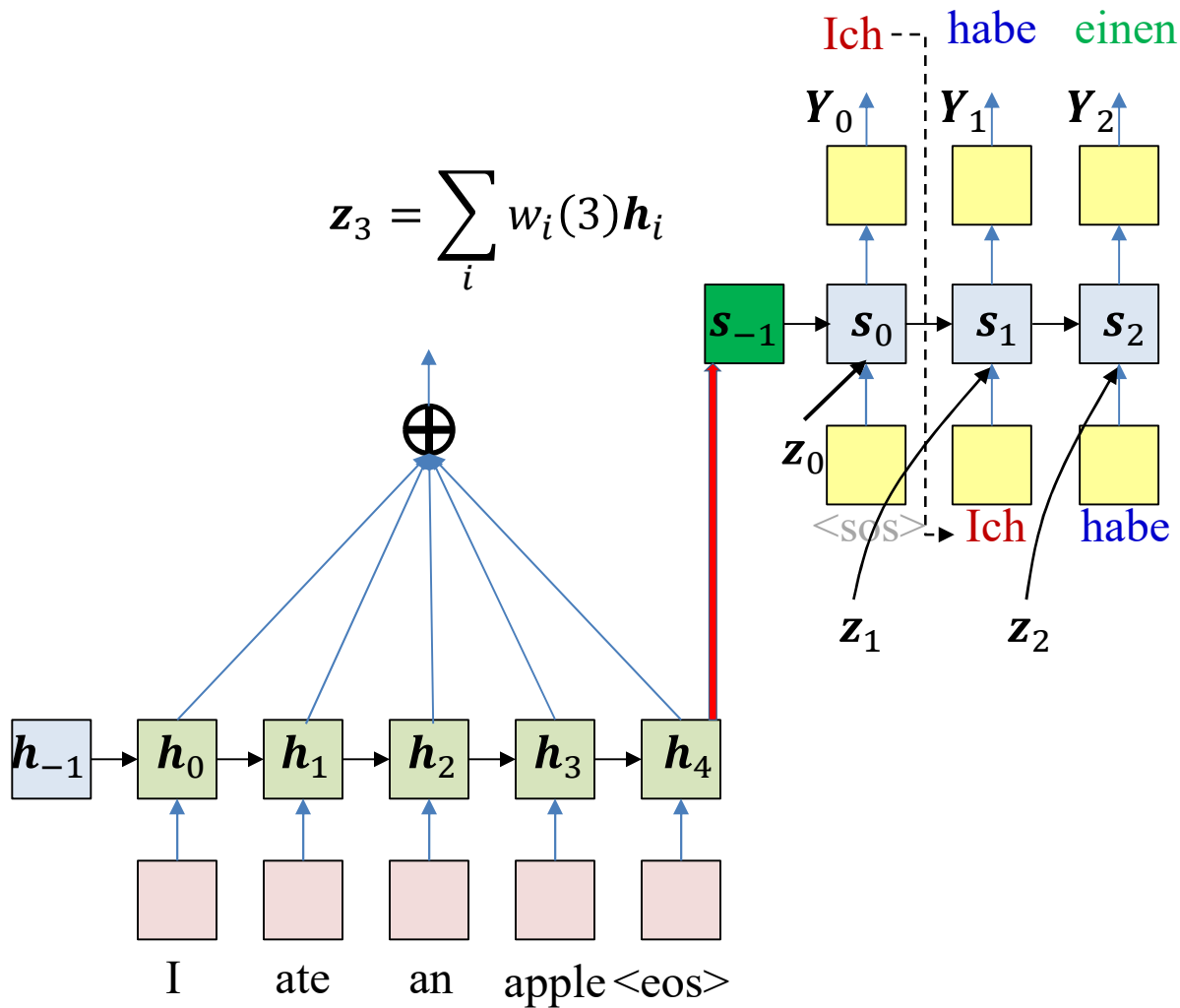
- Draw a word from the distribution



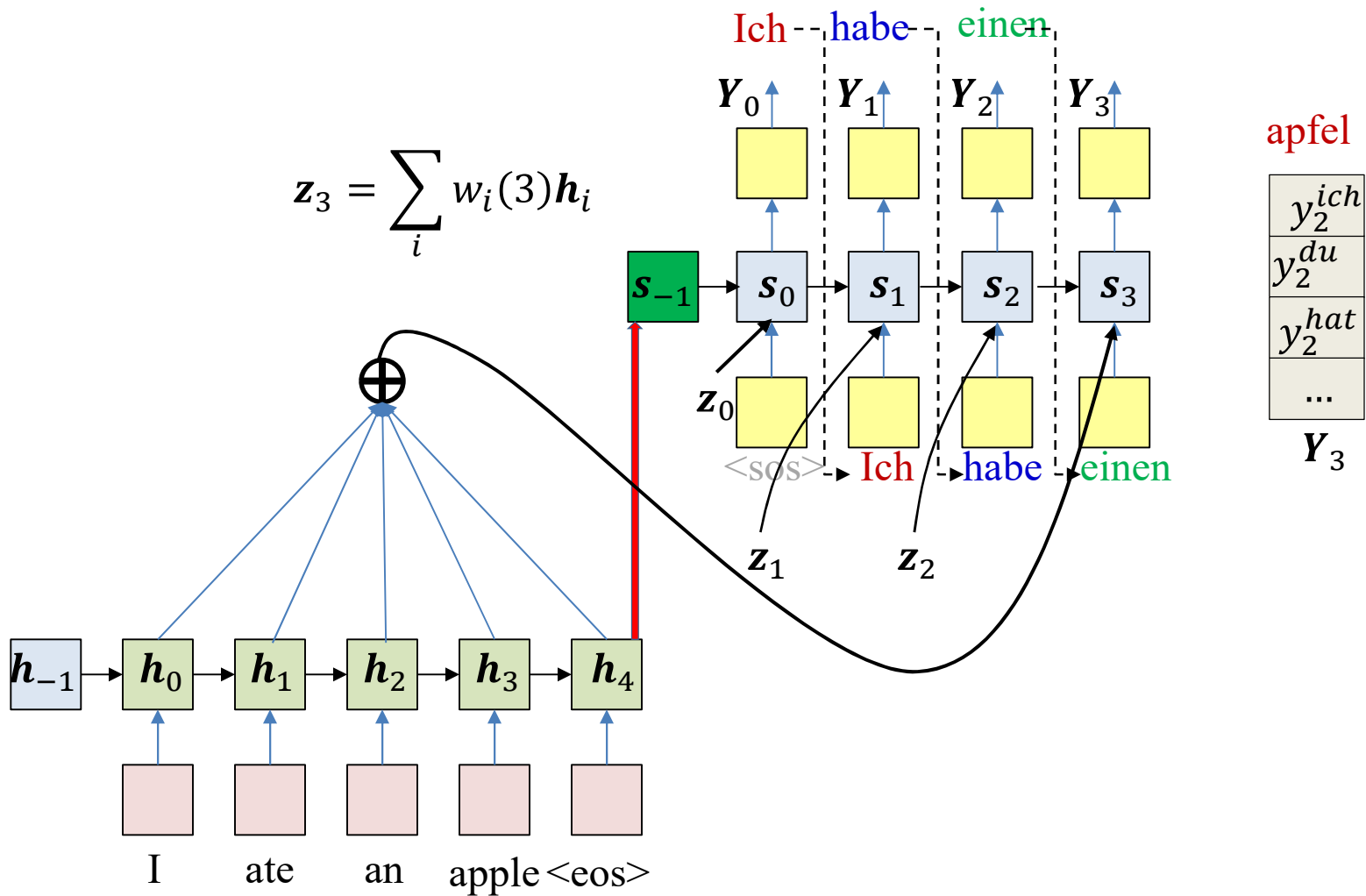
$$e_i(3) = g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_2)$$

$$w_i(3) = \frac{\exp(e_i(3))}{\sum_j \exp(e_j(3))}$$

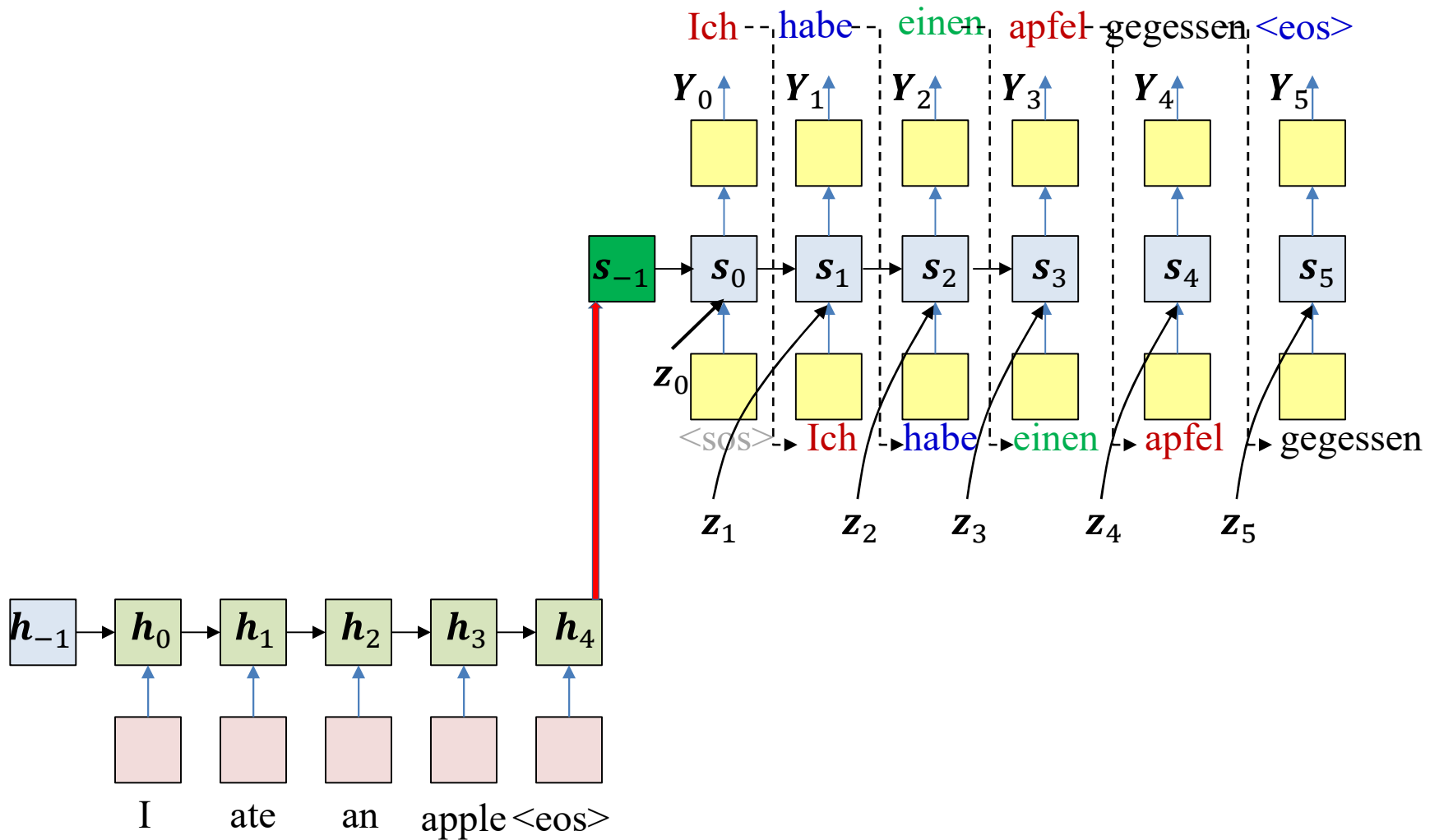
- Compute the weights for all instances for time = 3



- Compute the weighted sum of hidden input values at  $t=3$



- Compute the output at  $t=3$ 
  - Will be a probability distribution over words
  - Draw a word from the distribution



- Continue the process until an end-of-sequence symbol is produced

# Pseudocode

```
# Assuming encoded input  $H = [h_{\text{enc}}[0] \dots h_{\text{enc}}[T]]$  is available
```

```
t = 0
```

```
 $h_{\text{out}}[-1] = 0$  # Initial Decoder hidden state
```

```
# Note: begins with a "start of sentence" symbol
```

```
# <sos> and <eos> may be identical
```

```
 $Y_{\text{out}}[0] = \text{<sos>}$ 
```

```
do
```

```
    t = t+1
```

```
    C = compute_context_with_attention( $h_{\text{out}}[t-1]$ , H)
```

```
     $y[t], h_{\text{out}}[t] = \text{RNN\_decode\_step}(h_{\text{out}}[t-1], Y_{\text{out}}[t-1], C)$ 
```

```
     $Y_{\text{out}}[t] = \text{generate}(y[t])$  # Random, or greedy
```

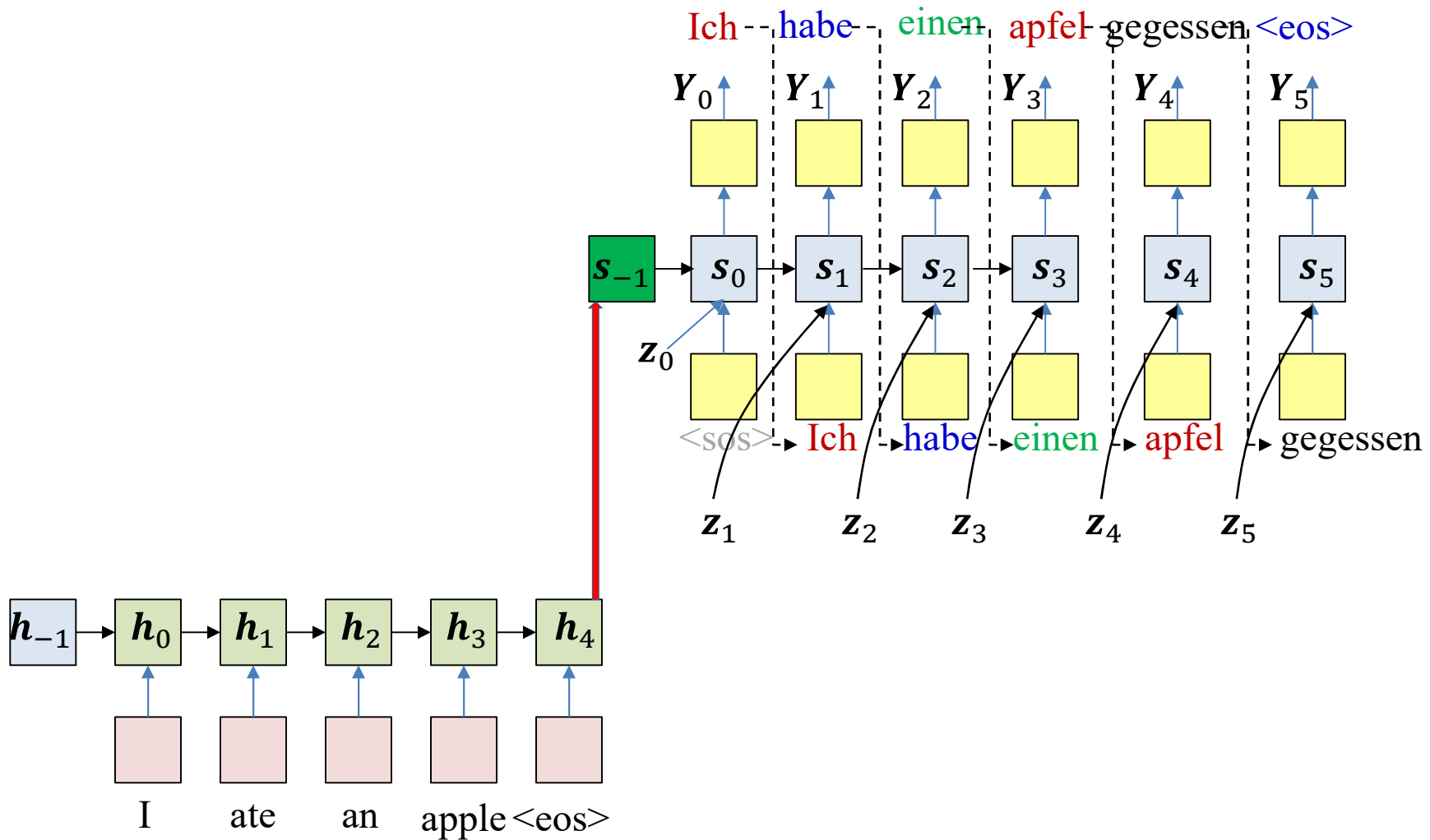
```
until  $Y_{\text{out}}[t] == \text{<eos>}$ 
```

# Pseudocode : Computing context with attention

```
# Takes in previous state, encoder states, outputs attention-weighted context
function compute_context_with_attention(h, x, H)
    # First compute attention
    e = []
    for t = 1:T # Length of input
        e[t] = raw_attention(h, H[t])
    end
    maxe = max(e) # subtract max(e) from everything to prevent underflow
    a[1..T] = exp(e[1..T] - maxe) # Component-wise exponentiation
    suma = sum(a) # Add all elements of a
    a[1..T] = a[1..T]/suma

    C = 0
    for t = 1..T
        C += a[t] * H[t]
    end

    return C
```



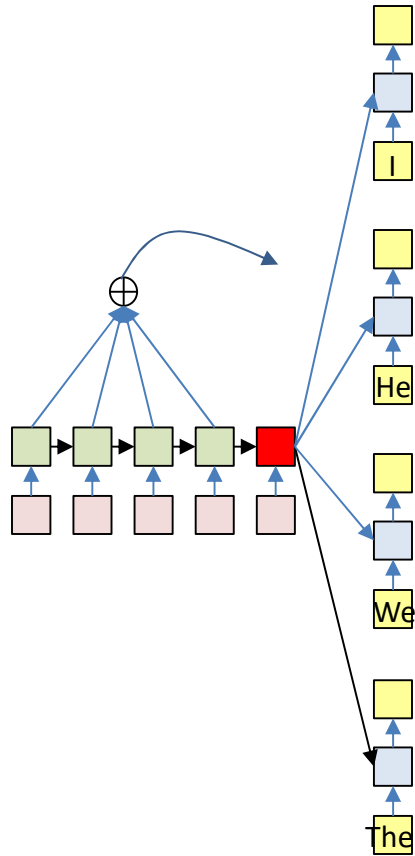
- As before, the objective of drawing: Produce the most likely output (that ends in an <eos>)

$$\operatorname{argmax}_{o_1, \dots, o_L} y_1^{o_1} y_1^{o_2} \dots y_1^{o_L}$$

- Simply selecting the most likely symbol at each time may result in suboptimal output

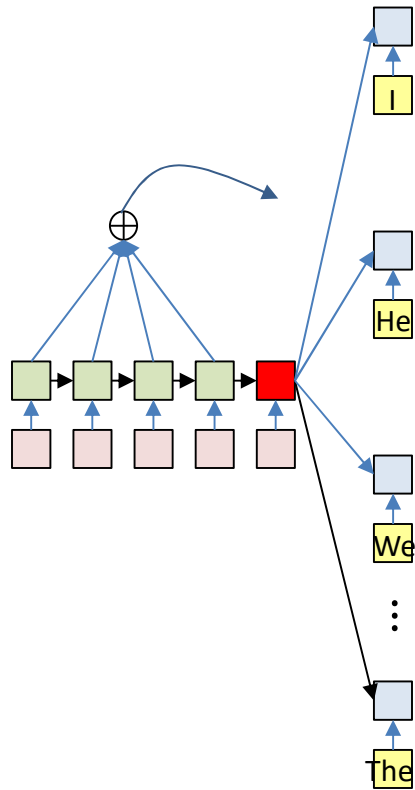


# Solution: Multiple choices



- Retain all choices and *fork* the network
  - With every possible word as input

# To prevent blowup: Prune

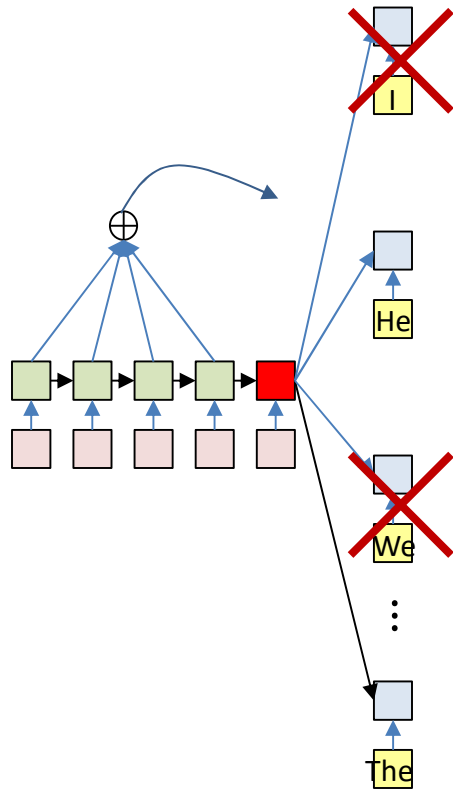


$$\text{Top}_K P(O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

- **Prune**

- At each time, retain only the top K scoring forks

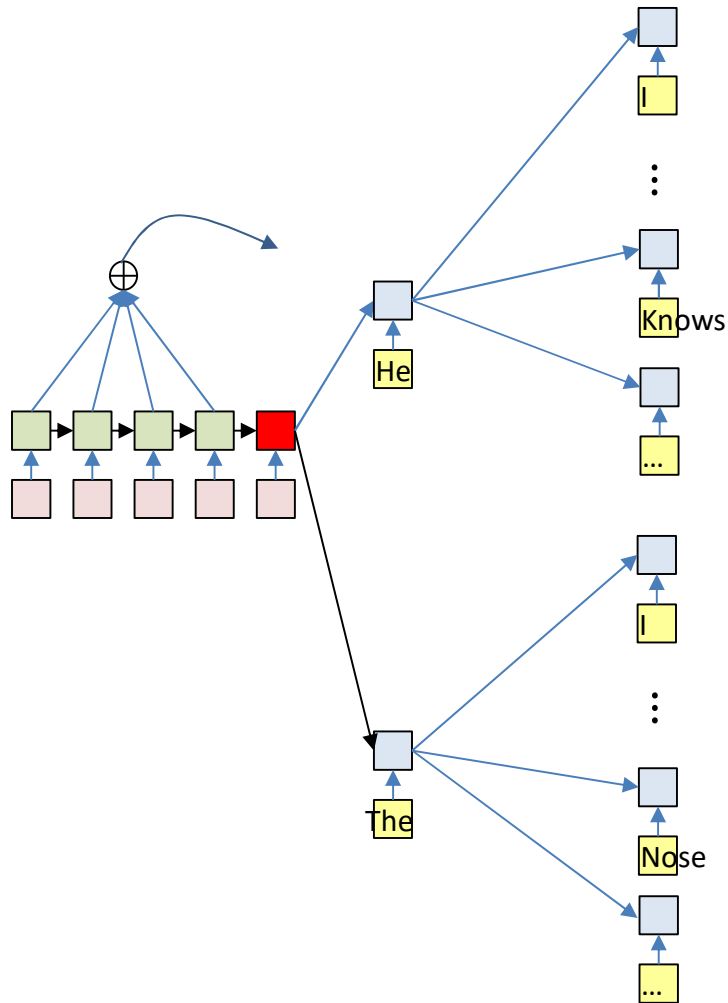
# To prevent blowup: Prune



$$\text{Top}_K P(O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

- **Prune**
  - At each time, retain only the top K scoring forks

# Decoding



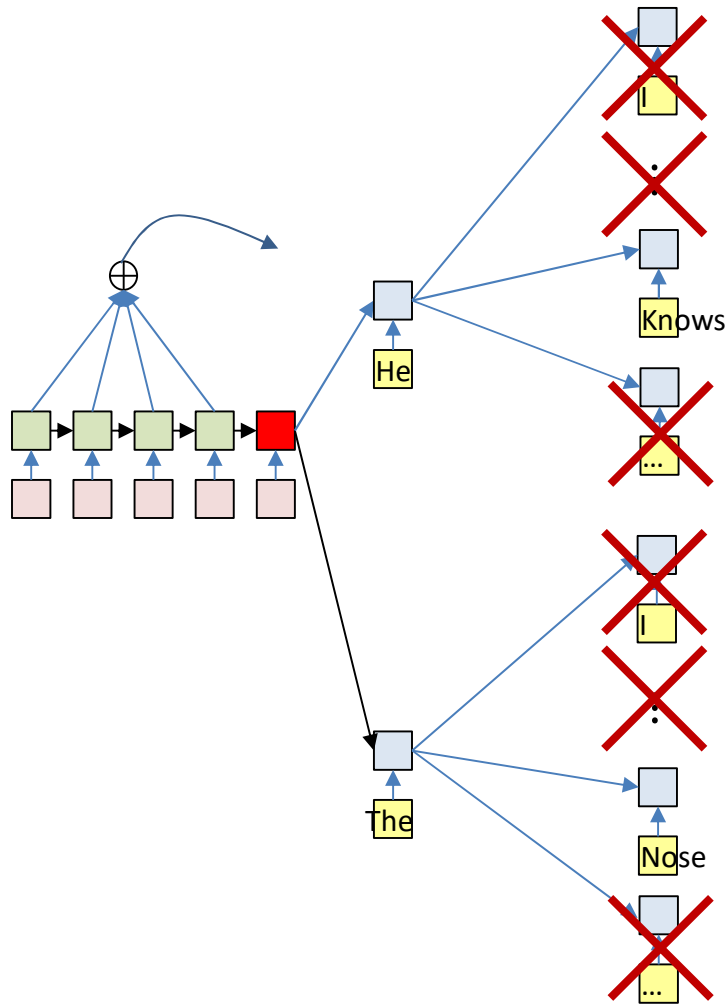
Note: based on product

$$\text{Top}_K P(O_2 O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

$$= \text{Top}_K P(O_2 | O_1, I_1, \dots, I_N) P(O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

- At each time, retain only the top K scoring forks

# Decoding



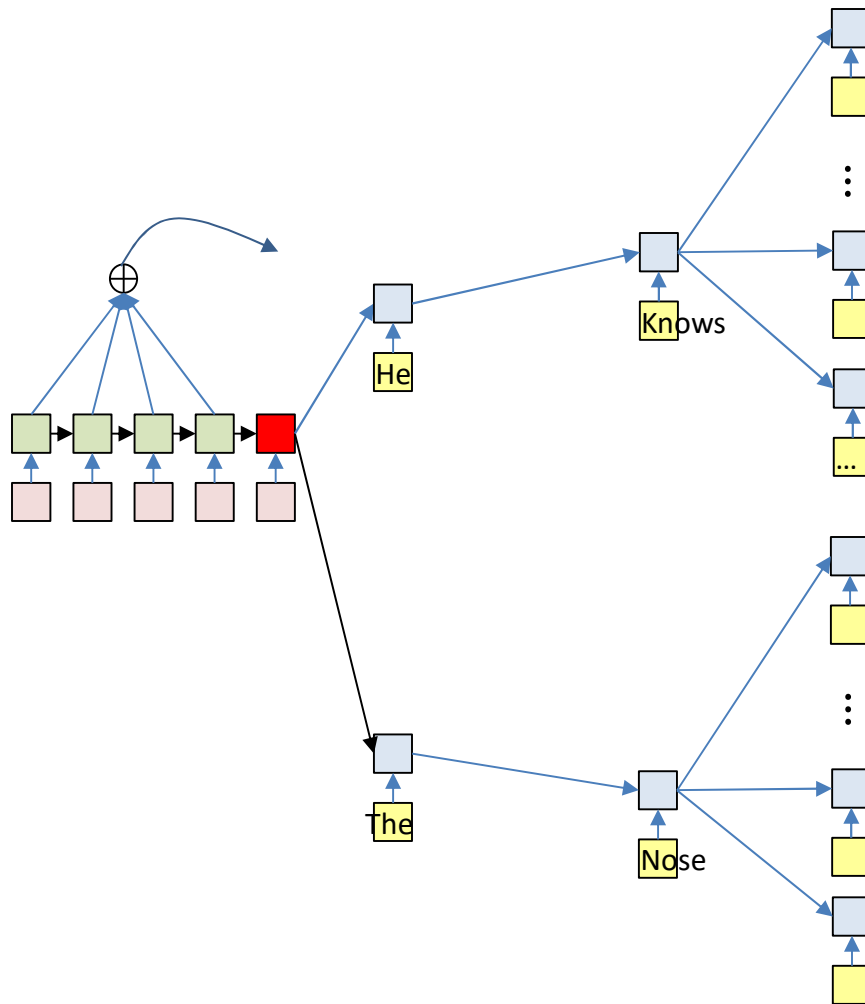
Note: based on product

$$\text{Top}_K P(O_2 O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

$$= \text{Top}_K P(O_2 | O_1, I_1, \dots, I_N) P(O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

- At each time, retain only the top K scoring forks

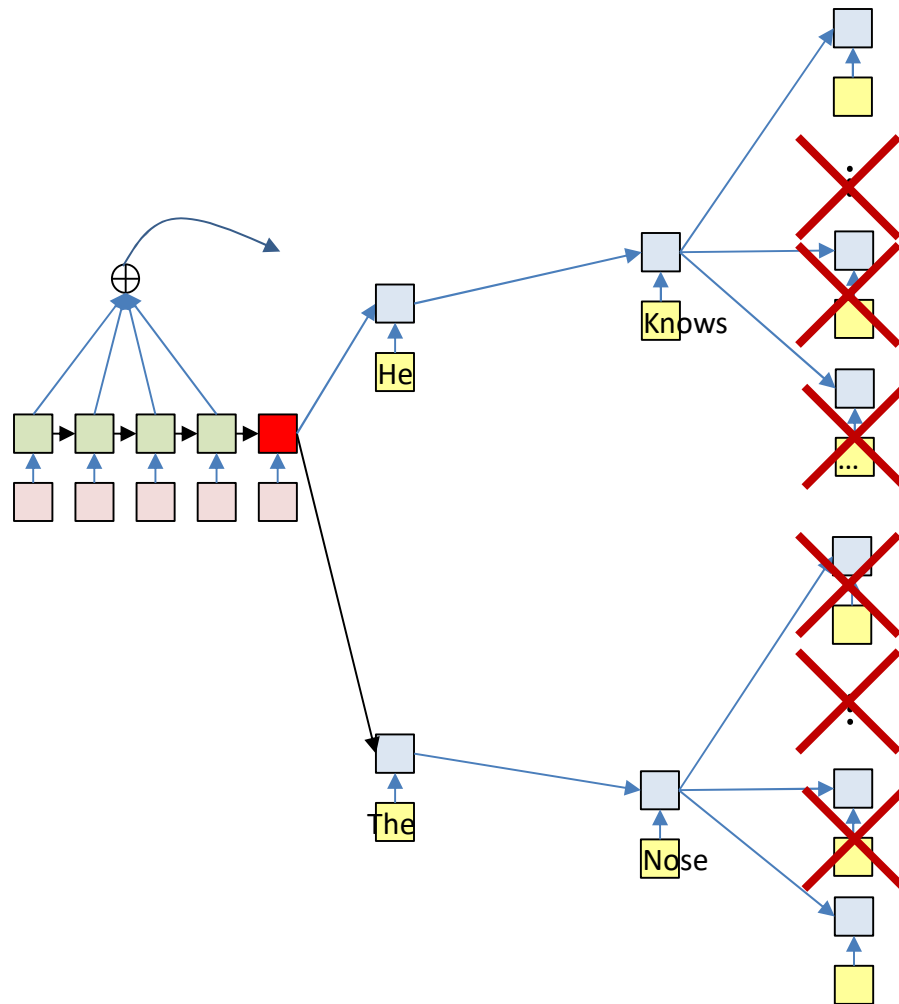
# Decoding



$$= \text{Top}_K P(O_2 | O_1, I_1, \dots, I_N) \times P(O_2 | O_1, I_1, \dots, I_N) \times P(O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

- At each time, retain only the top K scoring forks

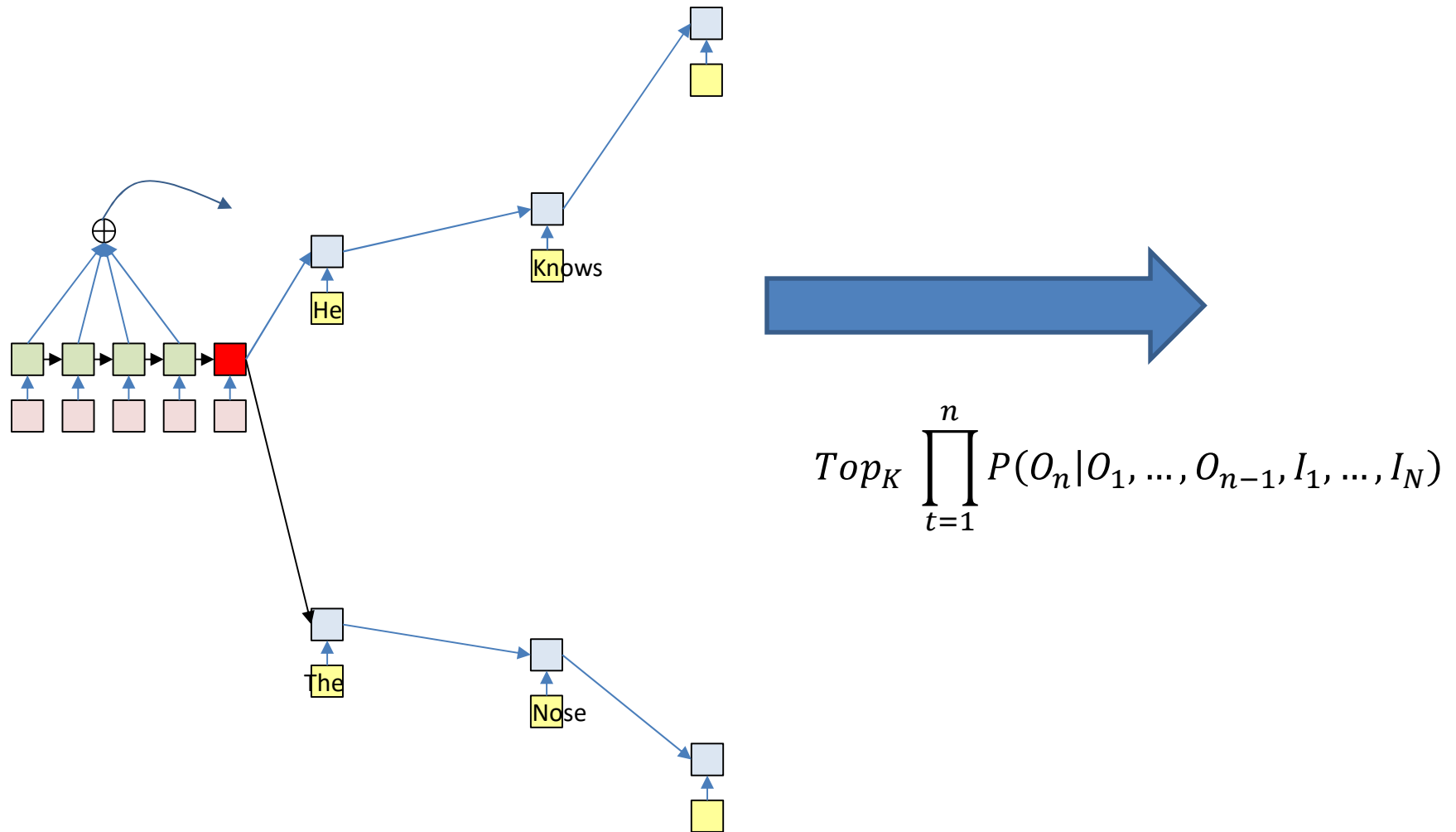
# Decoding



$$= \text{Top}_K P(O_2 | O_1, I_1, \dots, I_N) \times \\ P(O_2 | O_1, I_1, \dots, I_N) \times \\ P(O_1 | I_1, \dots, I_N)$$

- At each time, retain only the top K scoring forks

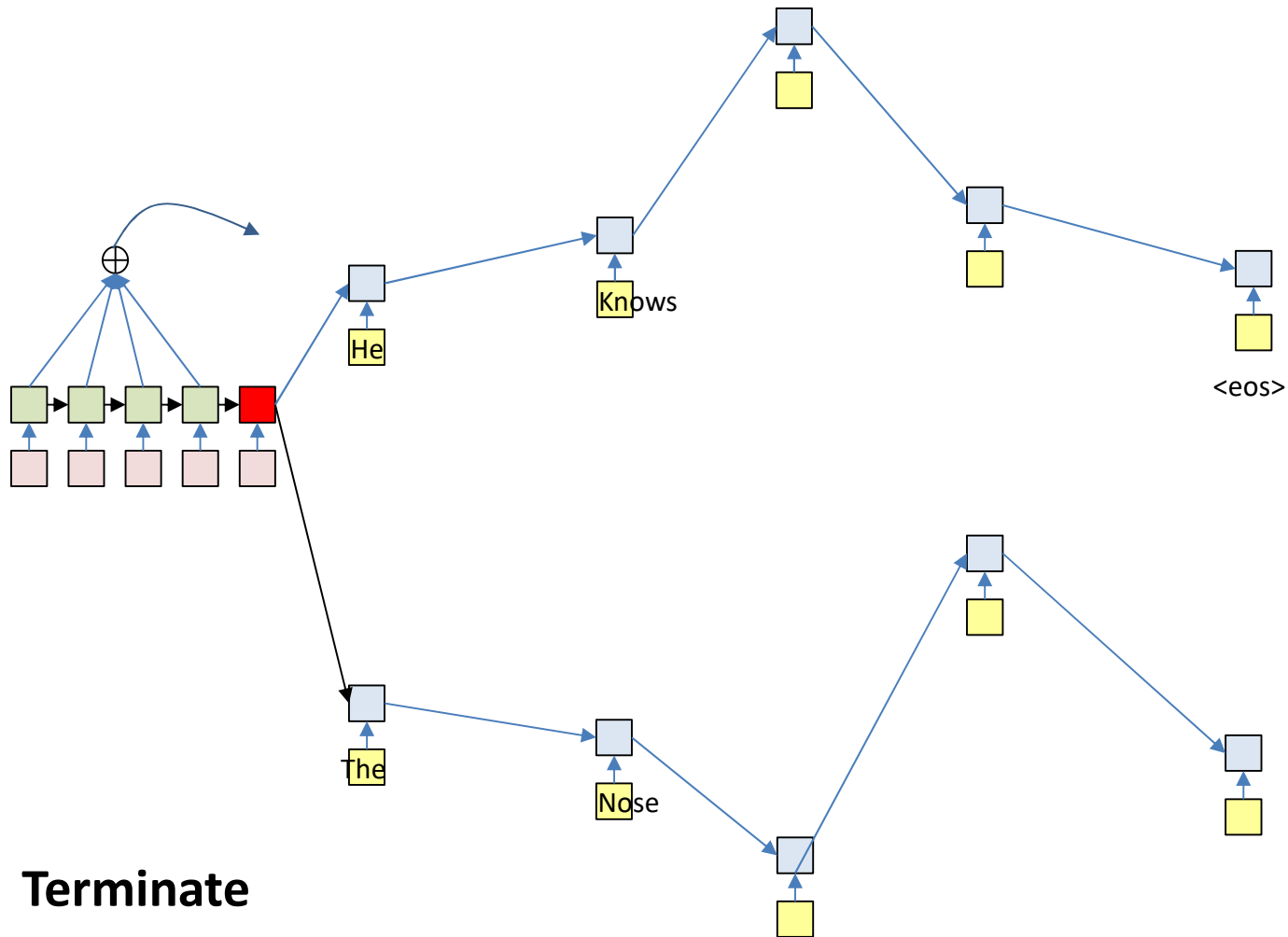
# Decoding



- At each time, retain only the top K scoring forks



# Terminate

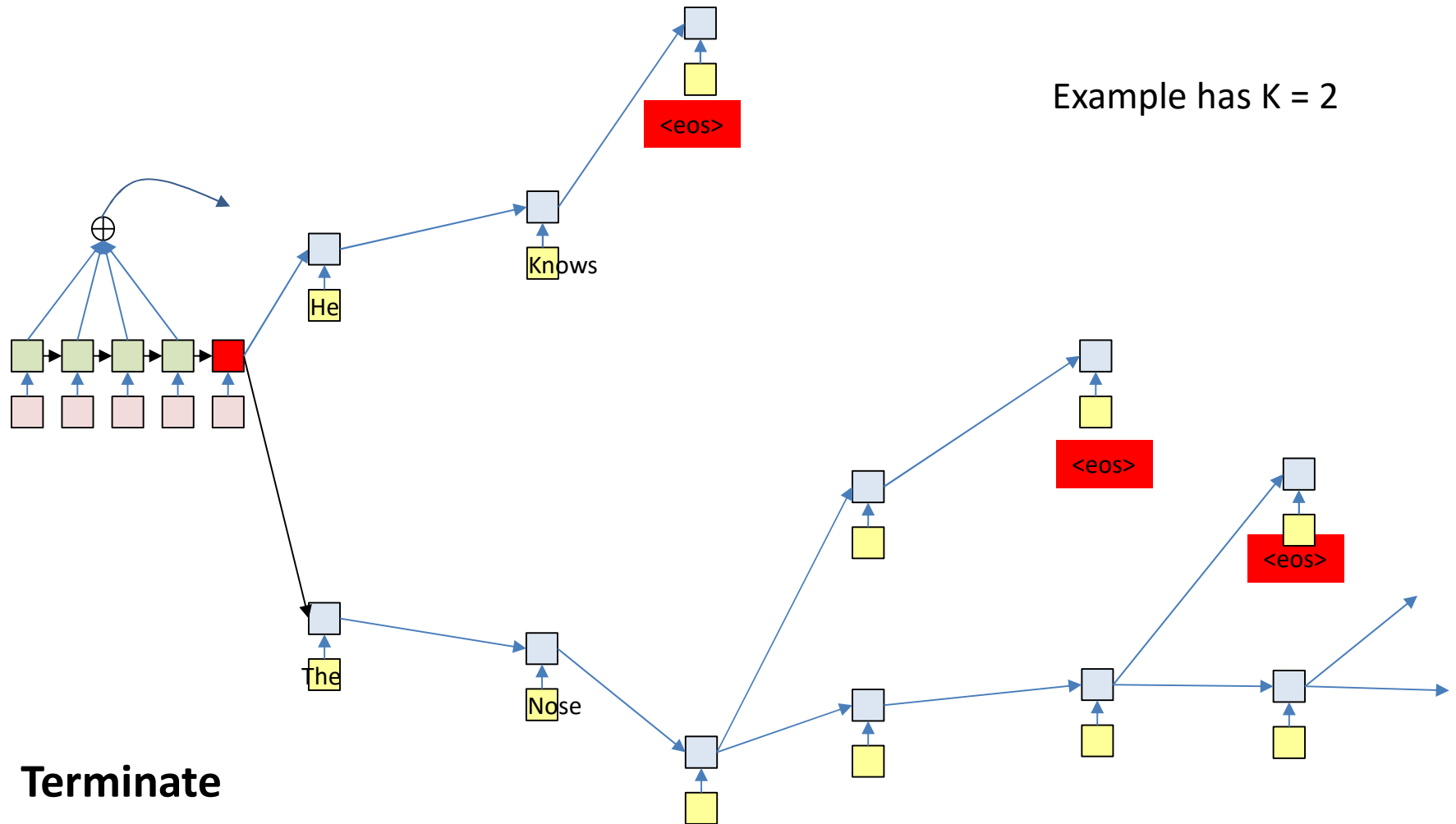


- **Terminate**

- When the current most likely path overall ends in <eos>

- Or continue producing more outputs (each of which terminates in <eos>) to get N-best outputs

# Termination: <eos>



Example has K = 2

- **Terminate**

- Paths cannot continue once the output an <eos>

- So paths may be different lengths

- Select the most likely sequence ending in <eos> across *all* terminating sequences

# Pseudocode: Beam search

```
# Assuming encoder output  $H = h_{in}[1] \dots h_{in}[T]$  is available
path = <sos>
beam = {path}
pathscore = [path] = 1
state[path] = h[0] # initial state (computed using your favorite method)
do # Step forward
  nextbeam = {}
  nextpathscore = []
  nextstate = {}
  for path in beam:
    cfin = path[end]
    hpath = state[path]
    C = compute_context_with_attention(hpath, H)
    y,h = RNN_decode_step(hpath, cfin, C)
    for c in Symbolset
      newpath = path + c
      nextstate[newpath] = h
      nextpathscore[newpath] = pathscore[path]*y[c]
      nextbeam += newpath # Set addition
    end
  end
  beam, pathscore, state, bestpath = prune(nextstate,nextpathscore,nextbeam)
until bestpath[end] = <eos>
```

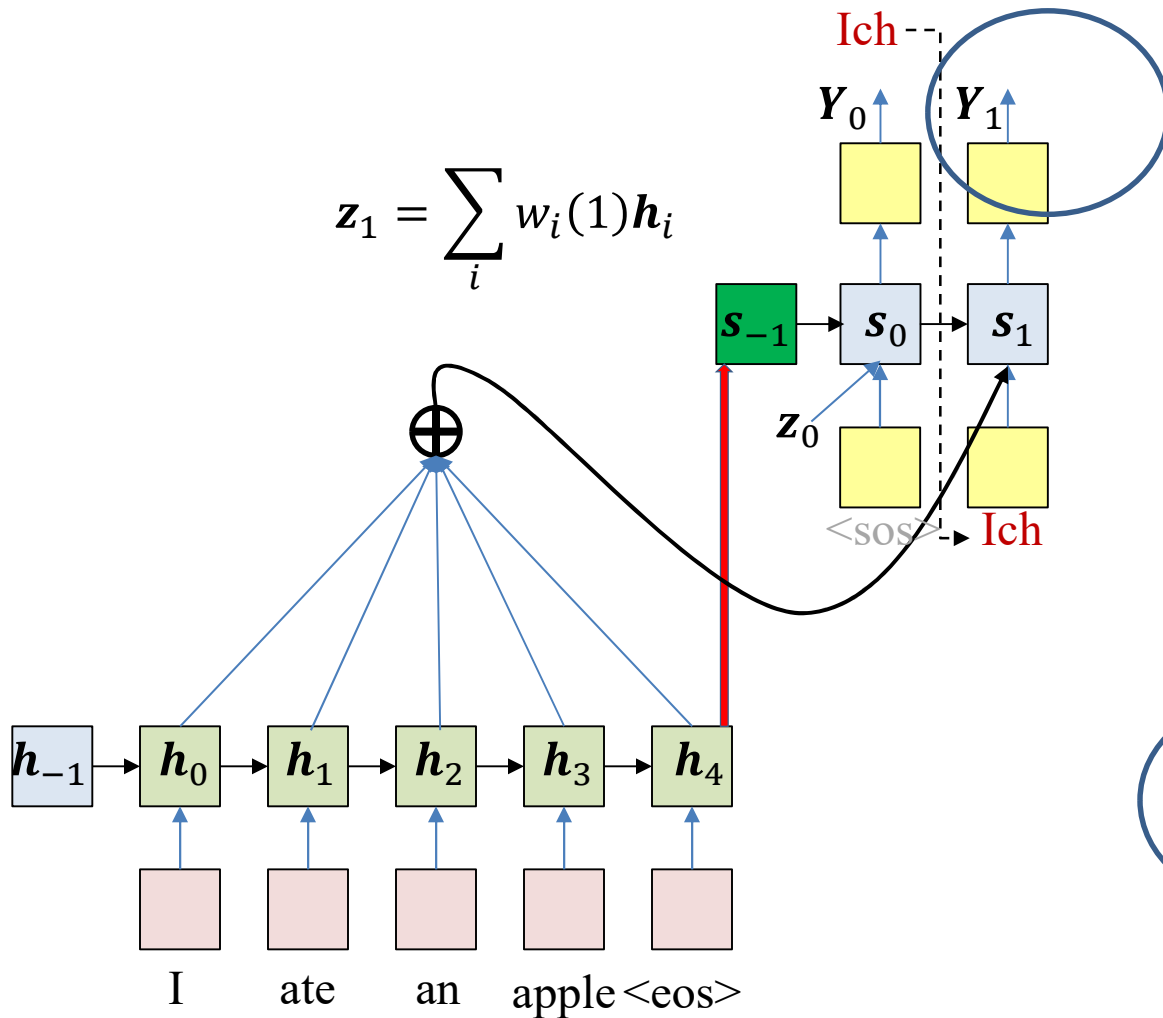
# Pseudocode: Beam search

```
# Assuming encoder output  $H = h_{in}[1] \dots h_{in}[T]$  is available
path = <sos>
beam = {path}
pathscore = [path] = 1
state[path] = h[0] # computed using your favorite method
context[path] = compute_context_with_attention(h[0], H)
do # Step forward
  nextbeam = {}
  nextpathscore = []
  nextstate = {}
  nextcontext = {}
  for path in beam:
    cfin = path[end]
    hpath = state[path]
    C = context[path]
    y,h = RNN_decode_step(hpath, cfin, C)
    nextC = compute_context_with_attention(h, H)
    for c in Symbolset
      newpath = path + c
      nextstate[newpath] = h
      nextcontext[newpath] = nextC
      nextpathscore[newpath] = pathscore[path]*y[c]
      nextbeam += newpath # Set addition
    end
  end
  beam, pathscore, state, context, bestpath =
    prune (nextstate, nextpathscore, nextbeam, nextcontext)
until bestpath[end] = <eos>
```

Slightly more efficient.

Does not perform redundant context computation

# What does the attention learn?



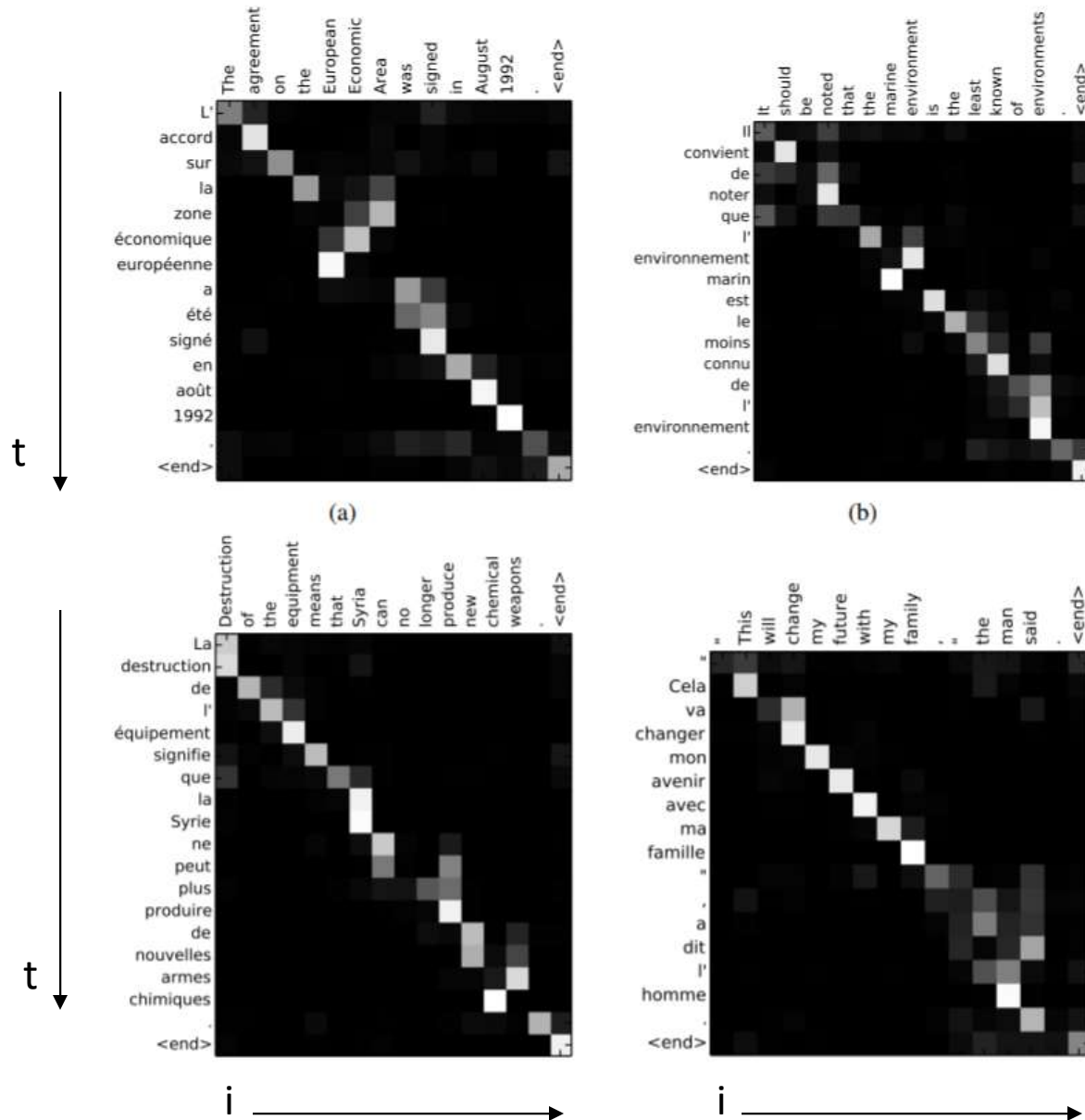
$$g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_0) = \mathbf{h}_i^T \mathbf{W}_g \mathbf{s}_0$$

$$e_i(1) = g(\mathbf{h}_i, \mathbf{s}_0)$$

$$w_i(1) = \frac{\exp(e_i(1))}{\sum_j \exp(e_j(1))}$$

- The key component of this model is the attention weight
  - It captures the relative importance of each position in the input to the current output

# “Alignments” example: Bahdanau et al.



## Plot of $w_i(t)$

Color shows value (white is larger)

Note how most important input words for any output word get automatically highlighted

The general trend is somewhat linear because word order is roughly similar in both languages

# Translation Examples

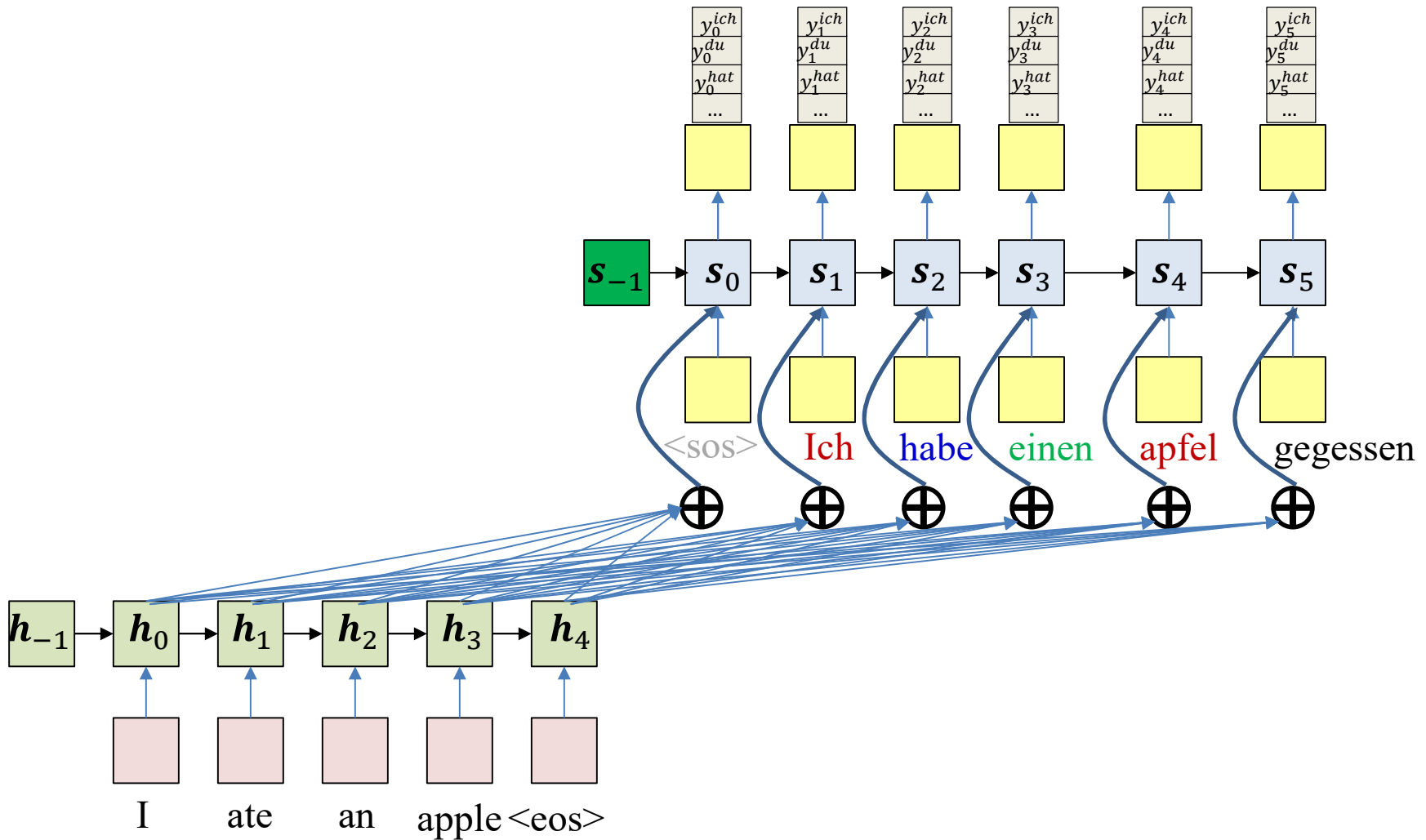
Source	An admitting privilege is the right of a doctor to admit a patient to a hospital or a medical centre to carry out a diagnosis or a procedure, based on his status as a health care worker at a hospital.
Reference	Le privilège d'admission est le droit d'un médecin, en vertu de son statut de membre soignant d'un hôpital, d'admettre un patient dans un hôpital ou un centre médical afin d'y délivrer un diagnostic ou un traitement.
RNNenc-50	Un privilège d'admission est le droit d'un médecin de reconnaître un patient à l'hôpital ou un centre médical d'un diagnostic ou de prendre un diagnostic en fonction de son état de santé.
RNNsearch-50	Un privilège d'admission est le droit d'un médecin d'admettre un patient à un hôpital ou un centre médical pour effectuer un diagnostic ou une procédure, selon son statut de travailleur des soins de santé à l'hôpital.
Google Translate	Un privilège admettre est le droit d'un médecin d'admettre un patient dans un hôpital ou un centre médical pour effectuer un diagnostic ou une procédure, fondée sur sa situation en tant que travailleur de soins de santé dans un hôpital.
Source	This kind of experience is part of Disney's efforts to "extend the lifetime of its series and build new relationships with audiences via digital platforms that are becoming ever more important," he added.
Reference	Ce type d'expérience entre dans le cadre des efforts de Disney pour "étendre la durée de vie de ses séries et construire de nouvelles relations avec son public grâce à des plateformes numériques qui sont de plus en plus importantes", a-t-il ajouté.
RNNenc-50	Ce type d'expérience fait partie des initiatives du Disney pour "prolonger la durée de vie de ses nouvelles et de développer des liens avec les lecteurs numériques qui deviennent plus complexes.
RNNsearch-50	Ce genre d'expérience fait partie des efforts de Disney pour "prolonger la durée de vie de ses séries et créer de nouvelles relations avec des publics via des plateformes numériques de plus en plus importantes", a-t-il ajouté.
Google Translate	Ce genre d'expérience fait partie des efforts de Disney à "étendre la durée de vie de sa série et construire de nouvelles relations avec le public par le biais des plates-formes numériques qui deviennent de plus en plus important", at-il ajouté.

- Bahdanau et al. 2016

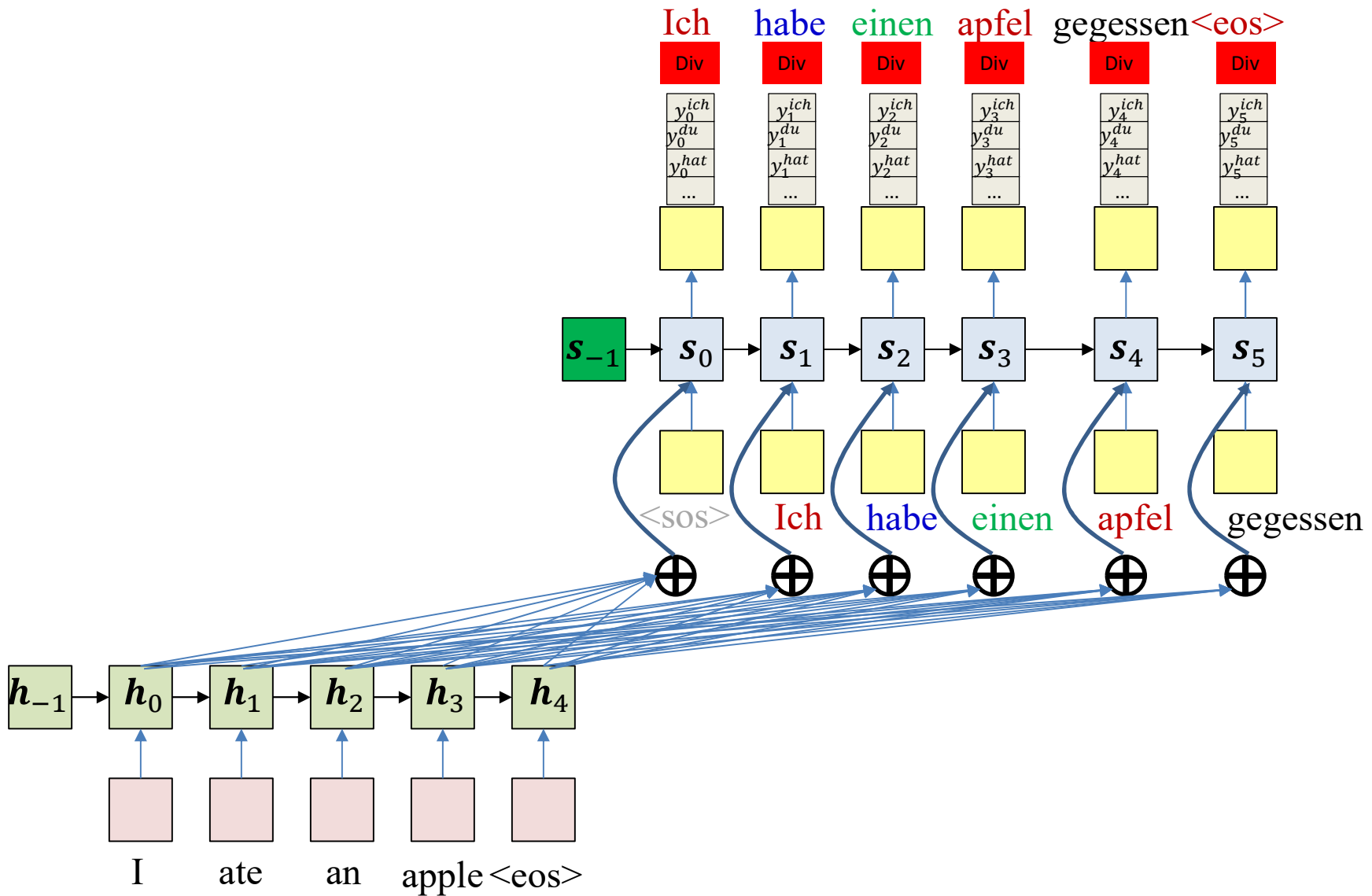
# Training the network

- We have seen how a trained network can be used to compute outputs
  - Convert one sequence to another
- Lets consider training..



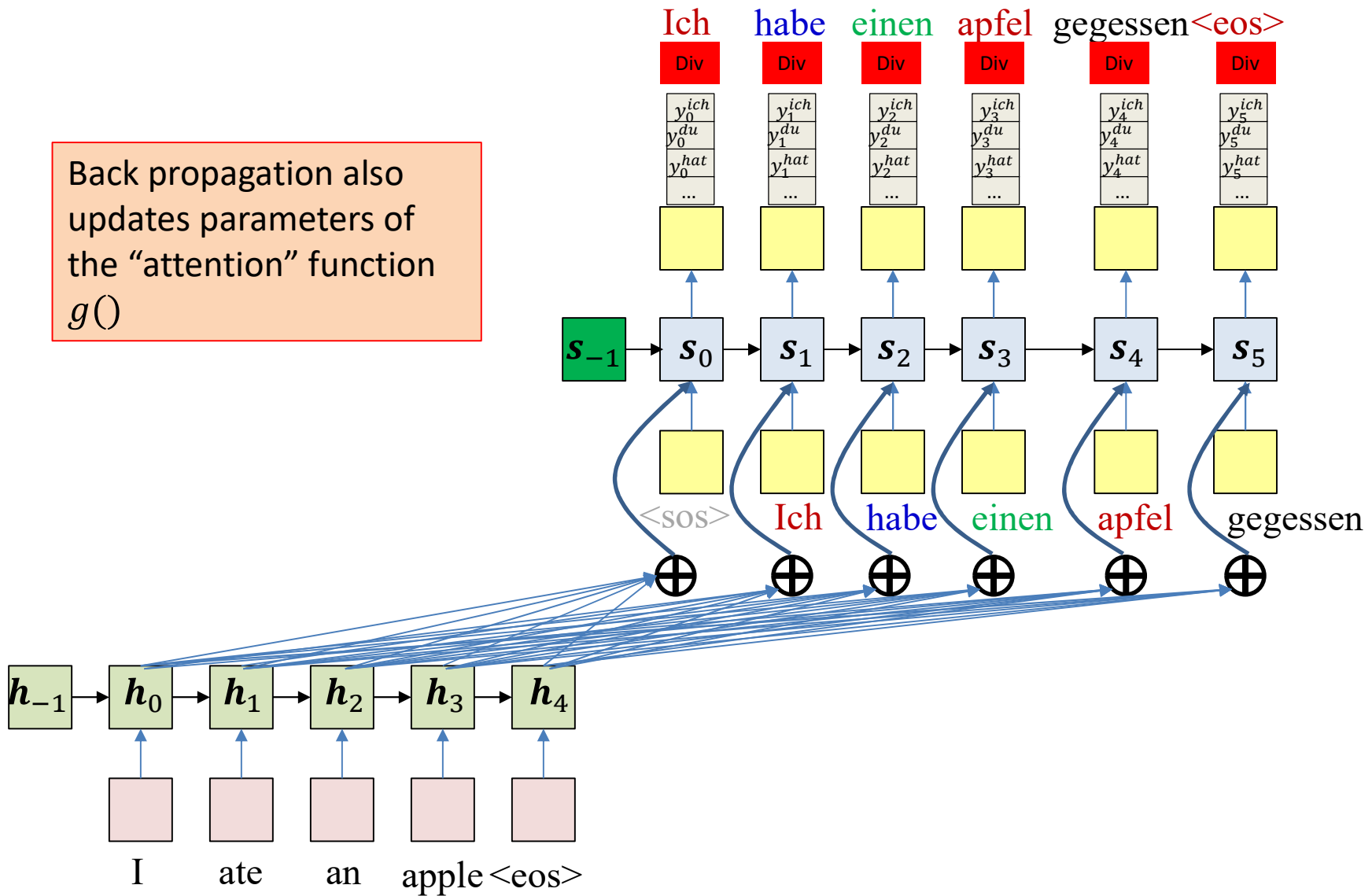


- Given training input (source sequence, target sequence) pairs
- **Forward pass:** Pass the actual Pass the input sequence through the encoder
  - At each time the output is a probability distribution over words



- **Backward pass:** Compute a divergence between target output and output distributions
  - Backpropagate derivatives through the network

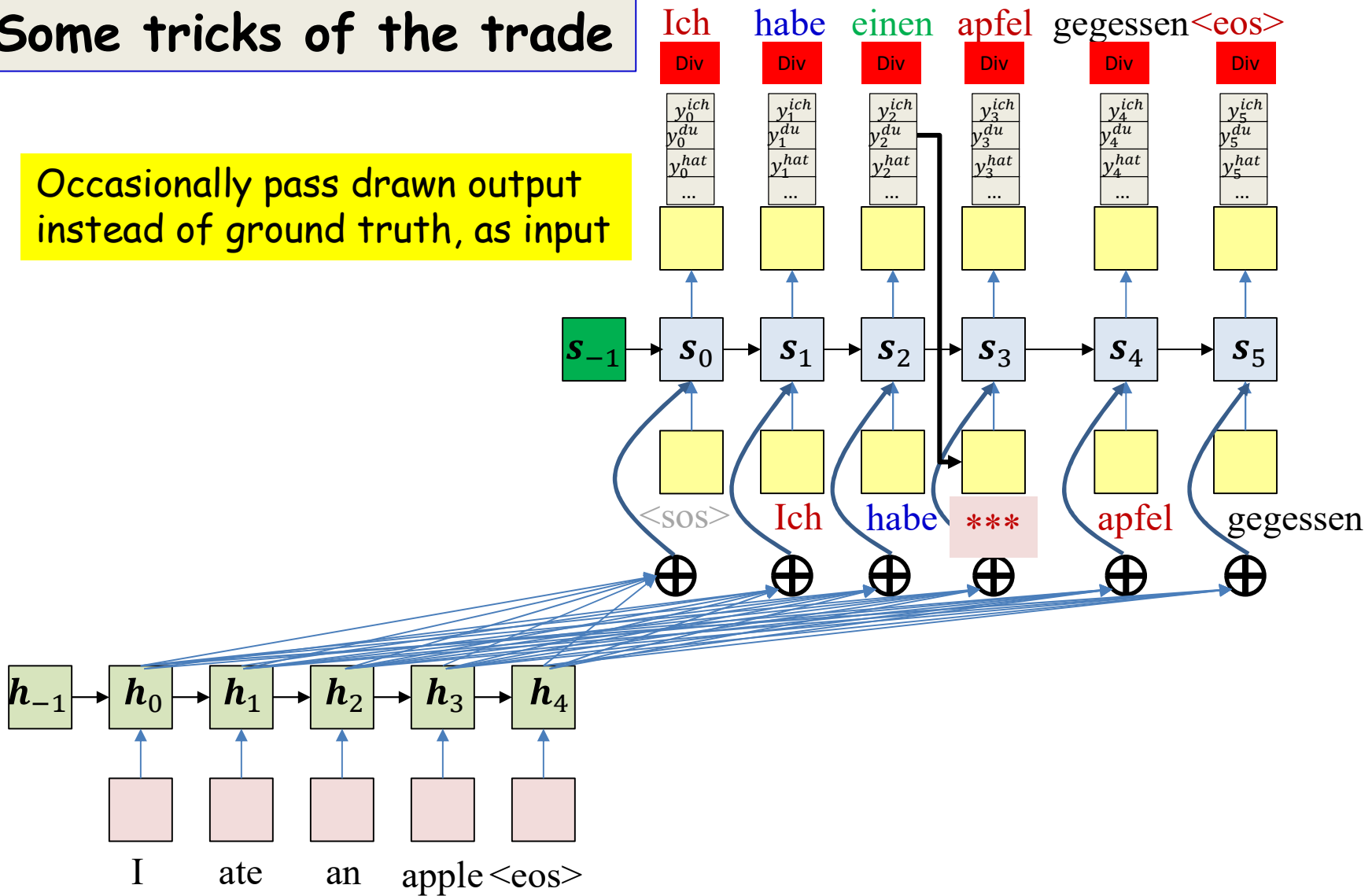
Back propagation also updates parameters of the “attention” function  $g()$



- **Backward pass:** Compute a divergence between target output and output distributions
  - Backpropagate derivatives through the network

# Some tricks of the trade

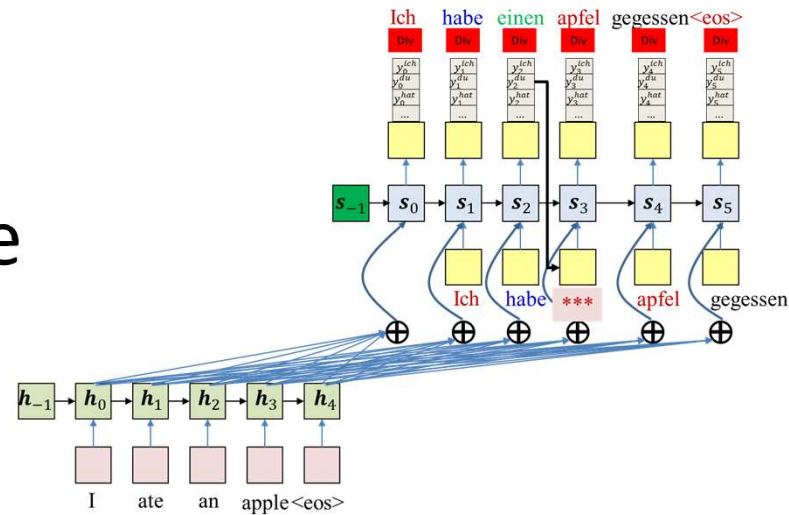
Occasionally pass drawn output instead of ground truth, as input



- **Backward pass:** Compute a divergence between target output and output distributions
  - Backpropagate derivatives through the network

# Tricks of the trade...

- Teacher forcing:  
Occasionally pass the system output as input during training



- The “Gumbel noise” trick: Making drawing from a distribution differentiable

# Various extensions

- Bidirectional processing of input sequence
  - Bidirectional networks in encoder
  - E.g. “Neural Machine Translation by Jointly Learning to Align and Translate”, Bahdanau et al. 2016
- Attention: Local attention vs global attention
  - E.g. “Effective Approaches to Attention-based Neural Machine Translation”, Luong et al., 2015
  - Other variants

# Various extensions

- Multihead attention
  - Derive “value”, and multiple “keys” from the encoder
    - $V_i, K_i^l, i = 1 \dots T, l = 1 \dots N_{head}$
  - Derive one or more “queries” from decoder
    - $Q_j^l, j = 1 \dots M, l = 1 \dots N_{head}$
  - Each query-key pair gives you one attention distribution
    - And one context vector
    - $a_{j,i}^l = \text{attention}(Q_j^l, K_i^l, i = 1 \dots T), \quad C_j^l = \sum_i a_{j,i}^l V_i$
  - Concatenate set of context vectors into one extended context vector
    - $C_j = [C_j^1 \ C_j^2 \ \dots \ C_j^{N_{head}}]$
- Each “attender” focuses on a different aspect of the input that’s important for the decode

# Some impressive results..

- Attention-based models are currently responsible for the state of the art in many sequence-conversion systems
  - Machine translation
    - Input: Speech in source language
    - Output: Speech in target language
  - Speech recognition
    - Input: Speech audio feature vector sequence
    - Output: Transcribed word or character sequence



# Attention models in image captioning



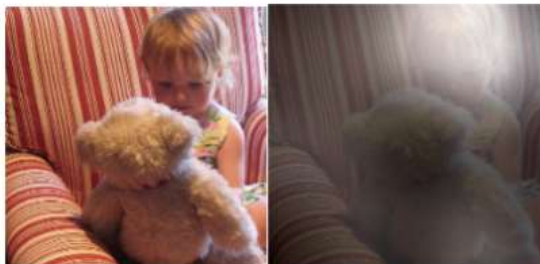
A woman is throwing a frisbee in a park.



A dog is standing on a hardwood floor.



A stop sign is on a road with a mountain in the background.



A little girl sitting on a bed with a teddy bear.



A group of people sitting on a boat in the water.



A giraffe standing in a forest with trees in the background.

- “Show attend and tell: Neural image caption generation with visual attention”, Xu et al., 2016
- Encoder network is a convolutional neural network
  - Filter outputs at each location are the equivalent of  $h_i$  in the regular sequence-to-sequence model

# In closing

- Have looked at various forms of sequence-to-sequence models
- Generalizations of recurrent neural network formalisms
- For more details, please refer to papers
  - Post on piazza if you have questions
- Will appear in HW4: **Speech recognition with attention models**